



Universidad Austral de Chile
Facultad de Filosofía y Humanidades
Instituto de Ciencias Sociales
Escuela de Historia y Ciencias Sociales

Profesora Patrocinante:
Karen Alfaro Monsalve.
Instituto de Historia y Ciencias Sociales.

**Desarrollo Forestal en la Región de los Ríos. Análisis de la
resistencia y el impacto en la comunidad Mapuche Lafkenche en la
Bahía de Maiquillahue. 1996-2007**

Seminario de Tesis para optar al título de profesora de Historia y Ciencias Sociales
y al grado de Licenciada en Historia.

Karen Palma Sepúlveda.
VALDIVIA-CHILE
2013

Índice.

	Pág.
Introducción	4
Discusión Bibliográfica	10
Capítulo 1: Modelo Neoliberal e Industria Forestal en Chile, 1973-2007	18
¿Qué se entiende por Modelo Neoliberal?	19
I. El Modelo Neoliberal y su impacto en Chile	22
a) Instalación del modelo neoliberal en Chile.....	22
b) Características del modelo neoliberal en Chile.....	24
c) Neoliberalismo versus Medio ambiente.....	27
II. Industria Forestal en Chile, 1976-2007	30
a) Industria Forestal Nacional.....	31
b) Institucionalidad ambiental en Chile.....	39
c) Industria Forestal en región de Los Ríos.....	41
Capítulo 2: Movimiento Social y Movimiento Mapuche en Chile	52
I. Concepto de Movimiento Social	52
II. Movimiento Mapuche en Chile, en la década de los noventa	60
Capítulo 3: Comunidad Mapuche Lafquenche de Mehuín, Región de Los Ríos	70
I. Análisis Territorio Mapuche Lafkenche	72
II. Historia de la comunidad	75
a) La comunidad de Mehuín.....	75
b) Comunidad Mapuche Lafkenche.....	76
c) El Trabajo en el Mar: Principal Sustento Económico de las comunidades de la zona.....	91
Capítulo 4: Resistencia e Impacto en la Comunidad Mapuche Lafkenche frente al proyecto del ducto en la Bahía de Maiquillahue	93
El Proyecto de Celco en la Comuna de Mariquina	94
I. Primera etapa del conflicto, 1996-1998	96
a) Impacto Ambiental.....	100

b) Impacto Social.....	102
c) La Organización de Mar.....	105
d) Objetivos y Resultados de la Defensa del Mar.....	111
e) La Derrota de Celco.....	112
II. Segunda etapa del conflicto, 2006 en adelante.....	117
a) Celulosa Arauco y el apoyo estatal, 2006.....	118
b) Mehuín, a la lucha nuevamente.....	119
c) Cambio de pensamiento, defendiendo el proyecto de Celco.....	123
III. Impacto proyecto del ducto de Celco sobre la comunidad Mapuche Lafkenche.....	129
a) Comunidades mapuche Lafkenche: su organización y economía.....	130
b) Impactos sociales, culturales y económicos.....	133
IV. Resistencia actual de la Comunidad Mapuche Lafkenche contra ducto de Celco.....	139
a) Ley Lafkenche.....	140
b) Convenio Internacional N° 169 de la OIT.....	144
Conclusiones.....	146
Bibliografía.....	154
Anexo.....	161

Introducción.

La dictadura militar dirigida por Augusto Pinochet y el desmoronamiento de la democracia en Chile, conllevó -entre muchas otras situaciones- a la desintegración del sector forestal público. La dictadura militar orientó la actividad forestal bajo criterios casi exclusivamente productivistas, fomentando la expansión de las plantaciones exóticas, y dirigiendo la producción forestal hacia la exportación. En los primeros años del régimen de Pinochet se reorganizaron los usos de los suelos, numerosas extensiones de tierra fueron destinadas a la producción forestal; se asignaron terrenos a grupos empresariales, tanto tierras que habían sido expropiadas y entregadas a campesinos como las que habían sido entregadas a comunidades mapuche fueron rematadas y compradas por grupos empresariales, generando una creciente concentración de la producción forestal. En esta primera etapa del proyecto político-económico, el sector forestal se vio beneficiado por estas políticas lo que se tradujeron en enormes ingresos y crecimiento para la economía chilena. Sin embargo, afectó negativamente a muchas comunidades indígenas, en lo social y ambiental.

Con los gobiernos de la concertación – entre 1990 y 2010- las políticas de este sector económico se fomentaron y profundizaron, otorgando mayores beneficios a los pequeños propietarios, poniendo especial atención a los bosques y suelos degradados.

En la actualidad muchos son los impactos que ha producido esta industria no sólo a nivel económico, sino también a nivel social y ambiental, demostrado en; los suelos degradados, desmineralizados, aguas contaminadas, bajos cauces de agua, sustitución del bosque nativo por plantaciones exóticas, la migración campo ciudad de las comunidades indígenas. Esos son algunos de los diversos efectos que ha causado esta industria en las regiones forestales de Chile.

Actualmente una de las cinco regiones¹ que presenta actividad forestal es la Región de Los Ríos; principalmente por la presencia de Celulosa Arauco del Grupo Angelini en la Comuna de Mariquina, esto desde 2004. Lo que ha generado para el país grandes ganancias económicas, por las elevadas exportaciones de celulosa a diversos mercados extranjeros.

¹ Las demás regiones son: El Maule, El Bío-Bío, La Araucanía y Los Lagos.

En relación a lo expuesto, es que se centra esta investigación, en el desarrollo forestal en la Región de Los Ríos, mediante el análisis de la resistencia y el impacto en la comunidad mapuche Lafkenche en la Bahía de Maiquillahue, en el período 1996- 2007. La investigación en específico hace referencia al proyecto de instalación del ducto de Celulosa Arauco y Constitución (Celco) en la Bahía de Maiquillahue, sector de Mehuín, proceso que presentó cambios radicales en la comunidad entre 1996 y 2007, incluso en la actualidad. Si bien el período de tiempo considerado en el estudio es desde 1996 –para el caso específico de Maiquillahue-, es necesario ampliarlo para ubicar el tema en un contexto mayor, es decir, desde aproximadamente 1976, debido a que esta fecha constituye el momento en que comienza la aplicación de las políticas neoliberales más radicales en la economía chilena, que sitúa al sector forestal como central. Por lo tanto, en el período 1976-1996, la información presentada se desprende exclusivamente de fuentes secundarias; mientras que el período de 1996 a 2007 se desarrolla por consulta de fuentes primarias principalmente.

Problema de Investigación:

A partir de lo señalado se plantea el problema de investigación, que busca analizar el impacto social, económico, cultural y ambiental, generado sobre las comunidades Mapuche Lafkenche en el sector de Mehuín, en el período de instalación y desarrollo de la industria forestal en la Región de Los Ríos, es decir desde 1976 a 2007. El período temporal señalado, determinaría cómo se fue constituyendo la Región de Los Ríos en una zona forestal, que ha presentado efectos de diversa índole sobre las comunidades indígenas de la zona y el medio ambiente.

Relevancia del Tema de Investigación:

Conocer con mayor precisión las consecuencias negativas – no sólo ambientales sino también en las comunidades indígenas- que ha producido el sistema neoliberal a través de la empresa forestal en la región de Los Ríos es de suma relevancia. No basta sólo con dimensionar la instalación de este sistema de Estado a nivel nacional, sino que se debe estudiar su aplicación en las distintas regiones. En el caso de esta investigación, en la Región de Los Ríos -comuna de Mariquina- analizando su relación con el desarrollo forestal, proceso de estudio que ha incluido la perspectiva de crecimiento económico, aunque también determinando los diversos efectos que conlleva dicho crecimiento. Por ello, se han integrado diferentes aspectos como lo social (las limitaciones del progreso de las comunidades indígenas) y el medio ambiente (su deterioro),

temas que ayudan a cuestionar y comprender si existe un verdadero desarrollo socio-económico y ambiental en la región de Los Ríos. Si bien, se puede inferir en qué consisten los daños, éstos, no se han dimensionado del todo, por ello, es adecuado que comiencen a aumentar estudios que traten de integrar tanto el desarrollo forestal con los efectos ambientales y la relación que existe con las comunidades indígenas de la zona, para realizar nuevos aportes en el conocimiento de la región respecto a la conexión entre estos tres elementos (social, económico, ambiental) que forman parte de un mismo proceso. La presente investigación pretende ofrecer información en relación a estos aspectos, como punto de partida a futuras y más completas investigaciones. Considero que es un aporte a la historiografía regional, y comunal (comuna de Mariquina) porque si bien existe información de estos temas a nivel nacional, no ocurre lo mismo si nos referimos específicamente a nuestra región, y menos aún a nivel comunal. En consecuencia, efectuar esta investigación realizaría un aporte concreto y de importancia en lo que respecta a la historia ambiental, mapuche y económica de la región de Los Ríos.

Objetivos e Hipótesis de la Investigación:

Se establece que el objetivo principal de la investigación es; analizar la expansión forestal y su impacto en las comunidades Lafkenche del sector de Mehuín, que permita comprender su vinculación con el neoliberalismo, en la región de Los Ríos. Para lograr el cometido principal, es necesario plantearse objetivos específicos como: conocer cómo se instalan y desarrollan las empresas forestales en la región de Los Ríos; identificar los cambios sociales, económicos y culturales que se generan en las comunidades indígenas Lafkenche a partir del desarrollo forestal, y cómo se ve limitado su desarrollo como comunidad indígena, sobre todo a partir del proyecto de instalación del ducto desde 1996 a 2007; y por último, distinguir las formas de organización y estrategias que adquirieron las comunidades Lafkenche como movimiento mapuche frente al desarrollo forestal en la región, en el período 1996 -2007.

La hipótesis de investigación establece que la industria forestal como parte del sistema neoliberal implementado en el Régimen Militar de Augusto Pinochet, impacta negativamente a las comunidades Lafkenche de la comuna de Mariquina, afectando el desarrollo social, económico y cultural de estas comunidades indígenas, además de deteriorar radicalmente el medio ambiente de la Región de Los Ríos.

Metodología y enfoque de la Investigación:

La metodología de investigación histórica desarrollada, ha consistido tanto en la selección y consulta de fuentes documentales, como en el uso de la técnica de la entrevista como parte del trabajo de historia oral. Lo anterior, con la idea de contrastar la mayor cantidad de información en relación a la temática a desarrollar, con la finalidad de cumplir el objetivo general. La metodología se llevó a cabo mediante el uso y análisis de fuentes primarias y secundarias: respecto a las primarias se utilizaron documentos públicos de entidades ambientales, además de recurrir a la prensa local, principalmente el Diario Austral Valdivia; *Iconográficas*, por medio de material audiovisual y fotografías; *Orales*, rescatando alrededor de nueve testimonios mediante entrevistas, las que fueron semi-estructuradas y grabadas, realizándose a los actores involucrados en el conflicto. En cuanto a las fuentes secundarias, se utilizó *Bibliografía* y *Artículos* de revistas relacionados con el tema de investigación.

El enfoque con el que elaboró esta investigación es desde una perspectiva de la historia medioambiental. Debido a que la investigación aborda el área social como económica de un conflicto ambiental. Entendiendo Medio Ambiente como:

“El sistema global constituido por elementos naturales y artificiales de naturaleza física, química o biológica, socioculturales y sus interacciones, en permanente modificación por la acción humana o natural y que rige y condiciona la existencia y desarrollo de la vida en sus múltiples manifestaciones”².

Sin embargo, Camus³ manifiesta que el concepto de historia ambiental aún no alcanza una definición unánime, todavía no se precisa “*qué es y qué debe ser*”. Manifestando que la mayoría de los autores (de la historia medioambiental) coincide en que esta disciplina aspira a entender el pasado del hombre en su medio, que no existe historia ambiental sin su relación con el hombre. Es decir, que:

² Según Ley del Medio Ambiente N° 19.300 de Bases Generales del Medio Ambiente, promulgada en Marzo de 1994.

³ Camus, P. (2006). *Ambiente, bosques y gestión forestal en Chile. 1541-2005*. Santiago: LOM.

“la historia ambiental no es la historia de los fenómenos naturales, plantas o animales en sí mismos o aislados de su relación con el hombre... Lo que denominamos ambiente no es más que una fracción de la realidad natural, construida o socioeconómica, captada por nuestros sentidos. Por lo tanto el hombre puede conocer y representar el ambiente solamente en relación con él. Es en consecuencia una construcción social y por lo tanto su percepción y comprensión se transforma históricamente. Contiene, entonces, los valores, creencias y costumbres de la sociedad”⁴.

Además plantea que este concepto tiene un componente interdisciplinario, ya que se relaciona con la ecología, geografía, biología, economía, la demografía y urbanismo, *“El historiador del ambiente adquiere su aporte, competencia e importancia en las fronteras de la disciplinas con las que se relaciona”⁵*. El historiador que se ocupe del ambiente, tiene que involucrarse por tanto con estas ramas, lo que puede abrir un vasto e interesante aprendizaje y conocimiento, la necesidad de conocer más allá de nuestro campo disciplinario es un interés personal que nunca me ha abandonado.

La investigación se estructura en cuatro capítulos; el primero de ellos titulado “Modelo Neoliberal e Industria Forestal en Chile”, tiene por objetivo referirse a la instalación del modelo neoliberal en el contexto de dictadura militar, además de describir las principales características de este modelo ya sea a modo general en primera instancia y luego por etapas, dando cuenta de los cambios radicales que se fueron realizando en materia económica en este período, resaltando los cambios en el sector forestal; además se presentarán dos casos relacionados con problemas medio ambientales que se generaron a causa del desarrollo del neoliberalismo en Chile, demostrando la responsabilidad de este sistema en el deterioro progresivo del medioambiente en los últimos 20 años. Respecto a la Industria Forestal, pretende tratar en primer lugar el desarrollo de las forestales a nivel nacional, desde la instalación del sistema neoliberal, evidenciando los cambios asociados, los beneficios hacia este sector, entre otros; asimismo tratar el desarrollo forestal en la Región de Los Ríos dando énfasis al período en que se instala Celco en la comuna de Mariquina. En el siguiente capítulo “Movimiento Social y Movimiento Mapuche en Chile”. Se desarrolla el concepto de movimiento social, qué elementos lo compone, cuáles son sus

⁴ Idem. p. 30.

⁵ Idem. p. 32.

características, son algunas de las interrogantes implícitas que se desarrollan; posteriormente se trata un apartado del Movimiento Mapuche con énfasis en los años noventa, cuando las ideas de los mapuche movilizados de recuperación del territorio y sus demandas de autonomía toman considerable peso a nivel socio-cultural y político. El tercer capítulo “Comunidad Mapuche Lafkenche de Mehuín” trata específicamente de la comunidad tanto de Mehuín como Mapuche Lafkenche, quienes pertenecen a la comunidad costera. Lo primero que se presenta es la geografía de la zona costera, dando a conocer su ubicación, para luego tratar la historia de la comunidad. Cabe señalar que las historias tanto de mapuche como de los demás miembros de Mehuín se enlazan, por ende en este capítulo no se hará una separación total de estos grupos, sino que se presentará una visión más general de los habitantes del lugar, aunque sí se desarrollarán características o elementos culturales de los Lafkenche. En el cuarto y último capítulo se desarrolla el caso del proyecto del ducto de Celulosa Arauco y Constitución en Mehuín y las consecuencias de este proyecto en la comunidad, enfatizando en la resistencia Mapuche Lafkenche y el impacto que ha generado esta lucha durante 17 años, temas que aún se desarrollan en la actualidad.

Discusión Bibliográfica.

La investigación presenta tres categorías de análisis: Neoliberalismo, Industria Forestal y Pueblo Mapuche; conceptos que se van desarrollando como temas centrales en los capítulos siguientes. Los conceptos si bien son tratadas de forma separada por distintos autores -no necesariamente historiadores- se relacionan estrechamente; así se reflejará en este apartado, cuando se expongan los contenidos de algunos libros seleccionados, logrando brindar una idea general de la situación historiográfica o académica respecto al modelo neoliberal, su impacto en la sociedad, y en el caso específico de la investigación, en el pueblo mapuche por medio del uso y destrucción de su territorio, principalmente mediante el desarrollo forestal.

Respecto a la economía y modelo neoliberal, Eric Haindl con su libro “Chile y su desarrollo económico en el Siglo XX”⁶ reconstruye las cuentas de nuestro país, esto desde la década de los 90 a los 2000, comparando las bases cuantitativas de los principales acontecimientos económicos en el siglo XX. Analizándose las principales políticas económicas que se llevaron a cabo en los gobiernos en 100 años, además de analizar sus efectos sobre la economía. El autor manifiesta que Chile fue un laboratorio económico, aplicando en distintos períodos todas las políticas económicas que se pudieron crear e imaginar. Además de dar cuenta de las crisis que vivió la economía, los azotes externos, que marcó la trayectoria de su economía en el siglo XX.

Existen artículos expuestos en la Revista Ambiente y Desarrollo que son útiles para señalar la situación de la empresa forestal y su relación con el medio ambiente. Uno de ellos titulado “La empresa forestal: perspectiva desde los 90”⁷, escrito por Eladio Susaeta, establece que en las últimas décadas del Siglo XX, la empresa forestal comienza a ser centro del debate ambiental en Chile, su protagonismo en su desarrollo económico genera preocupación medioambiental en una sociedad que comenzaba a ser moderna, y que apoyaba un desarrollo sustentable; el miedo de esta sociedad era que grandes extensiones de bosques sean explotados y eliminados. Señala que se buscó una aprobación y aceptación de la opinión pública en relación a sus labores como empresas forestales y si bien el Gobierno representaba el interés del país, nunca se guió precisamente por las organizaciones ecologistas por considerarlas más emocionales que científicas, evidenciándose entre estos actores un gran debate público, además de

⁶ Haindl, E. (2008). *Chile y su desarrollo económico en el S.XX*. Santiago: Andrés Bello.

⁷ Susaeta, E.(2004). La empresa forestal: perspectiva desde los 90. *Revista Ambiente y Desarrollo*, 20 (2), 95-96.

confrontaciones. Sin embargo, el Estado comienza a desarrollar diversas iniciativas que resguardaban el interés de las opiniones públicas, como fueron el: establecimiento de un sistema de certificación y cadena de custodia del manejo forestal sustentable para bosques industriales; campaña eficaz de educación ambiental dirigida tanto a instituciones educacionales, como al público general, acuerdo entre las mayores empresas forestales del país y la ONG ecologista Forest Ethics para no sustituir los bosques nativos por plantaciones dentro de sus propiedades. Con todo esto el artículo no hace más que mirar con optimismo el desarrollo forestal a partir de los noventa en Chile, confiando en el sistema político económico del país.

Otro de los artículos de la misma revista, titulado “El sector forestal y la conservación ambiental”⁸ de Eladio Susaeta y Susana Benedetti, manifiesta que Chile tiene grandes plantaciones de especies forestales exóticas, las que restauran la capacidad protectora y productiva de los suelos degradados seriamente por la ineficiente gestión ambiental del pasado, plantaciones de crecimiento rápido como fuente de materia prima. Estableciendo que si bien es más bien positivo dentro del desarrollo forestal igualmente ha sido blanco de críticas por los movimientos ecológico nacionales. Es por ello que el artículo pretende establecer tanto los mitos como la verdad de estas críticas, en especial referente al riesgo ambiental de áreas extensas de monocultivo, a la productividad del bosque nativo y a los problemas de contaminación que produce la industria forestal; todo esto enmarcado en la década de los años noventa en Chile.

En el caso del libro “Ambiente, bosques y gestión forestal en Chile”⁹ de Pablo Camus, se evidencia que la historiografía presenta una deuda al realizar aportes limitados para construir soluciones a los problemas ambientales que amenazan con cambios negativos y bruscos en la humanidad y las diversas formas de vida del planeta, advirtiendo que este tipo de temas tiene un escaso tratamiento entre los historiadores (uno de los motivos es porque en las universidades no se trata como asignatura), lo ve como necesario debido a que el hombre en el transcurso de toda su existencia convive con el medioambiente y que en gran medida de este medio depende el desarrollo humano. Camus aporta mediante su obra una historia general de los bosques chilenos, desde la colonización española hasta la actualidad, estableciendo que las modificaciones que se generan en el paisaje tiene siempre un fundamento ideológico. Mencionando por ejemplo que la

⁸ Susaeta, E., Benedetti, S. (1990). El sector forestal y la conservación ambiental. *Revista Ambiente y Desarrollo*, 6 (2), 33-47.

⁹ Camus, P., Hajek, E. (1998). *Historia Ambiental de Chile*. Santiago: Andros impresores.

desaparición de grandes extensiones de bosques es previa a la llegada de los españoles, decir que sucede después sería un mito; sin embargo, bajo asentamientos humanos en grandes extensiones o con el desarrollo de la industria minera esto se intensifica aún más. Señala que en la década de 1930 se inaugura la modernización de la gestión del sector forestal y de los bosques, llegando a analizar las políticas de la Concertación y el desarrollo forestal; haciendo que cada elemento y tema expuesto se fundamente con diversas fuentes como documentos, mapas, cuadros estadísticos lo que ayuda a complementar exitosamente esta gran obra.

En relación a la cultura y pueblo mapuche se han escrito libros interesantes como el de Elicura Chihuailaf, con su obra titulada “Recado confidencial al pueblo chileno”¹⁰, el cual está dirigido a la población de Chile, haciendo de un recado confidencial algo público. En él se evidencia que la cultura mapuche ha sido tradicionalmente negada, además de ser desconocida por los chilenos, se muestra un gesto de invitación directa a aceptar la diversidad y reconocer al otro, que es culturalmente diferente. Esta invitación se realiza mediante la oralidad que es propia de su cultura, presentándose una reflexión de la cosmovisión mapuche, además de sus costumbres, tradiciones, organización, medicina, la memoria, la voz colectiva de su pueblo, su simbología, creencias, entre otros aspectos, mediante los cuales se demuestra su identidad como cultura, el “sentido de pertenencia de un todo”, además de presentarse las diversas situaciones de discriminación a las que se enfrentan cotidianamente. El autor plantea como objetivo último de su recado la urgente necesidad de iniciar un camino de apertura que vaya más allá de la declaración de buena intención del Estado, como son los programas bilingües, que terminan siendo archivados en el olvido. En este relato reclama por el derecho de su pueblo y de sus miembros - derechos que se les son negados-, hablando por sus padres, sus abuelos y demás antepasados. Uno de los aspectos o contenido que integra en este relato que realiza mediante un formato poético, es la demanda por la autonomía del pueblo mapuche, realizando un recuerdo de la historia de este pueblo, considerando temas sobre la ley indígena, los parlamentos, convenios internacionales por el Estado, además de conflictos en los cuales han sido partícipes respecto a las expropiaciones que se han llevado a cabo a través del tiempo que han afectado al elemento esencial (la tierra) de su identidad por poner un ejemplo. Establece en su obra que el motor de la sociedad no se basa en el crecimiento económico (o de rentabilidad) sino más bien en un equilibrio que se presenta por la interacción de reciprocidad cultural, económica y social.

¹⁰ Chihuailaf, E. (1999). *Recado confidencial al pueblo chileno*. Santiago: LOM.

Manifestando además, que el desarrollo del pueblo mapuche debe ser tomado bajo la decisión de su propio pueblo y no ser dictado por el Estado y empresarios, ya que éstos no consideran las prioridades y la diversidad del pueblo mapuche.

Por otra parte el autor Pablo Marimán, con su obra “¡Escucha Winka!...”¹¹, manifiesta una perspectiva diferente al autor anterior. “Escucha Winka” es un libro que integra cuatro ensayos de la historia nacional mapuche, publicado en el año 2006. Obra escrita por cuatro intelectuales mapuche, que comprenden y discuten su cosmovisión y cultura en base a nuevos elementos. Esos autores consideran el libro como el primer intento de reconstruir la historia nacional mapuche, esto mediante su propia cultura. Se señala que esta historia que ha sido silenciada por el dispositivo colonial de los Estados de Argentina y Chile, ha conformado una “ignorancia educada” como se plantea en el libro, que imparten estos Estados, a través de los gobiernos, las escuelas, la iglesia, medios de comunicación, fuerzas armadas. Ignorancia que se reproduce dicen los autores por medio de los winkas, siendo impuesta por los “vencidos” de la guerra contra los mapuche. ¡Escucha Winka! Es una expresión y un intento de hablar del pueblo mapuche que son colonizados hacia otros colonizados (los winkas) y al colonizador. Entendiendo por winka a los chilenos, argentinos, aunque con diferencias, en el fondo nadie escapa de ser definido como winka. Los autores al referirse a las formas de lucha que practica el pueblo mapuche, establecen que existe una preferencia sobre la desobediencia civil; la que se puede demostrar cuando los miembros de las comunidades no realizan actos específicos, con una intencionalidad, por ejemplo, cuando los jóvenes no se inscriben en el cantón de reclutamiento por lo sucedido en la situación colonial por parte del ejército; además de no cantar la canción nacional; no pagar los impuestos por ser empobrecidos por el Estado. Además plantean que la autodefensa de su pueblo, es el derecho y deber ante cualquier acto represivo como son los allanamientos. En el libro se defiende la unidad del pueblo mapuche, por sobre cualquier diferencia o antagonismo existente entre los mapuche. Sus intenciones y objetivos como pueblo son los mismos, uno de estos objetivos es la lucha por la autonomía de la “nación mapuche”, la discusión actual es cómo alcanzar esa autonomía respecto al Estado-Nación chileno, para alcanzar el autogobierno y autodeterminación, recuperando así su propia soberanía mapuche, la que reclaman está suspendida.

¹¹ Marimán, P. et al. (2006). *Escucha Winka*. Santiago: LOM.

José Bengoa con su libro “Historia del Pueblo Mapuche”¹², busca que sean escuchadas las voces silenciadas, para que se logre comprender el sentido de las luchas de este pueblo, a través de victorias y derrotas. El libro logra reconstruir la extensa historia del pueblo mapuche escrita con profundidad y rigurosidad, enfatizando en el Siglo XIX; se describe el proceso político-militar que termina con la ocupación de la Araucanía, mal llamada “Pacificación de la Araucanía”, además de detallar la organización social de los mapuche. Su libro de más de 400 hojas se lleva a cabo mediante diversa documentación, utilizando también la oralidad como fuente importante. El libro aborda entre muchos aspectos, los siglos de intercambio comercial y cultural entre la sociedad mapuche y la chilena, incluyendo la apropiación del territorio araucano -por sus animales y fértiles tierras- por parte de la burguesía de la capital. Se evidencia cómo el ejército aplasta militarmente al pueblo mapuche, ayudado por civiles armados, un pueblo que según dice el autor buscó diversas formas de acercarse a la sociedad chilena. En definitiva el libro es un gran aporte a la historiografía de nuestro país, porque logra llenar los enormes espacios vacíos respecto a la historia del pueblo mapuche. Manifiesta que éstos estuvieron más allá de la independencia, en todo momento del proceso histórico del país, se otorga por ende un protagonismo necesario de este pueblo, su relevancia como etnia y su importancia en la historia de nuestro país.

Por otro lado el libro “Pueblo Mapuche, derechos colectivos y territorio”¹³ de Víctor Toledo Llancaqueo, que fue solicitado al autor por el Programa Chile Sustentable, presenta una síntesis de los conflictos más relevantes en relación a derechos y territorios entre el Estado chileno y el pueblo mapuche; además de entregar orientaciones sobre los desafíos más importantes que debería enfrentar la política pública para asumir y dar respuesta a las demandas de este pueblo; también ofrece información en relación a los avances en derechos indígenas en los convenios internacionales. En conclusión el libro muestra los desafíos que presentan las demandas indígenas a la sociedad chilena, como parte del proceso de constituir una sociedad pluriétnica en nuestro país. El primer capítulo, aborda los conflictos territoriales en la región sur del Bio-bio entre la sociedad chilena y el pueblo mapuche, como lo es la política territorial del gobierno militar (basado en el orden neoliberal) y la reforma agraria. El próximo capítulo se relaciona con los impactos del régimen neoliberal sobre el territorio, así como también de los derechos de los

¹² Bengoa, J. (2000). *Historia del Pueblo Mapuche. Siglo XIX y XX*. Santiago: Ediciones Sur.

¹³ Toledo, V. (2005). *Pueblo Mapuche, derechos colectivos y territorio: Desafíos para la sustentabilidad democrática*. Santiago: LOM.

pueblos indígenas y los recursos naturales, enfatizando en emprendimientos forestales, energéticos, mineros, la tierra, la gestión política indígena, etc. En el tercer capítulo, se describe la acción y bases ideológicas de los aliados del movimiento mapuche, la ampliación de los recursos territoriales a fines del siglo XX, entre otros aspectos. Y por último, se analizan y comprenden los derechos territoriales de los indígenas, esto en el marco de los derechos ambientales; además de presentar y analizar los derechos de la autonomía y autodeterminación.

En el caso de María Grebe con su libro titulado “Cosmovisión Mapuche”¹⁴ establece que la cosmovisión se integra a un contexto social y cultural, debido a que las cosmologías que el hombre construye en diferentes lugares y épocas reflejan el medio ambiente intelectual y físico en el cual ha vivido, integrando intereses y la cultura de la sociedad particular a la que pertenece. Plantea que en la sociedad contemporánea actual coexisten tres tipos de visiones cósmicas: los modelos de la sociedad primitiva; modelos metafísicos de sistemas filosóficos o religioso y; modelos matemáticos de la ciencia moderna. En su libro se centra en el primer modelo, en la cultura mapuche de Chile, la cual –dice la autora- sus tradiciones se determinan en sus prácticas, valores, actitudes y pautas culturales respecto a la tenencia de la tierra. La hipótesis de su investigación se basa en que la cosmovisión mapuche presenta una estructura simbólica, dual y simétrica, que se basa en parejas de oposición. Para darle organización a su trabajo se disponen dos partes centrales, una de ellas es el cosmos mapuche, y la otra los seres sobrenaturales; las cuales se desarrollan bajo cinco niveles o categorías analíticas. Grebe logra establecer que la transmisión oral de la cosmovisión, el conocimiento y sus contenidos tienen un carácter secreto, controlándose su divulgación al winka; los portadores absolutos de este conocimiento es la machi y el cacique. Se resguarda este saber, habiendo sanciones severas a quienes difunden conocimientos de su cosmovisión; ya que ésta refuerza y favorece la identidad étnica. La tierra tiene carácter sagrado en la cultura, ubicándose en el centro el mapuche; éstos creen que reciben ayuda únicamente de su mundo sobrenatural, estimando que no han recibido trato justo por parte de los chilenos, aunque esperan una justicia divina; el eje de su vida religiosa es el nguillatún, momento en que se reactualiza su cosmovisión. Señala la autora, cómo le afectó la división de la tierra en reducciones a través del título de merced, permitiendo una reducción progresiva de la tierra, provocando consecuencias socio-económicas negativas por la gran cantidad de herederos; la movilidad de los grupos se imposibilitó, además de no poder adquirir nuevos terrenos. La

¹⁴ Grebe, M. et al. (1972). *Cosmovisión Mapuche*. *Cuadernos de la Realidad Nacional*, 14, 46-73.

autora considera que el conocimiento de la cosmovisión del pueblo mapuche abre una perspectiva útil para los técnicos que persiguen una reestructuración del actual sistema de terratenencia para lograr un sistema más realista, justo y respetuoso de los auténticos valores culturales de los mapuche, señalando que en la actualidad se enfrentan dos concepciones respecto a los problemas agrarios mapuches: la jurídica chilena y racional, guiada por la orientación socialista de la Reforma Agraria, y la tradicional mapuche guiada por normas y valores desprendidos de su cosmovisión y organización socioeconómica.

Para proporcionar un ejemplo más exacto de la historiografía regional en relación al pueblo mapuche Lafkenche –de lo que tratará en específico la tesis- se seleccionó el libro titulado “Mariküga: Entre historia y memoria”¹⁵, de Salustio Saldivia, en el que expone la historia de la comuna de Mariquina desde tiempos coloniales. Uno de los componentes de su libro dice relación con el rescate de la denominación ancestral del Valle de Mariquina, conocido como Mariküga, lo que significa “diez familias” (mari = diez; küga= tronco familiar, linaje), palabra que con el tiempo los conquistadores españoles cambiaron, sustituyendo küga por quina. Otro elemento, se relaciona con la relevancia de la memoria en el proceso de reconstrucción de los procesos históricos, además de prácticas culturales comunitarias que forman parte de la historia de los territorios de Valle de Mariquina. Buscando resaltar al individuo que no aparece en los documentos oficiales, aunque sí lo son en la historia local, es decir, al individuo común, que con sus vivencias permite tal reconstrucción del pasado, a partir del relato oral, de la Historia Oral, que constituye una de las metodologías utilizadas en la investigación. El libro según el autor, busca narrar de manera rigurosa y documentada, prácticas económicas, sociales, alimentarias, medicinales y religiosas, además de narrar parte del patrimonio arqueológico del pueblo Williche Lafkenche de la comuna de Mariquina. Para ello el libro se organiza en once capítulos, refiriéndose a: al territorio de la comuna y la población mapuche Williche Lafkenche en la actualidad; la arqueología Williche Lafkenche; la historia de la ocupación de tierras Williches en el Valle de Mariquina; las familias Lafkenche y sus espacios territoriales; su religiosidad; las ceremonias religiosas vigentes e históricas practicadas en la comuna de Mariquina; recursos naturales y actividades económicas; la alimentación Williche Lafkenche y las prácticas medicinales; la actividad artesanal Williche Lafkenche tradicional; y la ruka. El autor deja en

¹⁵ Saldivia, S. (2011). *Mariküga: Entre historia y memoria*. Valdivia: Imprenta América.

claro que la obra no tiene por objetivo fijar y registrar conocimientos absolutos, aunque “sí pretende abrir caminos, que permitan acceder a conocimientos, que necesariamente, deben ser ahondados” manifiesta Saldivia. En definitiva “*Mariküga: entre historia y memoria*” es un libro que ilustra el legado histórico, arqueológico y cultural del pueblo Williche Lafkenche de la Comuna de Mariquina.

Capítulo 1: Modelo Neoliberal e Industria Forestal en Chile 1973-2007

*Hoy, cuando los ingenieros del consenso parecen haber logrado su objetivo.
Cuando los artifices del pensamiento único se han apoderado de nuestras mentes y de nuestras
vidas (...)*

*Ahora que la mayor y más tremenda plaga de este siglo,
el integrismo neoliberal,
parece haber extendido su guerra santa a todos los confines del planeta (...)*

*Ahora que las tribus vuelven a marcar sus territorios con sangre,
y que las esvásticas brillan en el cielo amenazando otra vez nuestros destinos (...)*

*Ahora que de todos los calendarios cuelga la foto de un paisaje
con un bosque petrificado y un lago seco (...)*

*Tal vez alguien pregunte por qué razón los versos ya no despiden olor a primavera.
No se pueden hacer ofrendas con rosas mutiladas y la tormenta acalla los violines.
Las margaritas ya no dicen si o no, sus hojas nacen muertas.
Y entre tanta agonía
es hora de sembrar una nueva cosecha.
Plantemos pensamientos entre las cenizas¹⁶.*

El presente capítulo tiene como finalidad referirse a la instalación del modelo neoliberal en Chile en la década de los setenta, con posterioridad al golpe de Estado del General Augusto Pinochet, que conlleva a un régimen militar de aproximadamente diecisiete años. Se describirán las características principales de este modelo, dando cuenta de los cambios radicales que se fueron realizando en el sistema económico en este período, incluyendo los cambios en el sector forestal; asimismo, se presentarán dos problemas medio ambientales que se generaron a causa del desarrollo del neoliberalismo en Chile, demostrando la responsabilidad de este sistema en el deterioro progresivo del medioambiente. La segunda parte de este capítulo, describirá a la industria forestal en Chile desde la instalación del modelo neoliberal, cuando se producen

¹⁶ Lamarca, Ch. (2001). Plantando pensamientos entre las cenizas. Recuperado en: <http://www.poesiasolidariadelmundo.com/2011/04/plantando-pensamientos-entre-las.html>. Consultado el: 11/11/2013.

grandes cambios para este sector; para ello se desarrollarán apartados relacionados con la industria forestal nacional dando una mirada global de los acontecimientos desde la década de los setenta a los años dos mil, para posteriormente dedicar especial atención en la región de Los Ríos; asimismo se elaborará un tema respecto a la institucionalidad ambiental en Chile que aparentemente ha avalado el deterioro de la naturaleza en pos del progreso y las grandes empresas, no así ofreciendo una eficiente política forestal que realmente conserve y proteja el medio ambiente de las zonas industriales.

¿Qué se entiende por Modelo Neoliberal?

Para abordar la instalación del modelo hay que hablar de qué se entiende por neoliberalismo en Chile, con la información que ofrecen varios autores se logra entender tal concepto.

Rafael Agacino¹⁷ argumenta que el carácter neoliberal de este modelo consiste en la desregulación de los mercados, extendiendo la racionalidad económica a la totalidad -o casi- de las relaciones sociales, que está al amparo de una nueva escasez “*instalada por la reapropiación privada de la riqueza material e inmaterial que se había socializado -o que aún se mantenía fuera del mercado - en el patrón capitalista anterior*”, extendiéndose a esferas inmateriales como la educación y salud, necesidades básicas de las personas, en las cuales se abrieron posibilidades de generar lucro, lo que en el gobierno anterior estaba socializada y garantizada.

Para complementar aún más y construir algún tipo de definición de este concepto, se hace necesario añadir lo que propone Harvey, señalando que el neoliberalismo es una teoría de prácticas tanto políticas como económicas que plantea que la mejor forma para promover el bienestar del ser humano consiste en “*no restringir el libre desarrollo de las capacidades y de las libertades empresariales del individuo dentro de un marco institucional caracterizado por derechos de propiedad privada fuertes, mercados libres y libertades de comercio*”¹⁸. Por tanto para que esto se logre, el rol del Estado es crear y resguardar el marco institucional apropiado para el desarrollo de estas prácticas.

¹⁷ Agacino, R. (2009). *Las transformaciones neoliberales en Chile. Antecedentes de contexto para la discusión sobre los determinantes sociales de la salud*. Santiago: Archivo Chile. p. 3.

¹⁸ Harvey, D. (2007). *Breve historia del neoliberalismo*. Madrid: Akal. p. 6.

Este sistema según las descripciones o definiciones de los autores nombrados, es un modelo político-económico que abarca absolutamente toda esfera de la nación y por tanto de las personas que habitan en ella. Si bien da muchas libertades en el plano económico, lo que me interesa rescatar y darle mayor relevancia es cómo este sistema que se ve generalmente exitoso –a pesar de las crisis que se generan- y que a la vez arrastra consecuencias nefastas en la sociedad, quebrantando varios derechos de las personas, haciéndolos de cierta forma esclavos de un modelo, que en realidad no ayuda al verdadero desarrollo humano, no colabora a disminuir las injusticias y desigualdades sociales, no contribuye a una real equidad de oportunidades, y que entre muchos defectos más se ha encargado de destruir año tras año el medio ambiente del país, para beneficiar principalmente a grupos económicos que han gozado desde siempre privilegios estatales, elevando sus ingresos, adquiriendo cada año más riquezas, mientras que la sociedad en general ve cómo sus ingresos se devalúan mes a mes, haciendo del hombre un ser que dependa casi totalmente del dinero para sobrevivir.

Complementando, Rodrigo Núñez plantea que el neoliberalismo en Chile no sólo se atribuye a la liberalización de los mercados, la apertura comercial y la privatización de las empresas públicas; sino que *“tiene también a su haber el excesivo costo social inducido por dichas reformas y la violación a los derechos humanos”*¹⁹, es un modelo que deja en segundo plano las reales necesidades de las persona, es un sistema que quebranta sus derechos, que deshumaniza, otorgándole plena prioridad al crecimiento económico de una nación, en vez de contribuir al desarrollo humano.

En definitiva diversos autores coinciden que el concepto “Neoliberalismo” que se instala en nuestro país, surge aproximadamente en 1980 estando presente aún en la actualidad. Correspondiendo a un sistema asociado a la política y economía que pretende reducir la intervención del Estado al mínimo, es decir, que el mercado se regule por su propia dinámica de la oferta y la demanda, aunque no sólo asociado a lo económico esta mínima intervención, sino también en términos sociales. Pretende que sean las empresas privadas y particulares quienes se hagan cargo de este tipo de actividades económicas. Defiende entre varias otras cosas la privatización de las empresas públicas con la finalidad de reducir la intervención estatal; además

¹⁹ Núñez, R. (2008). *Empresarios y desarrollo: Economía y política en Chile contemporáneo. Colección Historia Social Política y de la Cultura N° 5*. México: Universidad Michoacana de San Nicolás de Hidalgo, Facultad de Historia. p. 147.

de fomentar el libre mercado, pretendiendo el fortalecimiento de la economía nacional, en términos macroeconómicos; asimismo promover la entrada al proceso globalizador. Pero como ya he mencionado este “virtuoso” modelo no refleja ni en la sociedad, ni en el medio ambiente la grandeza que presume brindar.

Gonzalorena señala que los pilares fundamentales del nuevo modelo de acumulación capitalista fueron²⁰:

- a). La liberalización de los mercados, sostenida en la eliminación casi total de los controles de restricciones.
- b). La apertura al exterior, apoyada en la liberalización de los controles cambiarios y arancelarios.
- c). La extensión casi absoluta de los ámbitos de la actividad privada y el encogimiento de la acción estatal.

Menciona además -en relación a la mínima intervención del Estado en el mercado-, que de acuerdo a la teoría neoliberal el Estado no puede de ninguna manera obtener información para anticiparse a las señales del mercado, por ejemplo en los precios, entre otros, debido a que “*es inevitable que poderosos grupos de interés distorsionen y condicionen estas intervenciones estatales (en particular en los sistemas democráticos) atendiendo a su propio beneficio*”²¹. La necesidad de que el Estado intervenga en la economía es de suma relevancia, evitando de esta manera irregularidades o en muchos casos crisis económica en el país; la regulación de precios, los impuestos, la capacidad de consumo de las personas, la oferta empresarial, son algunas de las herramientas que el Estado debe utilizar para regular.

Este modelo requiere de información amplia y expedita -principalmente económica y social- para la toma las decisiones respecto al mercado global, para lograr esto con eficacia y eficiencia se necesitan las múltiples tecnologías disponibles, este sistema dice Gonzalorena “*exige tecnologías de creación de información y capacidad de almacenar, transferir, analizar y utilizar enormes bases de datos para guiar la toma de decisiones en el mercado*”²².

²⁰ Gonzalorena, J. (1998). *El modelo económico chileno: análisis crítico de resultados y perspectivas*. Santiago: Serie investigación Universidad Católica. p. 31.

²¹ Idem. p. 6.

²² Idem. p. 8.

Se entiende que dentro de la teoría neoliberal, la libertad individual y personal en el mercado está garantizada, estableciendo que cada individuo debe responder y ser responsable de sus acciones y bienestar. Extendiéndose este principio a diversas esferas del sistema, ya sea en el sistema educativo, de protección social, atención sanitaria e incluso en el sistema de pensiones²³. La mayor parte de la sociedad chilena y latinoamericana en general no puede solventar estos gastos, lo que limitan estas oportunidades o posibilidades de “surgir” a quienes tienen acceso a generar más dinero, o poseen mejores ingresos salariales; lo que evidencia cierta injusticia social, al ver limitadas sus vidas, en muchos casos su desarrollo personal, encontrándose inmersos en una sociedad en que cada acto que se realiza requiere de un capital o de dinero.

Esta teoría quita responsabilidad directa al Estado en áreas que deberían tener un rol protagónico, ya que el acceso a una buena educación, salud, etc. depende principalmente de la cantidad de dinero que posea una persona; se concluye que por tanto quienes tengan menos dinero, no podrá alcanzar un buen desarrollo personal en sus diversas áreas, acrecentando las desigualdades sociales.

I. Modelo Neoliberal y su impacto en Chile, 1973-1990.

a) Instalación del modelo neoliberal en Chile, 1973-1990.

El Sistema Neoliberal se instala en un contexto de dictadura cívico-militar, dirigido por el General Augusto Pinochet, luego de derrocar el gobierno socialista de Salvador Allende, período que fue considerado desde la perspectiva conservadora, como “*la pérdida de las libertades económicas y políticas, y [una] fuerte agitación social*”²⁴, acontecimientos que para esa vertiente política, justifica el golpe de Estado realizado mediante las Fuerzas Armadas, y que finalmente conduce a un gobierno militar en 1973.

Se aplican entonces dos proyectos complementarios, uno económico que presentaba un carácter de libertad económica, y otro político, que pretendía modelar la sociedad que se encontraba

²³ Idem. p. 75.

²⁴ Haendl, E. (2008). *Chile y su desarrollo económico en el Siglo XX*. Santiago: Andrés Bello. p. 16.

profundamente desintegrada, de la mano de un fuerte autoritarismo político, que permitió evidentes injusticias y enormes desigualdades.

“El discurso económico neoliberal se proyecta como un instrumento de la ofensiva que el gran capital desencadena en contra de las demás clases y sectores de la sociedad con el claro propósito de lograr una modificación regresiva y sustancial en la distribución de la riqueza y del producto”²⁵.

La alternativa que ofrecía el nuevo modelo económico iba totalmente en contra de la política económica del gobierno anterior, es decir, el actual modelo económico establecía que; las políticas de desregulación, apertura y extensiones lograría la atracción de capitales al país, para obtener una asignación eficiente de los recursos productivos, y alcanzar con esto niveles de productividad y competitividad que Chile necesitaba. Además se establecía que el exclusivo motor del crecimiento económico y eje articulador del nuevo modelo sería la actividad empresarial privada; y se postula la subsidiariedad del Estado, limitando su acción, promoviendo y cautelando el libre despliegue de la iniciativa privada, entre otros.

Respecto a la instalación del modelo neoliberal en nuestro país Gonzalorena menciona que corresponde al,

“Conjunto de procesos de transformación estructural que impulsan y consuman el tránsito desde el anterior esquema de desarrollo capitalista, centrado en la industrialización por sustitución de importaciones (modelo ISI), prevalenciente en el país desde finales de los años 30, al actual esquema de economía abierta”²⁶.

Este modelo comienza a tomar forma desde los inicios del régimen militar, sin embargo los procesos de transformación mencionados se van a extender durante todo el período dictatorial.

²⁵ Gonzalorena, Op.cit., p. 24.

²⁶ Gonzalorena, Op.cit., p. 18.

b) Características del modelo neoliberal en Chile, 1973-1990.

Si bien al principio de la dictadura militar no se tenía un proyecto económico claro, en el transcurso del tiempo se fue adoptando un sistema que impera hasta la actualidad. Este régimen se propuso realizar una transformación económica, que mediante profundas reformas se modificarían las bases del sistema²⁷, programa que estuvo en manos de un grupo de tecnócratas llamados “Chicago Boys”, quienes *“se constituyeron en una misión permanente que apoyó la implementación de las reformas liberalizadoras. Su líder fue el Ministro de Hacienda Sergio de Castro”*²⁸. En ese entonces era el único grupo que tenía un proyecto claro y coherente, que ofrecía llenar el vacío en materia de formulación de política económica, *“se constituyeron en el único equipo económico, no sólo por la cohesión profesional, política y humana que hubo entre ellos, sino también porque aprovecharon los recursos políticos del autoritarismo”*²⁹. Este equipo económico era de derecha, que compartían objetivos políticos del régimen³⁰. Lograron iniciar un programa de reformas radicales e instalar los ejes centrales del nuevo modelo, los que corresponden a la liberalización de los mercados, la apertura comercial y la privatización de las empresas públicas³¹. Este proceso fue exitoso en la aplicación de reformas económicas, además de convertir en protagonistas a los grandes conglomerados financieros.

*“El gobierno militar genera un profundo cambio en la estrategia de desarrollo económico. Se abre la economía, se liberalizan los mercados, se privatizan las empresas, y se reestablece la propiedad privada. La nueva estrategia de desarrollo económico se basa en un crecimiento hacia afuera, en que el motor del crecimiento lo constituye el sector externo”*³².

Respecto a la liberalización de los mercados, una de las principales medidas consistió en eliminar los subsidios y establecer una amplia libertad de precios (incluyendo los bienes de primera necesidad); la eliminación de la mayoría de las regulaciones que afectaban al sistema financiero interno, como por ejemplo la liberalización de la tasa de interés bancaria, la reprivatización de los bancos comerciales estatizados por la UP, la autorización para el establecimiento de nuevos tipos

²⁷ Huneus, C. (2000). *El régimen de Pinochet*. Santiago: Sudamericana. p. 390.

²⁸ Haindl, Op.cit., p 131.

²⁹ Huneus, Op.cit., p. 407.

³⁰ Idem. p. 395.

³¹ Según Núñez Op.cit.

³² Haindl, Op.cit., p 16.

de entidades financieras, etc. todo esto en su conjunto buscaba lograr una mayor movilidad de los recursos financieros y una elevación de las tasas de ahorro interno.

La apertura externa, fue apoyada con una sustancial rebaja de los aranceles y en una flexibilización significativa de la política, lo que haría que fuesen más fluidos los movimientos de capitales. Respecto al campo de las inversiones, el régimen otorga a los inversionistas extranjeros garantías preferenciales, en ciertas situaciones más favorables aun que los nacionales.

En cuanto a las privatizaciones, la mayor parte de las empresas que al momento del golpe de Estado (1973) se encontraban en poder estatal son privatizadas. Esto no se limitó del sector industrial y financiero, sino que se extendió a la mayor parte de empresas de energía, comunicaciones y transporte³³.

En el transcurso del régimen militar respecto a las privatizaciones se puede establecer que desde la instalación del modelo neoliberal se extiende a gran cantidad de servicios en diversas áreas, incluyendo los servicios médicos y educacional, con el fin de desligar al Estado de estos quehaceres y generar a la vez un lucro:

“Se actúa ahora con decisión en el desincentivo y progresivo desmantelamiento de las iniciativas de carácter asociativo, la creciente privatización de los servicios y costos de la atención médica y la educación; se impone la capitalización individual de los fondos previsionales, cuya administración queda ahora en manos de entidades privadas con fines de lucro; se reorganiza el sistema de educación superior atomizando significativamente las unidades académicas, obligándolas a autofinanciar sus actividades y abriendo este ámbito a la libre irrupción de instituciones privadas, etc”³⁴.

Se esclaviza a la sociedad a un sistema pensado por economistas, por gente perteneciente a grandes grupos económicos, para generar dinero mediante cada servicio, se hace aún más difícil y costosa la vida para las personas y mucho más beneficioso y cómodo para los conglomerados económicos.

³³ Gonzalorena, Op.cit., p. 37.

³⁴ Idem. p. 38.

Según Huneeus³⁵ las privatizaciones en el régimen abarcó tres dimensiones: la primera de ellas, se refiere a las privatizaciones realizadas luego del golpe de Estado, o reprivatización de las empresas que estaban en poder estatal al momento de la Unidad Popular (UP), y en los años 80` como consecuencia de la crisis financiera en 1982-83. La segunda, corresponde al proceso de privatizaciones en los años 80 mediante la venta de empresas públicas creadas por el Estado, como Entel, Endesa, CAP, Soquimich, entre otras, exceptuando Enap, luego de que la Marina se negara. Y la tercera, en la cual se realiza la incorporación al sector privado de la previsión social, originando las Administradoras de Fondos de Pensiones (AFP), y la privatización del sector de salud, creándose las ISAPRES. Menciona el mismo autor que la debilidad principal de las privatizaciones fue la falta de transparencia, la que ha sido reconocida por los analistas; señala que este proceso se realizó mediante decisiones tomadas por un número reducido de personas de CORFO, las que procedieron con gran discrecionalidad y autonomía³⁶; esto es una de las tantas irregularidades en materia económica que se dio en este período.

Cambios estructurales de la economía según fases:

Este sistema logró imponerse, constituyendo el proyecto ideológico capitalista, cuyos protagonistas fueron las Fuerzas Armadas y la elite tecnócrata. Desde 1973 a 1975, en materia económica el proyecto era gradualista e impreciso, normalizando la situación del país, a través de la represión en lo político y la desregulación y privatización en lo económico.

La etapa siguiente, desde 1976 hasta las protestas nacionales de 1982-83, es una fase más radical, en la cual a fines de los 70` se aplicó un programa de modernizaciones, extendiéndose diversos servicios sociales -como la salud, educación, previsión social y trabajo-. Todo ello contribuyó a que se perciba un desarrollo general del país, pues, los números así lo indicaban, aunque el boom económico duró poco, apareciendo a fines de 1981 los primeros signos de recesión (como aumento del déficit de la deuda externa, de la balanza de pagos, se disparan las tasas de interés, etc); la presión empresarial y la creciente movilización popular marcan el cierre de esta fase más radical del modelo neoliberal. Según Haindl la reforma económica más importante que se implementó en este período fue la apertura completa de la economía, *“la apertura de la economía significó un gran aumento, tanto en el número de productos exportados como en la*

³⁵ Huneeus, Op.cit., p. 440.

³⁶ Idem. 444.

cantidad de países a los cuales llegaban los productos chilenos”³⁷. En este período, el Estado comienza a vender empresas al sector privado, esto para reducir el tamaño del sector estatal, revirtiendo su situación de 1970 respecto a su participación en la propiedad de las empresas, “*De las 208 empresas que permanecían bajo propiedad estatal en 1975, se procedió a vender aquellas empresas que habían sido estatizadas bajo el gobierno socialista, y a liquidar aquellas que no eran económicamente viables*”³⁸.

En la tercera fase 1983-1988, se genera una recuperación económica inspirada en el modelo descrito, aunque con un manejo más flexible de las políticas públicas. En esta etapa hubo mayor participación de grupos que antes no tuvieron presencia. La política económica se orientó más a beneficio de los productores locales, cambios en la política comercial y promoción de las exportaciones. En esta fase hubo una reorientación de la intervención del Estado en la economía, mezcla entre política de ajuste y crecimiento. Si bien los resultados son exitosos en la segunda mitad de los años ochenta el “*gobierno militar no logra repuntar políticamente, y es derrotado tanto en el plebiscito como en las elecciones de fines de la década de los ochenta*”³⁹. No obstante, esta “derrota” del régimen de Pinochet sólo se limita a lo político, puesto que la herencia económica que deja la dictadura trasciende a muchos años de gobiernos democráticos de la Concertación, quienes adoptaron y terminaron por consolidar este modelo económico.

c) Neoliberalismo versus Medio ambiente.

En Chile en los años noventa del siglo XX, “*en el contexto del retorno a la democracia, pero de permanencia del modelo neoliberal...*”⁴⁰, fue una década en que emergieron demandas ambientales tanto de actores locales como de grupos ecologistas, oponiéndose con tal fuerza que fueron capaces de interponerse a megaproyectos de desarrollo económico⁴¹.

La historia nacional de opresión política abrió paso al anhelo de una democracia, asimismo el retorno de ideólogos cuya reivindicación sería la justicia social, en la cual se encuentra la cuestión ambiental, orientada por la necesidad de contestar al modelo de desarrollo imperante.

³⁷ Haendl, Op.cit., p 133.

³⁸ Idem. p. 134.

³⁹ Idem. p. 16.

⁴⁰ Pino, Op.cit., p. 30.

⁴¹ Camus, Op.cit., p. 326.

En relación a la industria forestal y los bosques nativos, durante los noventa se desarrolló una serie de conflictos de intereses que involucraba actores ambientalistas y los grupos económicos nacionales e internacionales (empresarios madereros) que han logrado mantener en suspenso una serie de proyectos de desarrollo asociados a los bosques nativos y las plantaciones de pino⁴².

Uno de los casos representativo de los conflictos ambientales es el ocurrido en Magallanes, relacionado con un proyecto de explotación forestal que se orientaba al comercio internacional. La Corporación Trillium pretendía realizar una inversión de US\$100.000.000, para producir astillas mediante la explotación de 130.000 hectáreas de lenga magallánica de una superficie total de 250.000 hectáreas⁴³. El proyecto tuvo opositores que fueron principalmente organizaciones ecologistas chilenas que proponían el turismo como un modo de desarrollar la zona, lo que en definitiva iba a beneficiar a más de siete mil habitantes. “*Se oponían a la empresa Trillium que sólo deseaba utilizar el bosque como combustible y astillas*”⁴⁴. El proyecto “Río Cóndor” fue aprobado en Agosto de 1996, sin embargo la puesta en marcha de éste fue aplazándose, debido a cambios en el sistema de Evaluación de Impacto Ambiental⁴⁵, y la presentación de recursos legales en contra de CONAMA y la aprobación del proyecto, ya sea de políticos de la Bancada Verde o de organizaciones ecologistas. Todo esto conllevó a que el año 2003 Forestal Trillium pusiera fin a sus intentos por explotar los bosques de lenga magallánica, “*pagando con el predio en cuestión sus compromisos con el banco de inversiones norteamericano Goldman Sachs*”⁴⁶, esta institución decide finalmente donar para su conservación 272.000 hectáreas, en vez de explotar los bosques se apuesta a la creación de un parque que se destinó a su protección y conservación. Todo ello involucró años de incansables luchas ecologistas que concluyeron de buena manera.

Otro caso emblemático ocurrido ya en los 2000, tiene directa relación con esta investigación, es el caso relacionado con la muerte masiva de cisnes en el Santuario de la Naturaleza Carlos

⁴² Idem. p.326.

⁴³ Idem. p. 330.

⁴⁴ Idem. p. 330.

⁴⁵ El Sistema de Evaluación de Impacto Ambiental entró en vigencia el 3 de Abril de 1997, es uno de los principales instrumentos para prevenir el deterioro ambiental. “Este instrumento permite introducir la dimensión ambiental del diseño y la ejecución de los proyectos y actividades que se realizan en el país; a través de él se evalúa y certifica que las iniciativas, tanto del sector público y privado, se encuentran en condiciones de cumplir con los requisitos ambientales que les son aplicables”. En: <http://www.sea.gob.cl/contenido/que-es-el-sistema-de-evaluacion-de-impacto-ambiental>. Consultado el: 23/09/13.-

⁴⁶ Camus, Op.cit., p. 332.

Andwandter, en la Región de los Ríos. Al cabo de pocos meses del funcionamiento de la planta de celulosa Celco en el año 2004, se registró la muerte de miles de cisnes cuello negro, determinándose una excesiva mortandad de éstos, de seis mil ejemplares que habitaban el santuario, se redujo a menos de 200⁴⁷ en un corto período de tiempo. Se atribuyó este hecho a la empresa, “*debido a que ésta descarga sus residuos industriales en el Río Cruces, llegando directamente al santuario humedal, que sirve de hábitat de los cisnes y otras especies protegidas*”⁴⁸ aunque sólo después de una investigación en la cual participaron científicos de la Universidad Austral de Chile⁴⁹, se pudo determinar que la causa de muerte de las aves se debía a la disminución del luchecillo, -fuente alimenticia de los cisnes- disminución asociada a la acumulación de metales pesados y otros químicos que descargaba la empresa en el río Cruces⁵⁰. En este contexto aparecen ambientalistas que exigen cambios de parte de la empresa y de las autoridades relacionadas para que se proteja el medio ambiente de la zona, así se da origen al grupo ecologista “Acción por los Cisnes” antecedido por Acción por los Ríos. Se comienza a cuestionar el desarrollo sustentable tan mencionado por las autoridades, poniéndose en duda los procesos que empleaba la planta en la producción de celulosa, lo que provocó inmediatamente el cierre al menos temporal de la empresa. Esta organización demostró una fuerte cohesión, respeto y real compromiso con su entorno, llevó a cabo una lucha integrando a una diversidad de personas, sin importar el color político, ni edad, ni género, ejemplo para futuras movilizaciones ciudadanas. Este año, 2013, la justicia determina la responsabilidad de la empresa de celulosa en la contaminación del santuario y la muerte de los cisnes, condenándola a realizar una serie de acciones que mitiguen en parte el daño ambiental, entre ellas la creación de un humedal artificial con especies originarias, además de la limpieza del Santuario⁵¹. Hecho que ha marcado un precedente en la lucha contra grandes empresas, involucradas en la contaminación medio ambiental, situaciones judiciales que casi son imposibles de llevar a cabo.

⁴⁷ Alvarez, M. (2012). *Organizaciones sociales en el Chile Post dictadura. Una aproximación desde el Movimiento Ciudadano Acción por los Cisnes de Valdivia. 2004-2010*. Seminario de Título para optar al título de profesor de Historia y Ciencias Sociales, Universidad Austral de Chile, Valdivia Chile. p. 67.

⁴⁸ Idem. p. 65.

⁴⁹ EL informe encargado a la Universidad Austral se titula “Estudio sobre origen de mortalidades y la disminución poblacional de aves acuáticas en el Santuario de la Naturaleza Carlos Anwandter, en la provincia de Valdivia”.

⁵⁰ Cabe señalar que un informe realizado por la Facultad de Ciencias de la Universidad de Chile y dirigido por Ramsar, “exculpa totalmente a la Planta de celulosa Valdivia de esa empresa de ser responsables en la desaparición del luchecillo, causante de la migración de cisnes y la muerte de varios de ellos en el año 2004, que habitaban el humedal del Río Cruces”, p. 20-21. Memoria Corma 2007-2008. Sólo este año 2013, la justicia condenó a la empresa por demostrar su responsabilidad en la desaparición de luchecillo y en consecuencia la muerte de miles de cisnes cuello negro.

⁵¹ Disponible en: <http://www.veoverde.com/2013/07/celco-chile-es-condenada-por-muerte-de-cisnes-en-valdivia-el-2004/>. Consultado el: 30/08/2013.

II. Industria Forestal en Chile, 1976-2007.

En los años setenta con el régimen militar, se generaron cambios sociales, políticos y económicos; respecto a este último, los distintos sectores se vieron fuertemente afectados por el modelo económico que comenzaba a concretarse, algunos amenazados, otros beneficiados. Desde mediados de esta década el sector forestal fue uno de los que se benefició con las políticas instauradas por este modelo, entre los diversos cambios generados se fomentaron las plantaciones de especies exóticas, además de orientar la producción forestal a la exportación. Con la política forestal implementada se beneficiaron principalmente a pocos aunque poderosos grupos económicos, los que pudieron crecer económicamente en parte, por la asignación de terrenos para la producción forestal; aparentemente los grandes ingresos producidos por este sector, contribuyeron al crecimiento económico del país, ignorando los cambios negativos en la naturaleza a causa de esta actividad. En el período concertacionista, consolidan aún más el modelo impuesto por el régimen militar, el sector forestal es fomentado de tal manera que los beneficios se extienden no sólo a los grupos económicos sino además pequeños propietarios. Si bien se siguieron promoviendo las políticas forestales para contribuir al crecimiento del área, lo cierto es que estos gobiernos demostraron preocupación por las consecuencias generadas en esta actividad, ponen atención entonces a los suelos evidentemente degradados y a la condición que presentaban los bosques nativos; sin embargo las políticas generadas para proteger y conservar el medio ambiente pareciera no haber sido suficiente para resguardarlo. Una de las regiones del país en las que se desarrolla dicha actividad es la región de Los Ríos, donde se ubica Celulosa Arauco y Constitución, la que ha generado grandes ingresos económicos por la producción y exportación de celulosa, no obstante, es una de las empresas que está en la mira por las consecuencias sociales y ambientales que ha provocado con su actividad desde su funcionamiento el año 2004.

a) **Industria Forestal Nacional.**

Se entenderá por “**Industria Forestal**”:

Al conjunto de actividades o tareas necesarias para repoblar, gestionar, establecer y proteger los bosques, aprovechando sus productos. Tareas que dan paso a otras actividades que comprenden la transformación de la madera, ya sea en la fabricación de muebles o la elaboración del papel, entre otras. Los bosques que son utilizados en la actividad forestal pueden ser naturales, artificiales o plantaciones.

En el contexto de Dictadura militar y el desmoronamiento de la democracia en Chile, conllevó a la desintegración del sector forestal público, en el cual organismos administrativos e instituciones fueron vaciados de contenido y puestos al servicio de los intereses de las grandes compañías madereras privadas. Paralelamente a este proceso de desmantelamiento institucional, la dictadura militar orientó la actividad forestal bajo criterios casi exclusivamente productivistas, es decir, fomento de una gran expansión de las plantaciones de *Pinus insignis*, incremento de la producción por la incorporación de nuevas tecnologías y orientación de la producción forestal hacia la exportación⁵². En los primeros años de gobierno militar existe una reorganización del uso de los suelos, numerosas extensiones de terreno, las cuales eran consideradas poco productivas para la actividad agrícola, fueron destinadas a la producción forestal. El gobierno asignó a grupos empresariales terrenos que antes habían sido expropiados y entregados a campesinos, además de efectuarse un proceso de reapropiación de tierras que antes habían sido entregadas a comunidades indígenas, específicamente mapuche. Tanto las tierras que habían sido expropiadas y entregadas a campesinos como las que habían sido entregadas a comunidades mapuche fueron rematadas y compradas por grupos empresariales, adquiriendo éstos el patrimonio e infraestructura industrial maderera⁵³.

En la primera etapa del proyecto económico neoliberal se intensificó e incentivó el desarrollo de la industria forestal en nuestro país, es decir, el sector forestal se vio beneficiado por estas políticas lo que se tradujo en enormes ingresos y crecimiento para esta economía (que afectaron a la economía en su totalidad), más aún porque la política gubernamental en conjunto con las leyes

⁵² Casals, V. (1999). La política forestal en Chile. Una perspectiva histórica. *Revista Scripta Nova Revista Electrónica de Geografía y Ciencias Sociales* (45). Recuperado en <http://www.ub.edu/geocrit/sn-45-16.htm> ISSN: 1138-9788

⁵³ OIT. (2012). *El Trabajo Decente en la Industria Forestal en Chile*. Santiago: Oficina Internacional del Trabajo. p. 16.

otorgó las herramientas necesarias y suficientes para el desarrollo de esta área. Esta acción del gobierno benefició al empresariado, se traspasaron recursos del sector público al privado (incluidas extensas zonas de bosques) lo que generó una creciente concentración de la producción forestal en unos pocos y grupos económicos, incluidos grupos extranjeros⁵⁴. Sin embargo, afectó negativamente a diversos otros sectores como el social y ambiental: destrucción de los bosques nativos, expulsión de las comunidades rurales (en especial mapuche), modificaciones en el ciclo hídrico, disminución de la biodiversidad, regresión de la agricultura, la erosión de grandes extensiones de terreno, entre otros⁵⁵.

Con el fin de consolidar el sector forestal “*como eje dinámico del desarrollo exportador nacional*”⁵⁶ en 1974 se promulga el Decreto de Ley 701 de Fomento Forestal, a partir de esta promulgación “*en el sur de Chile comienza a desarrollarse un proceso de expansión de las plantaciones forestales, caracterizado por el establecimiento masivo de especies arbóreas exóticas, principalmente representadas por Pino radiata y Eucaliptus globulus*”⁵⁷; además, el Estado a través de este decreto traspasó a privados las empresas forestales (plantaciones y plantas de celulosa), conjuntamente modificó las reglas de uso y tenencia de la tierra⁵⁸. Por medio de las bonificaciones forestales⁵⁹ establecidas en el decreto, los particulares aumentaron los niveles de forestación, mientras que la participación del Estado en la actividad iba en descenso, hasta que en 1979 éste se retira de esta área, viéndose afectada la cantidad plantada, aunque en el ámbito particular se mantuvo estable y creciendo al año siguiente.

*“La superficie total bonificada en el período 1975-1979 corresponde a 169.544 ha, lo que equivalía al 68,71% de la superficie total plantada por el sector privado en el país a una tasa media creciente de 33.891,45 ha bonificadas anualmente”*⁶⁰.

⁵⁴ Casals, Op.cit.

⁵⁵ Idem.

⁵⁶ OIT, Op.cit., p. 16.

⁵⁷ Montalba, R, Carrasco, N. (2005). ¿Desarrollo sostenible o eco-etnocidio? El proceso de expansión forestal en territorio mapuche-nalche de Chile, *Revista de Estudios sobre Despoblación y Desarrollo Rural*, N° 4, 101-133.

⁵⁸ El Decreto Ley N° 701 de fomento forestal, dispuso una serie de incentivos a las plantaciones en terrenos declarados forestales, en el cual quedaban exentos de impuestos como el impuesto territorial a los terrenos agrícolas, entre otras disposiciones.

⁵⁹ Herramienta que permitió acelerar el proceso de forestación, incentivando y confiriendo la seguridad necesaria a forestadores y productores para establecer plantaciones.

⁶⁰ Camus, Op.cit., p. 251.

En la tercera etapa de la aplicación del modelo neoliberal (mediados y fines de los 80) existió una expansión de las actividades de las cadenas que exportaban recursos naturales, cuya base ya se había formado la década anterior, entre estas cadenas se encuentran las dedicadas a la madera, actividad que ha provocado problemas al medio ambiente ligados a la producción de celulosa.

“La nueva estrategia de desarrollo nacional estimuló la diversificación de las exportaciones, hasta entonces fundamentalmente concentradas en el cobre... el gobierno militar fomentó las exportaciones de productos primarios como frutas frescas, y derivados de la actividades forestales y pesqueras”⁶¹.

Se hacían evidentes las condiciones ventajosas que presentaba Chile en cuanto a la producción de especies forestales; los suelos y el clima permitían un adecuado desarrollo del sector, especies como el pino insigne crecía rápidamente, a la mitad de lo que demoraba en países como Canadá y Nueva Zelanda.

En 1984 el sector alcanzaba el millón de hectáreas plantadas, debido al acelerado proceso de expansión de las plantaciones del pino insigne, ya en 1987 existía un millón 200 mil hectáreas, haciendo que Chile fuera el país con las plantaciones más grandes del mundo⁶². Asimismo, en el período de los 80, también se destaca la importancia de las plantaciones de eucalipto, siendo la segunda especie de mayor importancia después del pino radiata. Cabe mencionar que entre 1981 y 1986 debido a la recesión internacional el sector forestal pasó por un período difícil, con precios bajos y mercados deprimidos; sin embargo, a partir de 1986 los mercados internacionales se estabilizan. A fines de la década de los ochenta, *“paralelo a la expansión de las plantaciones forestales y al crecimiento de la producción de rollizos, madera aserrada, pulpa, papel, tableros y chapas, se produjo un aumento notable de las exportaciones”⁶³*. En este período uno de los grupos económicos dominantes en el área era el grupo Angelini que controlaba la mayor inversión forestal, a través de Celulosa Arauco y Forestal Arauco, que en conjunto con el grupo Matte controlaban más del 60% de la actividad forestal liderando las exportaciones. Estos grupos controlaban, asimismo, las industrias de papel, celulosa, chapas y los aserraderos más productivos y modernos, *“los mismos consorcios empresariales concentraban aproximadamente*

⁶¹ Idem. p. 249.

⁶² Idem. p. 255.

⁶³ Idem. p. 259.

el 70% de las divisas generadas por las exportaciones forestales”⁶⁴. Esto demuestra que son siempre los mismos grupos económicos los mayores beneficiarios de la política forestal nacional, pocos que poseen el poder casi total de este sector y los demás sectores económicos. Tanto en esta etapa como en la etapa siguiente de transición democrática estos grupos siguen siendo protagonistas en el sector forestal: Grupo Angelini (Arauco), Grupo Matte (CMPC) y Grupo Nueva Holding Inc. de Suiza (Masisa).

Una pausa a este proceso se generó con la promulgación de la Ley Indígena (implementado a principios de los 90) que frenaba la apropiación desmedida de los territorios mapuche, que eran utilizados con fines forestales, al evitar la venta de tierras a un no mapuche, por parte de un campesino o comunero mapuche.

Durante los gobiernos de la Concertación se promovió *“la focalización del subsidio forestal y una nueva legislación para el bosque nativo”*⁶⁵. En 1998 hubo una modificación legislativa en relación a lo dispuesto en el Decreto de Ley 701; la nueva ley focaliza la bonificación hacia pequeños propietarios forestales y pone atención a los suelos degradados. Fue así como se iniciaron programas de forestación (de menor escala) que buscaban incentivar a pequeños propietarios campesinos mediante créditos especiales y bonificaciones; los pequeños propietarios en el Decreto 701 habían tenido un acceso más restringido a las bonificaciones. Se transformó el plan de manejo para regular la utilización del bosque nativo, creándose a partir de ello normas de manejo para distintos tipos de bosque, *“el bosque nativo pasó a recibir ahora una atención prioritaria del Gobierno y a partir de allí de los empresarios, de los grupos ecologistas y de la sociedad en general”*⁶⁶, uno de los principales aspectos del proyecto de desarrollo forestal de la concertación fue evitar la sustitución de bosque nativo por plantaciones forestales. Lo que provocó cierto debate puesto que había intereses orientados hacia el mercado, por lo que la sustitución del bosque nativo por eucalipto y pino radiata resultaba económicamente más rentable. Esta controversia se presentaba incluso al interior del gobierno de la concertación, generándose disputas entre quienes sustentaban una postura ambientalista y quienes se orientaban hacia las políticas del libre mercado con el fomento de las plantaciones. Esto se reflejó en los procesos de legislación respecto al desarrollo forestal y la sustitución del bosque nativo, proceso

⁶⁴ Idem. p. 276.

⁶⁵ Idem. p. 311.

⁶⁶ Idem. p. 312.

que tardó en gestionarse debido a los múltiples desacuerdos en las cámaras, discrepancias que se reflejaban entre empresarios y ecologistas.

A pesar del debate, las plantaciones forestales a partir de 1997 por medidas del gobierno se fueron intensificando, mientras que el bosque nativo fue disminuyendo por la sustitución que se generaba, entre 1975 y 2000, un 67% del bosque nativo disminuyó en la región comprendida entre el Río Maule y el Bio-Bio, mientras que en la Región de Los Ríos entre el año 1998 al 2006, se sustituyeron 15.600 hectáreas⁶⁷. A partir del año 2006 las plantaciones de eucalipto fueron aumentando y el pino disminuyendo, debido a la rentabilidad del primero, asimismo su consumo ha ido en aumento.

“En Chile, el consumo de eucalipto ha pasado de dos millones de metros cúbicos a mediados de la década de los 90 a casi siete millones de metros cúbicos en 2006; y según estimaciones de un estudio de INFOR, podría llegar a cerca de 14 millones de metros cúbicos en el año 2015”⁶⁸.

Año tras año se van aumentando las plantaciones con especies exóticas, el hecho de que sea el eucalipto la especie más rentable económicamente hablando, no quiere decir que sea la más favorable en términos ambientales, esto, porque al ser una especie no nativa, consume mayor cantidad de agua, lo que en definitiva es causante de sequía en muchas comunidades que se encuentran cerca de estas extensas plantaciones, lo que supone que cada año al ser mayor las plantaciones mayor será el consumo de agua, por tanto mayores los temores del desgaste de los recursos hídricos de la zona.

La sustitución de bosques nativos por plantaciones forestales forma parte de las críticas que en los años ochenta- noventa se comienza a hacer al desarrollo forestal, siendo éste uno de los principales conflictos desencadenados; además de ser foco de crítica la expulsión de la población rural y las precarias condiciones laborales que mantienen los trabajadores del sector. Las extensas plantaciones forestales es una de las principales causas que afecta el desarrollo de las comunidades indígenas de la región, que se ven limitadas por el avance forestal, que además de

⁶⁷ Este modelo forestal chileno pretende para el año 2025 aumentar el patrimonio de las empresas forestales a 5 millones de hectáreas plantadas con pinos y eucaliptus.

⁶⁸ Fitchratings. (2008). Industria Forestal Chilena. Enfrentando retos, pero aún competitiva. Recuperado en: <http://www.fitchratings.cl/Upload/Industria%20Forestal%20Chilena%2011-08.pdf>. Consultado el: 1/07/2013.

ocupar extensas áreas del terreno, generan erosión de los suelos, sequía de napas subterráneas o esteros, contaminación de las aguas de ríos, viéndose amenazadas la flora y fauna de éstos⁶⁹.

Entre la región del Bío-Bío y la Araucanía, tanto las comunidades (entre ellas mapuche) como el medio ambiente han sido impactados fuertemente por la industria forestal. En el caso de los mapuche, éstos han visto desaparecer sus recursos vitales para subsistir, como plantas alimenticias, hierbas medicinales y fauna, además de perder lugares que poseen importancia religiosa en su cultura⁷⁰. En cuanto a los temas ambientales que se ven perjudicados en el desarrollo de esta industria y que están en constante debate entre quienes defienden el proceder de las empresas del sector forestal, y quienes están en contra -resguardando la naturaleza-, se alzan críticas que según Chris Van Dam se centran en cuatro daños ambientales: la sustitución del bosque nativo; la tala rasa y sus consecuencias en términos de erosión y de paisaje; la contaminación por uso de agroquímicos; y, los efectos de las plantaciones sobre la cantidad y calidad del agua⁷¹. La primera de ellas, el debate se centra en cuánto bosque han sustituido las empresas como parte del proceso de compra de tierras y plantaciones; cuál es la calidad del bosque nativo y si su mejor uso económico es su conservación; si las empresas en la actualidad siguen sustituyendo bosque nativo o si la principal causa de degradación es el consumo de leña; y cuál es la mejor forma de protegerlo. Respecto a la crítica en relación a la tala rasa, gira en torno a la erosión que se produce por la tala de todos los árboles de una misma edad, dejando extensas hectáreas desnudas. Se agrega la compactación de los suelos, por el trabajo de máquinas en la cosecha; y el daño a la belleza del paisaje, lo que afecta directamente al turismo del lugar. En cuanto a la contaminación por uso de agroquímicos, la disputa se centra en las consecuencias del uso de agroquímicos como pesticidas, herbicidas, entre otros, ya sea para el control de pastos, plagas, etc. químicos que contaminan el agua, afectando la salud de las poblaciones vecinas y su apicultura⁷².

⁶⁹ Ya en 1983 se presentó el primer estudio crítico sobre el desarrollo forestal, titulado “La realidad forestal chilena de María Elena Cruz y Rigoberto Rivera. Afirmando que las extensas plantaciones de pino insigne producían el desecamiento de las vertientes, pozos y de otras fuentes naturales de agua. El estudio de Aron Caviedes y Antonio Lara en su informe titulado “La destrucción de bosque nativo para ser reemplazado por plantaciones de pino insigne” se da cuenta de los diversos cambios que se presentan en el ecosistema debido al desarrollo forestal en cuanto a la sustitución.

⁷⁰ Van Dam, C. *Empresas forestales y comunidades rurales en el centro sur de Chile: Externalidades sociales de un modelo “exitoso”*. p. 231. Recuperado en <http://www.cepes.org.pe/debate/debate40-41/10-Chris%20Van%20Dam.pdf>. Esta ponencia forma parte de una investigación sobre certificación forestal y desarrollo local que cuenta con el financiamiento de la Sociedad Alemana de Cooperación Técnica (GTZ) y que se basa en tres estudios de caso: Santa Cruz (Bolivia), VIII.a y IX.a regiones (Chile) y Pará/Amazonas (Brasil).

⁷¹ Idem. p. 234.

⁷² Idem. p. 235-236.

Van Dam, también presenta consecuencias sociales de este modelo forestal, y el conflicto que se genera entre las empresas y las comunidades. Menciona que el Estado no tiene políticas que controlen cierto impacto en las comunidades, dejando sus efectos más bien bajo la responsabilidad de cada empresa.

Establece que estas externalidades se agrupan en cuatro categorías:

1. El reemplazo del antiguo modelo de relación social fundo-pequeña agricultura por una economía forestal autosuficiente;
2. El efecto sobre el agua y la producción;
3. El impacto en la vida cotidiana de la población; y,
4. El impacto en términos de desempleo, pobreza y migración.

Respecto a la primera consecuencia planteada, señala que las empresas forestales con el tiempo muestran que son totalmente autosuficientes, que no necesitan establecer relaciones con la sociedad en la que se insertan. Situación que se le debe sumar el conflicto creado principalmente por la actividad de la empresa (sobre todo en la cosecha), por los efectos que tienen sobre las plantaciones de los sistemas productivos campesinos y sobre la vida cotidiana de la población.

En relación al “efecto sobre el agua y la producción”, establece que esto se debe a la intensa necesidad de agua de las plantaciones durante su crecimiento, y que la disponibilidad de este recurso se reduce a los predios vecinos, lo que se traduce en el secado de esteros, vertientes y pozos, afectando en definitiva los sistemas productivos de las comunidades.

Respecto al “impacto en la vida cotidiana de la población”, menciona que el hecho de que las plantaciones estén cercadas, impide el libre tránsito de las personas, viéndose obligadas a caminar mucho más; además señala que desaparecen espacios que antes eran utilizados para la recolección de frutos, hongos y leña; aunque establece que el efecto más perjudicial es el tránsito de camiones, debido a que destruyen caminos y puentes, además de generar ruido en su tránsito nocturno y levantar polvo en época seca.

En cuanto al “impacto en términos de desempleo, pobreza y migración”, señala que los efectos anteriores no son comparables con los impactos regresivos en el empleo y la pobreza, y, como consecuencia en el despoblamiento de las áreas rurales de aquellas comunas donde se concentran

las empresas forestales. Explica también que existe una constante presión por parte de las empresas forestales sobre pequeños y medianos productores para comprarles sus predios. Establece además que en términos de pobreza, los indicadores muestran que son las regiones del Bío Bío y la Araucanía las más afectadas del país: 27,1 y 32,7 por ciento de pobreza respectivamente. Indicando que se establece una correlación entre áreas con plantaciones forestales y comunas con menos Índice de Desarrollo Humano. Asimismo menciona que el incremento de la pobreza y el desempleo en áreas rurales con concentración de plantaciones generan tasas altas de migración⁷³. Concluye en su trabajo que las externalidades sociales que son inherentes al modelo forestal de nuestro país demuestran lo perjudicial en todos los planos, ya sea para el desarrollo rural y local, *“El hecho de favorecer a los pequeños productores con la ampliación del decreto ley 701 no parece que pueda modificar la historia de esta muerte anunciada, sino todo lo contrario”*⁷⁴.

Respecto al conflicto de las comunidades mapuche y empresas forestales, señala que las comunidades indígenas ocupan predios de las empresas y son acusadas de incendios de plantaciones y otros, así la empresa acude a la fuerza pública para reprimirlos, bajo mucha violencia. Es así como el Estado a través de la CONADI, con la intención de resolver en parte estos y otros conflictos, compra tierras en disputa a las empresas para dárselas a las comunidades que las reclaman⁷⁵.

En definitiva en nuestro país la expansión de las plantaciones forestales han provocado intensas transformaciones sociales y ambientales-territoriales; esto último principalmente en *“la cordillera de la Costa del Maule a Corral y en la región del Biobío, corazón de la economía forestal chilena”*⁷⁶. La expansión del rubro y la extensa plantación de especies arbóreas se deben en parte a la gran demanda que países como los asiáticos han realizado a nuestro país. Si bien en el año 2006 el principal destino de las exportaciones forestales era Estados Unidos, evidenciándose que los productos tanto forestales como de la madera contribuyeron con US\$129,5 millones en sus exportaciones a este país⁷⁷, lo cierto es que desde el 2004 China comienza a ocupar el segundo lugar como destino de las exportaciones forestales chilena y ya en el 2008 se convirtió en el

⁷³ Idem. pp. 237-240.

⁷⁴ Idem. p. 241.

⁷⁵ Idem. p. 241-242.

⁷⁶ Camus, Op.cit., p.293.

⁷⁷ OIT, Op.cit., p. 18.

principal destino de estas exportaciones “ con el 14% de participación en las exportaciones totales (hace diez años era solamente de un 3%)”⁷⁸, durante el 2009 más del 20% de las exportaciones del sector forestal se realizó al mercado chino, lo que hace que cada año las relaciones económicas entre Chile y el país asiático sean más fuertes y dinámicas.

b) Institucionalidad ambiental en Chile.

La institucionalidad ambiental en Chile se vincula con el Ministerio de Agricultura, quien coordina a la CONAF, al INFOR, al SAG y al INDAP⁷⁹, organismos que a la vez se relacionan con otras instituciones de otros ministerios, viéndose sus funciones muchas veces contrariadas.

La CONAF es una entidad creada en 1972, que recibe aporte fiscal dependiente del Ministerio de Agricultura. “Está conformada por las gerencias de: Áreas Protegidas y Medio Ambiente, Normativa y Fiscalización, Desarrollo y Fomento Forestal, Protección contra Incendios Forestales y las Gerencias de Finanzas y Administración y Desarrollo de las personas”⁸⁰, tiene una función reguladora y fiscalizadora, estandarizando procesos de verificación de irregularidades sobre los impactos en el suelo, agua y biodiversidad, respondiendo a denuncias y siguiendo las causas⁸¹; debe aplicar la legislación forestal, administrar y cuidar el SNASPE⁸².

“Un informe de OCDE-CEPAL del año 2005 resume adecuadamente... que en Chile hay un bajo nivel de actividad para hacer cumplir las normas ambientales, y particularmente en el caso de CONAF, cuya labor de hacer cumplir las normas de protección de la naturaleza en sí mismas parece ser el pariente pobre de las actividades centrales de desarrollo de la entidad”⁸³ reflejando un sistema que carece de la política, compromiso y eficiencia para la protección y, conservación del medio ambiente.

⁷⁸ Fitchratings, Op.cit.

⁷⁹ Corporación Nacional Forestal, Instituto Forestal, Servicio Agrícola y Ganadero, Instituto de Desarrollo Agropecuario, respectivamente.

⁸⁰ AIFBN. *Resumen Institucionalidad Ambiental y Forestal en Chile*. p. 2. Recuperado en <http://www.bosquenativo.cl/images/stories/documentos/Resumen%20Institucionalidad%20Ambiental%20y%20Forestal%20en%20Chile.pdf>. Consultado el: 03/06/2013.

⁸¹ AIFBN. (2011). *Hacia un Nuevo Modelo Forestal. Propuestas para un desarrollo sustentable del bosque nativo y el sector forestal en Chile*. Valdivia: Imprenta América. p. 14.

⁸² Lo que significa “Sistema Nacional de Áreas Silvestres Protegidas del Estado”.

⁸³ AIFBN. (2011), Op.cit., p. 15.

Chile no cuenta con una política forestal explícita sino más bien con un instrumento de política. Existe la Mesa Forestal, que trata temas considerados como prioritarios por el Ministerio de Agricultura, además de otros temas propuestos por representantes de las organizaciones participantes como el Colegio de Ingenieros Forestales, entre otros⁸⁴. Cuando se señala que Chile no cuenta una política forestal explícita, significa que sólo posee leyes que sirven como herramientas en el sistema forestal, pero no proporcionan un correcto y acabado funcionamiento; no existe un documento del Estado que explique a cabalidad los objetivos, propósitos, estrategias, etc. de una política forestal, esto es un grave problema, debido a que al no haber leyes explícitas quedan en la mayoría de los casos a la interpretación, lo que ha generado intervenciones que no promueven la conservación y protección del medio ambiente, según la AIFBN la legislación del sector forestal “*ha sido bastante dispersa e inadecuada en materias como institucionalidad, áreas protegidas, especies con problemas de conservación y manejo de bosques*”⁸⁵. Lamentablemente la actual política forestal, es decir, las leyes forestales, han surgido por problemas ya existentes, nunca por acción proactiva⁸⁶, lo que refleja aún más la debilidad de este sector en materia institucional.

En el marco legal de la institucionalidad ambiental en Chile, son utilizados como instrumentos de la política forestal las siguientes leyes y decretos:

- El Decreto Ley N° 701 (1974). Cuya finalidad fue incentivar la forestación mediante bonificaciones y beneficios tributarios a los propietarios.
- Ley N° 19.300 sobre Bases Generales del Medio Ambiente (1994). Que supone mejorar la regulación de los impactos ambientales sobre las áreas protegidas del Estado y los bosques.
- La modificación (de algunos artículos) del reglamento del DL 701 en 2007.
- Ley N° 20.283, sobre Recuperación del Bosque Nativo y Fomento Forestal (2008). Su objetivo es la de recuperar, proteger, y mejorar los bosques nativos, con la finalidad de asegurar la política ambiental nacional y la sustentabilidad forestal.
- Ley complementaria a la Ley sobre Recuperación del Bosque Nativo y Fomento Forestal.

⁸⁴ AIFBN, Op.cit.

⁸⁵ En http://www.bosquenativo.cl/descargas/documentos_AIFBN/Politica_Forestal_de_Chile.pdf. Consultado el: 25/09/2013.-

⁸⁶ En http://www.gestionforestal.cl:81/mg_03/gestion/anaest/txt/02-01.htm. Consultado el: 23/09/2013.-

- Proyecto de ley que crea el Ministerio del Medio Ambiente, el Servicio de Evaluación Ambiental y la Superintendencia de Medio Ambiente (2008).

Si bien existen leyes que protegen el medio ambiente, su flora y fauna, lo cierto es que son esas leyes las que evidencian un notable privilegio hacia los empresarios y sus industrias forestales. Han priorizado el “desarrollo forestal” por sobre la protección al medio ambiente, ejemplo de ello es la sustitución del bosque nativo por plantaciones artificiales, actividad que a lo largo de los años se ha extendido incluso a nuestra región.

c) Industria Forestal en región de Los Ríos, comuna de Mariquina.

La región de Los Ríos es una de las cinco regiones en las cuales se desarrolla la explotación forestal, las demás regiones son la del Maule, Bío-Bío, Araucanía y Los Lagos. En éstas se concentra un poco más del 50% de la superficie total de bosques del país, es decir, a unos 8,4 millones de hectáreas. En cuatro de estas cinco regiones la actividad forestal es la principal actividad productiva exportadora; encabezada por la Región del Biobío en la cual el sector forestal concentra el 89,2%⁸⁷ de las exportaciones silvoagropecuarias, sigue la Región de Los Ríos con un 81,2%⁸⁸, la Región de la Araucanía con un 75,3% y la Región de Los Lagos con un 39,2%⁸⁹ de las exportaciones. En la Región del Maule en tanto, el principal sector exportador silvoagropecuario es el agrícola con un 78,8%⁹⁰.

En el sector forestal de la región de Los Ríos, ejercen protagonismo principalmente el grupo Angelini y el Grupo Matte, con Arauco y CMPC respectivamente.

El Grupo Arauco, opera en diversos sectores de la economía, siendo dueño de pesqueras, astilleros, y de Empresas Copec S.A. Su principal empresa, es Celulosa Arauco y Constitución S.A. (CELCO), la que fue creada por CORFO en 1967. Celco nace en 1979 con la fusión de Celulosa Arauco y Celulosa Constitución. El Grupo Arauco posee actualmente en Chile 5 plantas de celulosa, 3 plantas de paneles, 8 aserraderos, 9 plantas de energía y 5 plantas de

⁸⁷ OIT, Op.cit., p. 14.

⁸⁸ Idem.

⁸⁹ Idem.

⁹⁰ Idem.

remanufactura. Este grupo declara poseer un patrimonio forestal en Chile de 1.100.000 hectáreas. Sus ventas totales para el año 2011 alcanzarían a US\$4.374 millones⁹¹.

El Grupo CMPC: La Compañía Manufacturera de Papeles y Cartones se fundó en 1920. Ha desarrollado cinco áreas de negocios: Celulosa, Forestal, Papeles, Tissue y Productos de Papel, agregando la generación de energía. Posee, 7 plantas de productos madereros, 5 filiales dedicadas a la producción de papeles, cartulinas y productos de papel y 3 plantas de celulosa. Su presencia es mayoritaria en la producción y comercialización de tissue en Chile, convirtiéndose en el líder de este producto en varios países. El grupo declara poseer un patrimonio forestal en Chile de 730.000 hectáreas. Sus ventas totales para el año 2011 alcanzaron los US\$5.630 millones⁹².

A mediados de la década de los 90, se decide que se instalaría en la comuna de la Mariquina (que formaba parte de la entonces llamada Región de Los Lagos) la empresa forestal Celulosa Arauco y Constitución (Celco) en el transcurso del gobierno de Eduardo Frei. Cabe señalar que CELCO es una empresa forestal que hasta 1976 era del Estado y que pasa a manos de privados al ser adquirida por la compañía de petróleo de Chile Copec, hoy de propiedad de la familia Angelini. Durante la década de los 80, el rubro forestal se expande, favorecidos por regulaciones como el Decreto Ley 701, que otorgaba grandes incentivos económicos para los inversionistas privados. Será la industria de celulosa el mejor negocio de las empresas forestales en la década de los 90. Así se expande en Chile una industria controlada por dos grupos económicos, Arauco y CMPC, que buscan abrir nuevas plantas de procesamiento⁹³.

CELCO⁹⁴, de la propiedad de Anacleto Angelini, pretendía estacionar una fábrica de pulpa de celulosa blanqueada, usando un proceso conocido como Kraft⁹⁵; que en este caso Celulosa Arauco lo haría con dióxido de cloro⁹⁶. En octubre de 1995, y aunque la legislación vigente no la obligaba, Celco presenta un EIA ante la COREMA, este informe describe la construcción de una

⁹¹ Idem. p. 22-23.

⁹² Idem. p. 23.

⁹³ Chile se Moviliza. (8 de Abril del 2013). Chile se moviliza-Mehuín [Archivo de video]. Obtenido de <http://www.youtube.com/watch?v=VJmm6CepfcQ>

⁹⁴ Empresa del Grupo Arauco, es el segundo exportador del sector pesquero chileno y uno de los mayores productores de harina, aceite de pescado y celulosa del mundo.

⁹⁵ Proceso que consiste en cocer los trozos de madera con soda cáustica para producir una pasta, los residuos tóxicos generados se queman y más del 95% de los químicos usados se recuperan para producir más pasta; luego esa pasta se lava, proceso en el cual se elimina una gran cantidad de fibras; por último, la pasta se blanquea con diferentes compuestos.

⁹⁶ Elemento de alta toxicidad (el ideal es blanquear con ozono o peróxido de hidrógeno).

planta de celulosa a 32 Km del Santuario de la Naturaleza Carlos Andwandter, la planta produciría 550.000 toneladas de Celulosa cuyo proceso de elaboración genera residuos industriales que contiene sulfato y metales pesados⁹⁷. El proyecto de inversión de Celulosa Arauco fue bien visto por la ciudadanía en general, al considerarse una empresa que traería beneficios económicos a la región y el país, aunque varios ciudadanos que conocían en qué consistía esta planta y su proceso de trabajo, informaron a las comunidades sobre las consecuencias al aceptar un proyecto como éste.

En la región de Los Ríos, en la actualidad existe una extensa área de plantaciones de especies exóticas de Eucalyptus y Pino radiata, las que están destinadas al abastecimiento para la industria de celulosa, que en el caso de la comuna de Mariquina y gran parte de la región de los Ríos está representado por la Planta Celco, perteneciente al grupo Arauco⁹⁸.

“Actualmente, la frontera de avance del modelo de desarrollo forestal se encuentra en el sur de la Región de La Araucanía y en la Región de Los Ríos y ha penetrado hasta la Región de Los Lagos por el Valle y precordillera de la costa. La expansión de las plantaciones forestales ocurre en la Cordillera de la Costa, cordones montañosos transversales y precordillera Andina, generando diversos efectos negativos entre los que destacan: la pérdida importante de biodiversidad, el desequilibrio de procesos y ciclos naturales de los ecosistemas forestales nativos y la transformación del entorno ambiental con una significativa pérdida del valor paisajístico del sur de Chile”⁹⁹.

Hasta hace poco esta situación afectaba las regiones del Bío-Bío y la Región de la Araucanía, y en menor medida la de Los Lagos, hoy se suma la Región de Los Ríos, afectando no sólo el paisaje y la selva valdiviana, sino además la vida de comunidades rurales y comunidades indígenas.

⁹⁷ Chile se Moviliza. (8 de Abril del 2013). Chile se moviliza-Mehuín [Archivo de video]. Obtenido de <http://www.youtube.com/watch?v=VJmm6CepfcQ>

⁹⁸ Forma parte del monitoreo realizado por la ONG Forestales por el Bosque Nativo, *Informe titulado “Monitoreo Forestal Independiente en Cuencas Hidrográficas Abastecedoras de Agua de la XIV Región de Los Ríos”*.

⁹⁹ ONG Forestales por el Bosque nativo. (2011). *Informe Nacional, Monitoreo Forestal Independiente en Cuencas Hidrográficas Abastecedoras de Agua de la XIV Región de Los Ríos*. Valdivia: ONG Forestales por el Bosque Nativo, p. 2.

Evidentemente la actividad forestal ya sea en la Región de Los Ríos como en la del Biobio y Araucanía, genera deterioro del suelo al no tener protección, se desmineralizan, son erosionados, disminuyen los recursos hídricos, existen problemas sanitarios por uso de pesticidas, entre otros efectos.

Imagen 1: Consecuencias de la Industria Forestal en la Región de Los Ríos.

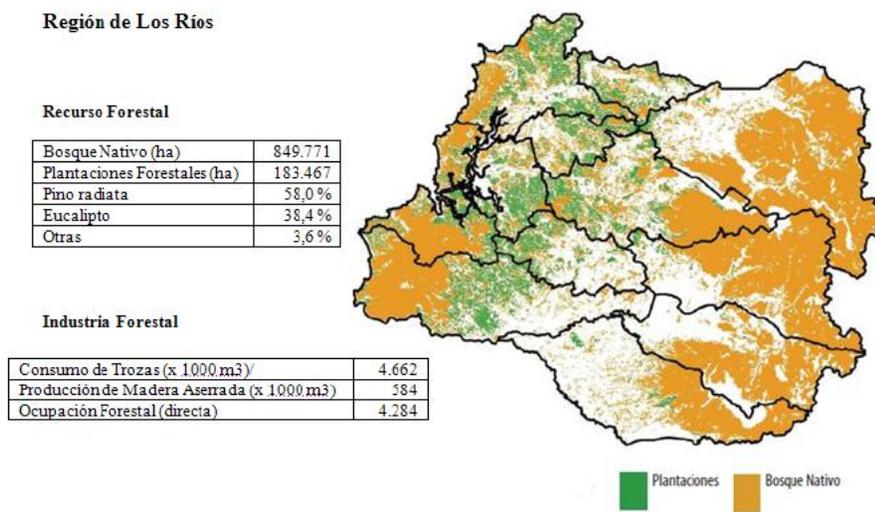


Fuente: ONG Forestales por el Bosque Nativo. En la imagen de la izquierda se percibe la tala rasa de extensas superficies sin respetar la protección de cursos de agua. En la imagen de la derecha, se evidencia la sustitución del bosque nativo.

Cuando Valdivia aún formaba parte de la región de Los Lagos la actividad forestal se desarrollaba en casi el 80% en la provincia de Valdivia¹⁰⁰. Con la instalación y funcionamiento de Celco en la comuna de Mariquina, se muestra un incremento en la producción respecto a años anteriores, de no considerar la participación de esta empresa el aumento es mucho menor.

¹⁰⁰ MOP, Gobierno de Chile. (2007). *Infraestructura para la competitividad. Sector Forestal*. Santiago: MOP Dirección de Planeamiento. p. 25.

Cuadro 1: Panorama regional forestal de la Región de Los Ríos al año 2011.



Fuente: INFOR¹⁰¹

Con la información presentada en la ilustración, se concluye que al año 2011 en la Región de Los Ríos las hectáreas de Bosque Nativo correspondían a 849.771, mientras que las plantaciones forestales sumaban 183.467 ha; si se considera que la superficie total de la región es de 1.782.514 hectáreas, el Bosque Nativo y las plantaciones forestales constituyen el 47,67% y 10,29%¹⁰² respectivamente.

Para determinar la evolución del sector forestal respecto a las plantaciones realizadas específicamente en la comuna de Mariquina, es necesario presentar el siguiente cuadro:

¹⁰¹ INFOR. (2011). *El sector forestal chileno*. Recuperado en http://web.ffm.cl/index.php?option=com_jdownloads&Itemid=5&view=finish&cid=152&catid=8

¹⁰² Datos elaboración propia en función de los datos.

Cuadro 2. Evolución forestal en la Comuna de Mariquina, período 2005-2010.

	Año	
	2005	2010
Empresas	28597,34 ha	30243,73 ha
Pequeños y Medianos Propietarios	1881,53 ha	3270,67 ha
<i>Pinus Radiata</i>	773,13 ha	454,97 ha
<i>Eucalyptus Globulus</i>	891,21 ha	1584,53 ha
<i>Eucalyptus Nitens</i>	217,19 ha	1231,17 ha

Fuente: INFOR.

Si se considera que la superficie de la comuna de Mariquina 1320,5 km², equivalente a 132.050 hectáreas, al año 2005 la superficie que abarcaba las empresas forestales correspondía al 21,66% de la superficie comunal, mientras que el año 2010 aumentaba a 22,9%. Si se suma las plantaciones realizadas por las empresas junto a terceros, el año 2005 corresponde a 30478,87 ha lo que equivale al 23,08%¹⁰³ de la superficie comunal, mientras que el 2010 aumenta a 25,37%¹⁰⁴. Para el año 2010, se evidencia que el *Eucalyptus Nitens* se está constituyendo en la segunda especie de mayor interés, bajo el *Eucalyptus Globulus*; mientras que el *Pinus Radiata* baja su producción, quedando en el tercer lugar de especies plantadas.

Para el año 2011 según datos del INFOR¹⁰⁵, la Región de Los Ríos contaba con aproximadamente 187.022,3 hectáreas (cifra que puede diferir según la fuente) de plantaciones forestales, 144.355,6 en la Provincia de Valdivia y 42.666,7 en la Provincia de Ranco. Posee predominancia el Pino Radiata con 22.320,1 ha, y una fuerte presencia de *Eucalyptus Nitens*, constituyéndose en la segunda especie con mayor plantaciones, con 7.200,9 ha.

En el año 2011 la comuna de Mariquina con una producción de 33.514,4 ha de plantaciones forestales es la primera productora en la Provincia de Valdivia, representando el 23,22%; mientras que a nivel regional se posiciona en segundo lugar representando el 17,92% de la producción total, luego de la comuna de La Unión que posee una producción de 35.126,7 ha representando el 18,78% de la producción total de la región.

¹⁰³ Idem.

¹⁰⁴ Idem.

¹⁰⁵ INFOR. (2011). Op,cit.

Durante la instalación de Celco en la región de Los Ríos las plantaciones forestales se extendieron cada vez más, aunque esta política de plantaciones de especies exóticas como pino y eucalipto viene desarrollándose desde los setenta y ochenta en la región e incluso en la actualidad; en primera instancia por medio de entidades públicas como el INDAP, que facilitaban a las comunidades mapuche y/o campesinas la adquisición de este tipo de plantas, presentando el argumento que estos árboles en pocos años crecían y que por tanto las ganancias que podían generar con la producción de éstos eran altas y rápidas. Es así como muchos miembros de comunidades campesinas y mapuche comienzan a plantar estas especies en sus territorios, desconociendo cualquier tipo de consecuencias medio ambientales que podrían producirse en sus terrenos.

“(...) por la inexperiencia, o no saber cómo tomar el tema, algunos plantaron... plantamos algunos, algunas plantas, pocas, pero algunos que plantaron nadie les explicó... que esto traía problemas al agua, problemas hídricos, hasta de contaminación muchas veces, llegaron y plantaron los esteros”¹⁰⁶.

En pocos años percibieron los cambios en el medio ambiente, que se evidenciaron principalmente por la baja de agua que existía tanto en los esteros, como otros cursos de agua cercanos a las plantaciones, así como también otros cambios igualmente negativos en la naturaleza.

Cambios en el medio ambiente por causa del desarrollo forestal en la comuna de Mariquina:

Los cambios que se pueden percibir en la comuna de Mariquina –y a nivel regional-, se evidencian principalmente en la zona centro de la comuna, en el valle de Mariquina, donde son visibles las extensas plantaciones de pino y/o eucalipto, esto en medio de sectores donde se encuentran árboles nativos, lo que hace deducir que estas plantaciones se realizaron después de arrasar con parte del bosque nativo.

Miembros de comunidades mapuche entrevistadas dieron cuenta de las consecuencias provocadas por las forestales mediante las plantaciones, y si bien hay algunos lugares de la zona Lafkenche

¹⁰⁶ Entrevista a Boris Hualme, 7 de Octubre de 2013.

que presentan cambios en la naturaleza por estas plantaciones, lo cierto es que estos cambios son mínimos, debido a que la presencia de las forestales se da principalmente en el centro de la comuna. Por ende la naturaleza de la zona costera aún se encuentra en su mayor parte con plantas y árboles nativos, sin mayor intervención de empresas del rubro. Sin embargo, parte de las comunidades Lafkenche que tienen territorio en Puringue Rico y Pobre, en el Lingue, Yeco, Tringlo y Piutril son testigos permanentes de la actividad forestal con plantaciones de pino y eucalipto, por lo que se puede establecer que las comunidades Lafkenche no son ajenas a las consecuencias de las forestales, afectándolas de diversas formas y en distintos grados.

Explica María Antilen que:

“El bosque nativo aquí en Mehuín yo creo que no se ha visto afectado, esos campos por allá, no hay ni caminos por donde tú quieras subir hacia arriba, entonces está todavía como uno lo recuerda antiguamente los campos (...) por este lado, porque por Piutril, Yeco, ya por ahí pa` arriba ya hay caminos de camiones que bajan con eucalipto, y todo”¹⁰⁷.

Según la percepción de los entrevistados pertenecientes a comunidades Lafkenche, éstos han afirmado los diversos efectos provocados por la actividad forestal cercana a sus comunidades. Para demostrar cada efecto se presentarán extractos de sus entrevistas que reflejen dichos cambios.

Entre las consecuencias que se perciben en parte importante de los territorios de comunidades Lafkenche más cercanas al centro de la comuna de Mariquina, se evidencian:

- Bajo cauce de las aguas de ríos, esteros y vertientes. Berta en Villa Nahuel menciona: *“el eucalipto cuánto de agua no toma, el agua ha disminuido, este estero [Estero Kuf Kuf] que corre aquí, corría con abundante agua, con abundante agua, el otro estero el Tordo, que le llamamos nosotros, también, era profundo, ahora es bien poca el agua que cae que corre con respecto a lo que había antes, nosotros nos hemos dado cuenta que tiene relación con las plantaciones de las forestales”¹⁰⁸.*

¹⁰⁷ Entrevista a María Antilen, 16 de Octubre de 2013.

¹⁰⁸ Entrevista a Berta Nahuelpan, 6 de Octubre de 2013.

- Reducción en la cantidad de plantas medicinales. Respecto a las zonas que tienen áreas extensas de plantaciones dentro de territorio Lafkenche Boris señala: *“el tema de la medicina natural, que es una diversidad de hierbas que existen se eliminó porque son plantas [forestales] que no permiten el crecimiento de otras hierbas asociadas como lo es el bosque nativo (...)”*¹⁰⁹.

- Disminución de la cantidad de aves, como las torcazas y de otros animales entre estos el puma, zorro, chingue, venado; además de la desaparición de abejas. Berta señala: *“Sí ha habido cambios, sí las hay por el hecho de que los mismos animales nativos no se ven ya, por ejemplo los venados, el puma, acá existía el chingue, el zorro, uno lo... de repente se encontraba con excremento o muestras de... ahora no, y eso es por el avance de las forestales”*¹¹⁰.

- Contaminación del aire y aguas. Específicamente en las zonas con alta presencia de plantaciones forestales desde el Lingue al centro de la comuna de Mariquina, *“las forestales para que se desarrolle mejor, fumigan completo y fumigan con aviones, de aire, y ellos tampoco han respetado las aguas, porque plantan hasta el mismo estero, ¿qué pasa? Que eso queda ahí, y cuando viene la lluvia cae a las aguas, y de alguna u otra forma están contaminando las aguas (...)”*¹¹¹, explica Boris Hualme.

- Erosión y desmineralización de los suelos en donde se realizaron plantaciones. María Antilen comenta, *“Y otra cosa que cuando pones al eucalipto, el pino en tierra, y después tú quieres usar esa tierra para otra cosa no te sirve para nada, por la erosión, te deja la tierra totalmente muerta, sin ningún mineral que te ayude después a sembrar otra cosa”*¹¹².

En la comuna de Mariquina con las plantaciones de la actividad forestal no sólo se produjeron cambios en el medio ambiente sino además a nivel social, los que aún pueden ser percibidos. Comunidades campesinas mapuche que fueron acorraladas, con corridas de cerco, además de haber sido presionadas y hostigadas para vender sus tierras, en determinados casos se tuvo acceso a ciertos terrenos mediante engaños.

¹⁰⁹ Entrevista a Boris Hualme, 7 de Octubre de 2013.

¹¹⁰ Entrevista a Berta Nahuelpan, 6 de Octubre de 2013.

¹¹¹ Entrevista a Boris Hualme, 7 de Octubre de 2013.

¹¹² Entrevista a María Antilen, 16 de Octubre de 2013.

“Las forestales son en gran parte los invasores, los usurpadores de tierras de las comunidades mapuche hoy día (...) porque en su momento cuando llegaron, veinte años atrás más menos, ¿qué hicieron las forestales? le compraban a un hermano que vendía [de Puringue Pobre], ya le vendía una cantidad de tierra, a todo esto pagaban una miseria, ¿qué hacían con el resto de las comunidades que estaban alrededores? empezaban a correr cercos (...), llevaban guardias armados, perros, intimidaban a la gente, y así los obligaban a vender, pero baratísimo, baratísimo, y cuando no vendían los hostigaban, corrían los cercos, les ocupaban parte de sus comunidades”¹¹³.

Uno de los casos específicos, fue el ocurrido a un mapuche en la comunidad de Puringue Pobre, situación que se genera con la llegada de las forestales a la zona y su intención de comprar tierras para la actividad forestal. En el proceso de compra-venta de las tierras a negociar, el propietario facilitó su título de propiedad a la empresa que solicitaba la copia de éste, lo que dio como resultado la pérdida de este documento, por lo que nunca fue devuelto. Así lo señala Boris Hualme:

“(...) en Puringue te pueden decir eso (...) les robaron los títulos de propiedad de la tierra, las forestales, ahí hay cosas concretas. Ellos llegaban, a hacerle supuestamente negocio por las tierras, o hacer compromisos, pero puro cuento, luego le pedían la documentación y si es que llegaban a algún acuerdo, necesitaban sacar una fotocopia y le llevaban los documentos de propiedad de la tierra y nunca más se los entregaron, y le invadieron toda una comunidad”¹¹⁴.

La relación que se ha establecido entre comunidades mapuche Lafkenche y las empresas forestales, desde la percepción mapuche es negativa, esto, por los diversos daños ecológicos y sociales que se establecieron desde su llegada. Relación que se basa en una escasa transparencia de parte de las empresas; y si bien se perciben plantaciones en predios indígenas por arrendamiento o venta de tierras en general, lo cierto es que la convivencia entre ambos grupos no ha sido un tema favorable. Respecto a las personas que han plantado en sus tierras, han recibido árboles gratis para producir en gran cantidad (miles de ejemplares), los que son plantados y cuidados por los mismos indígenas. Cuando estos árboles ya tienen un tamaño

¹¹³ Entrevista a Boris Hualme, 7 de Octubre de 2013.

¹¹⁴ Ibid.

suficientemente grande para talarlos, son las mismas empresas forestales que regalaron las plantas, las que compran.

Sergio Matias explica:

“A mapuche le están dando plantaciones (...) le cambian el nombre no más, pero es la empresa que está pasando todas esas plantas, no sé cómo se llama la empresa que le pasa árboles (...) imagínate allí sembraron como dos mil plantas le mandaron ahí, aquí al frente (de Mehuín), eso se lo pasa la empresa nadie más, ¿quién le va a regalar árboles así a otro? (...) hay una intención, y después es la misma empresa que vuelve a comprar, uno que lo siembra, otro se las cuida, y al final le viene a pagar la pega del que lo hizo... Eso lo está dando la empresa no más... al final el territorio Lafkenche se está llenando de plantaciones forestales... de eucalipto y pino”¹¹⁵

Evidentemente en la región de los Ríos se produce una producción ascendente de plantaciones forestales, que suponen ser una actividad favorable a la sociedad por generar grandes cantidades de dinero, lo que supondría una mejora en las condiciones económicas y sociales en la región y comunas de esta; no obstante testimonios no sólo de personas mapuche sino de la sociedad en general dan cuenta de serios y profundos daños -muchos irreparables en distintos ámbitos-, daños medioambientales que han perjudicado gravemente el paisaje nativo de la región, y efectos producidos en ciertas comunidades en las cuales las relaciones sociales han sido cada vez más afligidas.

¹¹⁵ Entrevista a Sergio Matias, 2 de Octubre de 2013.

Capítulo 2: Movimiento Social y Movimiento Mapuche en Chile.

*Anda el silencio
creciendo como una fuerza irrefrenable,
organizando
cuadrillas de voces mordidas,
de basurero en basurero juntando el músculo y el fuego,
desde el humo de las barricadas
desde las bancas nocturnas desde sus frazadas de cartón,
rompe el capullo
y comienza su marcha.
Para convertirse en un grito feroz
ha juntado todos los silencios en el último silencio
y quedado a la espera en primera línea
de la voz clandestina que llame al avance
sin considerar ni una sola vez la duda
con el corazón limpio y latiendo.
Incendiando el miedo
venciéndolo desde el alma¹¹⁶.*

I. Concepto de Movimiento Social en Chile.

El concepto de Movimiento Social, en primera instancia fue vinculado al movimiento obrero del siglo XIX, el que luchaba para mejorar las condiciones laborales, respecto al salario, horas de trabajo, etc; asimismo mejorar sus condiciones de vida; terminar con diversos tipos de enfermedades, como las pestes; remediar las precarias viviendas; entre otros. En el siglo XX, el

¹¹⁶ Guaquin, E. (2008). *El silencio y el grito*. Recuperado en <http://unocaediezselevantaran.blogspot.com/2008/01/emilio-guaquin-poeta-i-eskultor-wiyiche.html>. Consultado el: 20/11/2013.

Movimiento Social deja de tener relación directa con el movimiento obrero¹¹⁷, siendo asociado a otros movimientos, como el de los estudiantes de “mayo del 68” en Europa, y otros que luchaban contra la guerra en Vietnam.

En América Latina, surgen otros movimientos, los que fueron vinculados a temas de Derechos Humanos, movimiento de mujeres, movimientos ecologistas y movimientos estudiantiles. Específicamente en Chile, desde el siglo XIX estos movimientos sociales también eran sinónimo de movimiento obrero –obreros del salitre por ejemplo- los que se generaban por las contradicciones económicas y sociales del modelo capitalista¹¹⁸. En el siglo XX se relacionan con otras causas y propósitos, como los movimientos estudiantiles en los años veinte, los movimientos de los campesinos en el proceso de Reforma Agraria, movimiento de pobladores en los cincuenta, entre otros. Ya en la década del ochenta,

“se populariza la expresión “Movimiento Popular” como la suma o confluencia de diversos movimientos de origen popular y que compartían un ideario de transformación socialista de las sociedades latinoamericanas”¹¹⁹.

En Chile en un contexto de dictadura militar, se hacen evidentes las demandas de una sociedad que demostraba su furia hacia un modelo impuesto por Pinochet y sus partidarios políticos. Manifestándose entre 1983 y 1986 escenarios violentos tras largas y numerosas jornadas de protestas sociales. Se reconocen en esta etapa dictatorial tres fases en que se presenciaron diversos movimientos sociales -dentro de los márgenes del complejo contexto- en que se distinguen actos sociales de resistencia, oposición y lucha en contra de la dictadura.

En la primera fase que va desde 1973 a 1978, se demuestran actos de repliegue y solidaridad hacia los que perdían sus empleos y los perseguidos. La segunda fase entre 1978 y 1983, fue de actos asociados a las transformaciones políticas y económicas que impuso la dictadura. Mientras que la tercera fase que inicia en 1983, tenía un carácter nacional, y se constituye a partir de la

¹¹⁷ Según Mario Garcés, en su libro “El Despertar de la Sociedad. Los movimientos sociales en América Latina y Chile” LOM, p.10. señala que debe hacerse una distinción entre los “movimientos sociales tradicionales” y los “nuevos movimientos sociales”, esto porque los primeros integran movimientos dirigidos por obreros y campesinos, mientras que los segundos, son apropiados “para nombrar todas esas formas de acción colectiva que no tenían una base clasista”.

¹¹⁸ Garcés, Op.cit., p.28.

¹¹⁹ Idem. p. 31.

convocatoria a las Protestas Nacionales en Mayo de ese año¹²⁰. Inaugurándose un ciclo de movilizaciones que sumaron 22 jornadas de protestas, entre 1983 y 1987; los sectores sociales partícipes fueron trabajadores, estudiantes universitarios, pobladores de barrios populares y profesionales de clase media¹²¹, quienes apoyaban la recuperación de la democracia. Estas protestas influyeron en la modificación del plano político, y prepararon el retorno a la democracia, un proceso que fue pactado por la oposición política y el régimen militar.

En los posteriores veinte años de gobierno concertacionista, luego del “retorno a la democracia” no hubo movimientos sociales de mayor significancia, a excepción del movimiento mapuche, que desde los noventa cobra enorme protagonismo en la escena social del país, al igual que el actual movimiento social de los estudiantes.

Luego de una breve descripción de los movimientos sociales en el siglo XX en Chile, se utilizará el concepto de Movimiento Social que define Mario Garcés en su obra reciente (2012), titulada “El Despertar de la Sociedad. Los movimientos sociales en América Latina y Chile”, en ella plantea lo siguiente:

*“Un movimiento social es siempre una acción colectiva que se constituye desde la sociedad civil, o desde lo social, para hacer visible el malestar y diversas demandas al Estado y sus instituciones y representantes, o a un oponente en la propiedad civil”*¹²²

Señala que lo propio de los movimientos sociales es la acción colectiva de personas que buscan realizar cambios sociales o de expresar su malestar; sin embargo, no siempre se desarrollan dichos movimientos, a pesar de que siempre existan los motivos de malestar¹²³ social. Estas acciones colectivas surgen por tensiones en la estructura social, que se relacionan con las desigualdades, la discriminación sociocultural, el consumo, el medio ambiente, entre otros factores, que dan lugar a iniciativas para un cambio en la sociedad¹²⁴. Sydney Tarrow plantea algo similar cuando señala que el término Movimientos Sociales, es un concepto que reserva sólo

¹²⁰ Idem. pp. 124-126.

¹²¹ Idem. p. 127.

¹²² Idem. p. 10.

¹²³ Idem. p. 10.

¹²⁴ Idem. p. 45.

a secuencias de acción políticas que se basan en redes sociales internas y en marcos de acción colectiva, con las cuales desarrollan la capacidad para mantener desafíos frente a oponentes que son poderosos¹²⁵. Mencionando además que los movimientos sociales son desafíos colectivos planteados por las personas, quienes poseen objetivos comunes¹²⁶, además de solidaridad, en una interacción con los oponentes y autoridades. Estos desafíos colectivos, se caracterizan por la obstrucción, la interrupción o la introducción de incertidumbre en las actividades de otros¹²⁷.

Tarrow, aporta a fines de los noventa elementos relevantes en la conceptualización de Movimientos Sociales, poniendo el acento en las “oportunidades políticas”¹²⁸ que se presentan, lo que determinará el actuar de estos movimientos. “*Es decir, los movimientos tienden a actuar en contextos políticos que les pueden resultar más o menos favorables*”¹²⁹, en dimensiones del entorno político que va a fomentar la acción colectiva de la gente¹³⁰; si esto lo relacionamos con el conflicto mapuche, se podría señalar que las demandas de su pueblo se asocia a un contexto político más democrático, en el cual “podrían” haber generado cambios que beneficien a su cultura, puesto que difícilmente estos cambios podrían haberse llevado a cabo en el período de la dictadura.

Es así como los descontentos encuentran oportunidades favorables para hacer exigencias a sus oponentes o al Estado, es decir, cuando se abre un acceso institucional, cuando disminuye la capacidad represora del Estado, cuando emergen conflictos entre las elites, cuando pueden conseguir alianzas; al combinarse todo esto, más una percepción elevada de los costes de la inacción, esas oportunidades dan lugar a acciones políticas colectivas¹³¹.

¹²⁵ Tarrow, Sydney. (1998). *El poder en movimiento. Los movimientos sociales, la acción colectiva y la política*. Madrid: Alianza Editorial. p. 23.

¹²⁶ Tarrow señala que le motivo por el cual la gente se aglutina es “plantear exigencias comunes a sus adversarios, a los gobernantes o a las elites”. p. 27.

¹²⁷ Idem. p. 26.

¹²⁸ Respecto a este punto autores como McAdams, D., McCarthy, J. Zald, M. (1996). En su libro: “*Movimientos Sociales: perspectivas comparadas*”. Ediciones Istmo. p. 22-23. señalan que a la hora de analizar el surgimiento y desarrollo de los movimientos sociales y revoluciones, tres grupos de factores, a saber: 1) La estructura de oportunidades políticas y las constricciones que tienen que afrontar los movimientos sociales. 2) Las formas de organización (tanto formales como informales) a disposición de los contestatarios. 3) Los procesos colectivos de interpretación, atribución y construcción social que median entre la oportunidad y la acción. Lo que respectivamente equivale a: oportunidades políticas, estructuras de movilización y procesos enmarcados.

¹²⁹ Garcés, Op.cit., p. 35.

¹³⁰ Señala Tarrow, que por lo tanto una restricciones políticas “son aquellos factores que desincentivan la acción colectiva, como lo es la represión, aunque también la capacidad de las autoridades de presentarse como un bloque sólido frente a los rebeldes”, p. 45.

¹³¹ Tarrow, Op.cit., p. 110.

Por su parte McAdams y otros autores, señala que los movimientos sociales surgen como respuesta a oportunidades para la acción colectiva que el medio ofrece, aunque su desarrollo depende de sus propias acciones¹³²; además explica que son un signo de vulnerabilidad del Estado ante la acción colectiva, generando oportunidades para los demás. Este proceso provoca reacciones por parte del Estado lo que hace generar una nueva estructura de oportunidades¹³³.

Señala Tarrow que el poder de los movimientos sociales se expresa cuando ciudadanos corrientes unen fuerzas para enfrentar a las elites, a las autoridades y a sus antagonistas sociales¹³⁴; por consiguiente, la expresión de los movimientos sociales es la acción colectiva, la que puede adoptar diferentes formas, ya sea mantenida o breve, institucionalizada o subversiva y monótona o dramática. La acción colectiva, es el principal y muchas veces el único recurso del que dispone la mayoría de la gente, para enfrentarse a adversarios o Estados poderosos¹³⁵. No obstante, la gente no se limita a actuar sólo colectivamente, hace además peticiones, huelgas, asambleas, marchas, interrumpe el tráfico, enciende hogueras, y ataca a otros con la intención de causar daño, menciona Tarrow.

El mismo autor establece que la acción colectiva surge como respuesta a cambios en las restricciones y oportunidades políticas; los participantes responden a diversos incentivos, ya sean estos ideológicos o materiales, grupales o partidistas, episódicos o prolongados. Señala también, que las personas que poseen limitados recursos actúan colectivamente, aprovechando las oportunidades a través de repertorios de acción conocidos. Si sus actos se basan en redes sociales compactas, estructuras de conexión y hacen uso de marcos culturales consensuados -los cuales se orientan a la acción-, podrán mantener su oposición en conflictos con adversarios poderosos; estableciendo que sólo en estos casos se está en presencia de un movimiento social¹³⁶.

Tarrow menciona que es la acción colectiva contenciosa, la que subyace en todos los movimientos sociales y revoluciones, siendo la base de éstos; es contenciosa cuando:

¹³² McAdams, D. McCarthy, J. Zald, M. (1996). *Movimientos Sociales: perspectivas comparadas*. Madrid: Istmo. p. 39.

¹³³ Idem. p. 99.

¹³⁴ Tarrow, Op.cit., p. 22.

¹³⁵ Idem. p. 24.

¹³⁶ Idem. p. 33.

“es utilizada por gente que carece de acceso regular a las instituciones, que actúa en nombre de reivindicaciones nuevas o no aceptadas y que se conduce de un modo que constituye una amenaza fundamental para otros o las autoridades”¹³⁷.

Señala que se utiliza este tipo de acción colectiva para aprovechar las oportunidades políticas, agrupar a la gente en organizaciones, crear identidades colectivas y movilizar contra antagonistas poderosos¹³⁸.

Garcés, señala que los movimientos sociales no sólo tuvieron roles para realizar cambios en la sociedad, sino que su acción tendió a construir de diversas formas las relaciones entre la sociedad y la política, tendencias -ya sean conflictos o tensiones- que fueron hechos recurrentes en las relaciones establecidas con el Estado. La tendencia más reiterada fue la represión, manifestándose de diversas formas a lo largo del siglo pasado, y de manera opuesta aunque muchas veces complementaria a las negociaciones, mediante instituciones que favorecieron el diálogo con los movimientos sociales¹³⁹.

Tarrow señala que el repertorio del movimiento moderno ofrece a los activistas tres tipos básicos de acción colectiva, que se relacionan con: la violencia, lo convencional y la alteración del orden.

La violencia es la más fácil de iniciar, que en circunstancias de normalidad se limita a la acción de pequeños grupos que están dispuestos a causar daño, arriesgándose a ser reprimidos. Este tipo de acción colectiva es una de las graves limitaciones en la formación de movimientos, debido a que restringe el posible número de seguidores, porque los asusta. Cuando la violencia es una de las posibles acciones de los actores colectivos, hace que éstos adquieran fuerza psicológica frente a sus oponentes. Y, cuando ésta se desata, da a las autoridades el pretexto para reprimir, alejando a los participantes no violentos. Viéndose en muchos casos una espiral de enfrentamientos militares con las autoridades que difícilmente resulte favorable para el movimiento social¹⁴⁰. Menciona que la violencia es el rastro más visible de la acción colectiva, que no resulta sorprendente, debido a que la violencia es noticia y es preocupante para quienes deben mantener el orden, aunque la mayoría de la gente tiene una morbosa fascinación por la ella, sintiéndose

¹³⁷ Idem. p. 24.

¹³⁸ Idem. p.24.

¹³⁹ Garcés, Op.cit., p . 74.

¹⁴⁰ Tarrow, Op.cit., p.141.

repelida y a la vez atraída por ésta. Es utilizada por movimientos con el objetivo de reunir seguidores, para deshumanizar a sus oponentes y a la vez demostrar el coraje del movimiento¹⁴¹. Según Tarrow, la represión puede deprimir la acción colectiva o puede elevar el coste de la organización y movilización de la opinión pública¹⁴². Este autor citando a Charles Tilly, expone que “*las fuerzas represivas son las responsables de la mayor parte de los muertos y los heridos, mientras que los grupos a los que pretenden controlar son los que más daños materiales producen*”¹⁴³.

El segundo tipo de acción colectiva, que es la forma opuesta a la violencia, es decir, la convención. Tiene el carácter de basarse en rutinas que la gente conoce y que las propias elites aceptan e incluso facilitan, porque no poseen un carácter más agresivo. En el repertorio de acción colectiva tiene predominio numérico e institucionalización, pero a la vez carece de entusiasmo.

La tercera forma, es la alteración del orden establecido, rompe con la rutina, sorprende a quienes observan, además de desorientar a las elites. Corresponden a las innovaciones del repertorio y del poder en movimiento, lo que es inaceptable y degenera fácilmente en violencia¹⁴⁴. La alteración del orden, es la expresión concreta de la determinación de un movimiento, “*al permanecer sentados, de pie o marchando junto a otros agresivamente en un espacio público, los manifestantes afirman su identidad y refuerzan su solidaridad*”¹⁴⁵, al mismo tiempo obstruye las actividades rutinarias de su oponentes, de los observadores y las autoridades, forzando a atender sus demandas. Permite que se amplíe el círculo del conflicto, a través de la interrupción de asuntos públicos o el bloqueo del tráfico, creando molestias a terceros, y suponiendo un riesgo para la ley y el orden¹⁴⁶.

Precisando sobre represión policial, según Della Porta este término consiste en “*el modo en que la policía maneja los actos de protesta*”¹⁴⁷, este acto tiene efecto relevante sobre los movimientos sociales, concretamente sobre las formas de actuar de éstos. Según McAdams las tácticas policiales blandas y tolerantes favorecen la difusión de la protestas, mientras que un estilo más

¹⁴¹ Idem. p. 139.

¹⁴² Idem. p. 125.

¹⁴³ Idem. p. 140.

¹⁴⁴ Idem. p. 154.

¹⁴⁵ Idem. p. 142.

¹⁴⁶ Idem. p. 142.

¹⁴⁷ Citado en: McAdams, Op.cit., p. 101.

duro y represivo hace disminuir la presencia de los movimientos sociales de masas, aunque radicaliza a los grupos de protesta más pequeños. Por el contrario, señala que una actuación policial preventiva, legal y selectiva aísla a los más violentos, contribuyendo a la integración de los más moderados. Técnicas reactivas, difusas y sucias alienan a los sectores más moderados impidiendo su acercamiento al Estado. Menciona que las formas de actuación de los manifestantes y de la policía, evolucionan mediante procesos de adaptación e innovación recíproca¹⁴⁸.

Es importante y necesario mencionar el papel que tienen los medios de comunicación de masas en la manifestación de los movimientos sociales, principalmente el de la televisión. Los símbolos visuales han sido reforzados por los medios, y *“una de las principales razones para utilizar la simbología visual es la de contribuir a la construcción de identidades colectivas; otra, proyectar ante los observadores o los oponentes una imagen del duelo o de la alegría, de la ferocidad o del espíritu lúdico del movimiento”*¹⁴⁹; para que ambos procesos se desarrollen se requiere principalmente del mecanismo proporcionado por los medios de comunicación masivos. Si bien en varios casos los movimientos sociales pueden beneficiarse del papel que juegan los medios de información, en muchos otros este rol es más bien perjudicial hacia sus intereses; pueden aprovechar las noticias que hablan sobre el movimiento por evidenciarse cierta simpatía con la causa, no obstante normalmente ocurre que la información puede estructurarse de tal forma que más que hacer visible al movimiento en cuanto a sus demandas y sus mecanismos de acción, resalten elementos que ayuden a vender más periódicos, o atraer telespectadores¹⁵⁰. Los medios en jornadas de protestas, cubren principalmente sucesos violentos o extravagantes, muchas veces haciendo pasar a un plano menos protagónico la finalidad de la manifestación.

Los medios de comunicación no son observadores neutrales, aunque puede que no trabajen directamente a favor de la clase gobernante, claramente tampoco lo hacen a favor de los movimientos sociales. En sociedades capitalistas, en las cuales es de suma importancia vender la noticia, se informará de situaciones que le interese a las personas o crea que les interese, muchas

¹⁴⁸ Idem. p. 142.

¹⁴⁹ Tarrow, Op.cit., p. 166.

¹⁵⁰ Idem. p.168.

veces omitiendo gran parte de la realidad de un país. Por lo tanto, la capacidad que tienen las organizaciones sociales para servirse de los medios para sus propios fines es limitada¹⁵¹.

II. Movimiento Mapuche en Chile, en la década de los noventa.

La historia entre el Pueblo Mapuche y el Estado de Chile, ha sido una historia de reiterados enfrentamientos; un Estado que desde el principio de su conformación no abogó por los derechos mapuche, ni menos reflejó una representación hacia ellos. Teniendo este pueblo, que soportar la intromisión de winkas en sus territorios, los cuales han impuesto costumbres, aplicado leyes y modelos de desarrollo que lejos de beneficiar a su cultura, la dañan y destruye.¹⁵² La relación histórica de este pueblo con el Estado da cuenta no sólo de enfrentamientos sino además, de abusos y discriminación.

A lo largo de los siglos el territorio del pueblo mapuche se fue reduciendo, muchas tierras fueron vendidas y cedidas por el Estado a hacendados o colonos; así, a fines del siglo XIX, eran miles los no mapuche que ocupaban parte de su territorio. Los mapuche fueron reducidos a pequeños espacios, los que fueron entregados mediante Títulos de Merced, en territorios poco favorables, es decir, en sectores cordilleranos o cerca de la costa, lugares donde las tierras no eran propicias para realizar una economía basada en la agricultura. En el proceso de Reforma Agraria iniciada en los sesenta, pudieron recuperar una parte de sus tierras, aunque con la dictadura militar se eliminaron derechos en los cuales se había avanzado, además de desconocerse la existencia del pueblo mapuche, asimilándolo a la población campesina del país¹⁵³.

En el transcurso del siglo XX se constituye el Movimiento Mapuche, formando parte de los movimientos sociales del país, aunque además de poseer elementos sociales posee también matices políticos, por el contenido de las demandas que ha presentado en relación a su autonomía como pueblo. Es un movimiento que fue construyéndose en varias etapas, definiendo su propia ideología y discurso en los años noventa, en un proceso de fortalecimiento tanto de sus ideas como de su identidad como pueblo. Las demandas de este movimiento giran entorno a la

¹⁵¹ Idem. p. 168.

¹⁵² Araya, J. (1999). *Conflicto Mapuche: Algunas razones y derechos en este nuevo enfrentamiento*. Serie de Opinión y Perspectivas N°4. Programa de investigación. Corporación de Promoción y Defensa de los Derechos del Pueblo – CODEPU. p. 10.

¹⁵³ Idem. pp. 13-14.

valorización de su cultura, la restitución y protección de sus tierras y la autonomía de la nación mapuche¹⁵⁴. Las acciones que se llevaron a cabo en las diversas movilizaciones fueron: marchas, protestas, tomas de carreteras y de predios, entre otras.

Según lo dispuesto por Magaly Mella en su investigación¹⁵⁵ el movimiento mapuche se configura en tres diferentes etapas: 1977-1983, 1984-1989 y 1990 en adelante.

En el primer período, 1977-1983, se configura un movimiento étnico, el grupo indígena movilizadolo logra tener un alto grado de conciencia étnica y se reconocen como mapuche, descendientes de los primeros habitantes del territorio chileno. Comienzan a reforzar su identidad, utilizando elementos característicos de su cultura, como una forma de demostrar con orgullo a la sociedad chilena y el Estado lo que son:

*“Puestos en la disyuntiva de pérdida de sus tierras y asimilación en la nación chilena, los mapuche optan por afirmar su identidad étnica al recurrir a sus propios símbolos. Se visten con traje tradicional mapuche; se reúnen públicamente en nguillatunes y trawunes, hablan públicamente en mapudungun. La diferencia étnica, sus fronteras, la cultura y sus expresiones simbólicas fueron puestos en los espacios públicos”*¹⁵⁶

En esta etapa, ya velan por una comunidad de la tierra con alto valor en su cultura, además de pretender la educación intercultural, para recuperar su lengua y sus conocimientos como pueblo. Se construye de esta manera un discurso etno-político, que intenta afirmar su condición de pueblo con un conjunto de elementos propios de su cultura, es decir, con una historia, unidad, lengua, cultura e identidad común, *“reconociendo su estatus de pueblo sometido por un Estado opresor, y trazando una perspectiva de autonomía”*¹⁵⁷.

¹⁵⁴ Mella, M. (2001). *Movimiento Mapuche en Chile 1977-2000. Un estudio por medio de la prensa escrita*. Tesis para optar al título de antropóloga y al grado de licenciada en Antropología Social, Universidad Academia de Humanismo Cristiano, Chile. p.214.

¹⁵⁵ Idem. p. 221.

¹⁵⁶ Toledo, V. (2005). *Pueblo Mapuche, derechos colectivos y territorio: Desafíos para la sustentabilidad democrática*. Santiago: LOM. p.88.

¹⁵⁷ Idem. p.85.

Su identidad étnica se refuerza al no ser reconocidos como mapuche en la Constitución del Estado, siendo considerados como campesinos. En este período se aplican drásticas medidas de represión contra el Pueblo Mapuche, constituyéndose como un caso emblemático de violación a los Derechos Humanos, además de ser un caso de movilización antidictatorial temprana¹⁵⁸.

En este contexto de dictadura miliar, las comunidades indígenas representadas por diversas organizaciones apoyados por la Iglesia Católica, lucharon contra el régimen; la mayoría de las organizaciones apoyaron al nuevo gobierno de la transición si éste impulsaba acciones que permitieran el reconocimiento de los pueblos indígenas. Esto daría lugar al Acta de Nueva Imperial, firmada por el candidato presidencia Patricio Aylwin y las representaciones indígenas en 1989, se suponía con esto un avance, puesto que se podría discutir aspectos como el reconocimiento de los pueblos y territorios indígenas¹⁵⁹.

En la segunda etapa desde 1984 a 1989, existe una reidentificación con el Pueblo Mapuche principalmente por jóvenes mapuche que estudian en diversas universidades; según el historiador Gabriel Salazar al reidentificarse estos jóvenes, son ellos quienes dirigen la práctica del movimiento mapuche¹⁶⁰. En este período el movimiento aumenta su conciencia étnica, y sus demandas avanzan a configurar rasgos nacionalitarios¹⁶¹, en las cuales se plantea como demanda la autonomía y el derecho a hacer uso de su territorio ancestral. Se pretende recuperar un territorio desde el Bío-Bío al sur, que fue usurpado por el Estado y particulares, lo que se traduce en una demanda de territorio simbólico; situación que estaría refiriéndose a un movimiento con rasgos nacionalitarios, debido a que no reivindica la constitución de un Estado Nación propio.

En la tercera etapa, que es desde 1990 en adelante, “*emerge la territorialidad como asunto público, de poder y derechos*”¹⁶² se constituye un movimiento étnico nacional, los mapuche se sienten parte de su propia nación, por tanto “ser mapuche” es su nacionalidad. Aquí se plantea crear una nación propia, puesto que comparten una misma unidad, y a pesar de no tener su territorio, aspiran a reconstruirlo. Pese a su lucha el Estado niega su derecho a la autodeterminación, sometiéndolo a una especie de colonialismo. En esta etapa hay una profunda

¹⁵⁸ Idem. p. 83.

¹⁵⁹ Idem. pp. 14-15.

¹⁶⁰ Entrevista a historiador chileno Gabriel Salazar, Disponible en: <http://www.mapuche-nation.org/espanol/html/articulos/art-132.htm>. Consultado el: 14/11/2013.

¹⁶¹ Mella, Op.cit., pp. 222.

¹⁶² Toledo, Op.cit., p.83.

revalorización de los elementos de su pueblo, de sus: autoridades, vestimentas, cultura; construyendo además su propia bandera de lucha. Este movimiento no aspira al separatismo, sino a que exista una nación mapuche dentro del Estado chileno. La autonomía que demandan, se refiere a una autonomía relativa, no constituiría un estatuto político autónomo, sino un Estado nación independiente territorialmente; una nación en la cual se ejercería un autogobierno en sus asuntos internos y locales. Esto significaría que el Estado de Chile pasaría a ser un Estado plurinacional, conformado por diferentes naciones étnicas, agrupados en territorios determinados¹⁶³; y no una, con una identidad única y nacional. La autonomía responde además a una necesidad de hacer posible la representación democrática de los grupos indígenas dentro del Estado, sirviendo como herramienta para la resolución de conflictos entre lo étnico-nacional, terminando con la marginación y discriminación sociocultural. La autonomía exige un espacio en el que se reconozcan sus formas de organización social y para ello requiere de un territorio autónomo conformado dentro del marco de un Estado.

Desde los años noventa en adelante como se ha mencionado las demandas del pueblo mapuche se hacen más visibles y cobran un protagonismo en la escena social y política del país. Su movilización tenía relación con demandas de tierras, desarrollo e identidad, reconocimiento como pueblo autónomo, entre otros. La escena internacional en relación a los Derechos Humanos y de protección de los pueblos indígenas, contribuyeron a la lucha que desplegaron estas comunidades, y en especial mapuche, en la restitución de sus derechos¹⁶⁴.

A comienzos de la transición democrática, una organización indígena el Consejo de Todas la Tierras, no apoyó el Acta de Nueva Imperial, debido a que el compromiso que se había adquirido mediante el acuerdo, no se estaba cumpliendo; por tanto, la desconfianza hacia el gobierno –con su supuesta voluntad de mejorar las condiciones del pueblo mapuche- era cada vez mayor.

En 1992, se rechaza el proyecto de reforma constitucional, en el cual el Estado no reconocía a los pueblos, por considerarlo un atentado contra el principio de igualdad que estipulaba la Constitución de 1980; y menos aún el Convenio 169 de la OIT -que tenía relación con los territorios indígenas-, debido a que esto atentaba con el principio de soberanía y unidad nacional.

¹⁶³ Mella, Op.cit., p. 224.

¹⁶⁴ Araya, Op.cit., p. 9.

Producto de sus continuas demandas -y demandas de otros pueblos indígenas-, se promulgó en 1993 la “Ley Indígena”¹⁶⁵, con ello se manifestaba un avance en cuanto a sus exigencias como pueblo, casi imposible de realizar en el gobierno anterior en cuanto a materia política y legislativa. No obstante, esta ley creada para mejorar la situación de los indígenas en sus diferentes ámbitos, no integraba elementos fundamentales de sus culturas, tales como: su necesidad de ser reconocidos como pueblos, el desarrollo del concepto de Territorio indígena y derechos sobre los recursos naturales¹⁶⁶. Ese mismo año se crea la Corporación Nacional de Desarrollo Indígena (CONADI), aportando en alguna medida en las relaciones entre el Estado y las comunidades indígenas, suponiendo que la competencia de esta institución era la adecuada.

Sin embargo, la inadecuada e insuficiente ayuda proporcionada por el Estado -mediante sus instituciones- a los indígenas, específicamente a los mapuche, junto a la “proliferación de proyectos de inversión” tanto públicos como privados¹⁶⁷ (carreteras, centrales hidroeléctricas, forestales y acuícolas) en territorios indígenas, proyectos impuestos muchas veces contra su voluntad y nunca consultadas a las comunidades, hace que a fines de los noventa muchas organizaciones mapuche rompan relaciones con el Estado.

Las comunidades mapuche que vivían en territorios donde se ejecutaban megaproyectos (principalmente forestales) fueron testigos del deterioro social, económico y ambiental de las tierras. Ante esto José Araya plantea que en las movilizaciones del pueblo mapuche, estaban las exigencias de derechos, pero principalmente “*la urgencia de enfrentar la creciente degradación del entorno donde viven y las políticas sociales y económicas que están afectando definitivamente la supervivencia social, económica y cultural de este pueblo*”¹⁶⁸. Ya en 1998, el problema mapuche no sólo se trataba de reclamaciones puntuales de una comunidad y conflictos, sino que surgen plataformas de reclamaciones por territorios, integrándose asuntos de tierras, de recursos naturales, de participación y desarrollo¹⁶⁹. Ya no eran sólo tierras, era un continuo

¹⁶⁵ Ley N° 19.253, de Fomento, Protección y Desarrollo de los Indígenas. Promulgada en 1993.

¹⁶⁶ Aylwin, J. (2004). “Los mapuche o esa parte de la realidad que no queremos ver”. En *El despertar del Pueblo Mapuche. Nuevos conflictos, viejas demandas*. Santiago: LOM. p.43.

¹⁶⁷ En Araya, Op.cit., p. 19. Menciona que la inversión se ha volcado contra los recursos naturales, que en un porcentaje importante, se encuentran en el suelo y subsuelo del territorio indígena. Los principales proyectos de inversión de capitales nacionales y transnacionales se orientan precisamente hacia dichas reservas. Esta situación la viven los mapuche en la zona sur, los indígenas en el norte del país y la mayoría de los pueblos indígenas de América.

¹⁶⁸ Idem. p. 9.

¹⁶⁹ Toledo, Op.cit., p.104.

espacial, sino “*un territorio con sus aguas, sus especies y sus suelos cultivables, como también su derecho a participar de las decisiones que afecten a ese territorio*”¹⁷⁰.

Cabe señalar que en la conformación del movimiento mapuche, la reacción del Estado no fue la más positiva; de hecho sus derechos fueron siempre negados, y en el período en el cual se pudo haber concretado una fracción al menos de sus demandas (gobiernos de la concertación) las respuestas fueron medidas parche, pero nunca con la intención real de concretar del todo sus demandas; es más, en este período además de ejecutarse por parte del Estado una dura represión hacia las comunidades mapuche, también se realizaron diversos proyectos que siguen atentando contra los espacios que históricamente les pertenecieron, proyectos de forestales y celulosas, por dar un ejemplo.

Las forestales en territorio mapuche hizo que el movimiento tomara su rumbo con mayor determinación, las múltiples consecuencias negativas hacia el territorio por la actividad forestal tanto medioambientales (sequía de aguas, erosión de los suelos, etc) como sociales y económicas (hostigamiento, migración de muchos mapuche de sus tierras por la pobreza en que vivía el pueblo mapuche), hicieron que los mapuche despertaran y reaccionaran, exigiendo un cambio profundo de su situación, surgiendo aún más organizaciones que expresaran sus demandas históricas. Así nace una resistencia contra el Estado y las empresas forestales, hidroeléctricas, etc. que destruyen su cultura con el uso y destrucción de su territorio; los mapuche resisten entonces para proteger su cultura¹⁷¹.

Uno de los casos más emblemáticos que demostró la ruptura entre el Estado y los mapuche, que hizo emerger una movilización importante fue el caso del proyecto Ralco en Alto Bío-Bío. Este conflicto surge en los años noventa, 1997, por la intención de ejecutar como proyecto de inversión una central hidroeléctrica en territorios habitados por comunidades indígenas Pehuenches, por tanto la finalidad de la movilización indígena era frenar este proyecto y así también los proyectos planificados y en ejecución en sus territorios¹⁷². El proyecto presentaba trabas asociadas a las leyes de medio ambiente e indígena, comenzando faenas en lugares sagrados para la cultura pehuenche. Estos hechos hacen que muchas familias pehuenches se manifestaran en contra del proyecto viendo amenazadas sus tierras y por tanto la subsistencia de

¹⁷⁰ Idem. p.107.

¹⁷¹ Disponible en: <http://meli.mapuches.org/spip.php?article144>. Consultado el: 10/11/2013.

¹⁷² Aylwin, Op.cit., p. 45.

su cultura. Si bien la lucha por parte de los pehuenches fue constante y tuvo relevancia nacional, haciendo movilizarse a la ciudadanía en contra de éste y otros proyectos, sería cuestión de tiempo para que comiencen una negociación con Endesa; lo que consistía en diversos “beneficios” para la comunidad a cambio de sus terrenos para la construcción de la hidroeléctrica. La mayoría de los pehuenches accedió a permutar sus tierras para ser trasladados a sectores cordilleranos, donde pudieron adquirir mayor cantidad de tierra que la habitada con anterioridad. Tiempo después las comunidades relocalizadas percibieron inconvenientes en el desarrollo de sus vidas, por ejemplo las tierras eran más extensas, pero eran infértiles, por lo tanto no podían desarrollar una agricultura eficiente. Este caso fue emblemático por diversos motivos, uno de ellos por las movilizaciones sociales que surgen tras la negativa de las comunidades indígenas en contra de proyectos de grandes empresas como Endesa, y otro muy relevante es la intromisión del Estado y sus instituciones para que este proyecto se lleve a cabo aún cuando los EIA no eran favorables para la empresa, debido a que fue el Estado el que proporcionó la ayuda para la aprobación y construcción del proyecto de inversión. No es, ni será, el único caso en que los componentes de un conflicto se presenten de esta forma; a lo largo de los años en período de democracia se han aprobado proyectos que presentan características similares, megaproyectos que amenazan no sólo a comunidades indígenas, sino además al medio ambiente y sus recursos naturales, sin embargo son apoyados por el Estado para un supuesto desarrollo económico nacional.

Poderosos grupos económicos son dueños de las empresas que utilizan estos territorios para desarrollar sus proyectos de inversión, especialmente proyectos forestales. Solicitan la aplicación de medidas represivas contra las comunidades y dirigentes, promueven la integración del pueblo mapuche a la sociedad nacional, lo que implica el desplazamiento de estas comunidades a zonas urbanas. Esto porque el desarrollo forestal demanda más extensiones de tierras para seguir su “progreso”, lo que en definitiva ha provocado el deterioro del medio ambiente y la destrucción del bosque nativo, además de todo el daño social, cultural y económico a las comunidades indígenas de la zona sur.

“La destrucción del bosque nativo y la intervención de este modelo forestal es visto por los mapuche con preocupación; no sólo porque en el bosque están muchos de los elementos que constituyen la base de sus actividades sociales y religiosas, sino porque además han conocido los impactos que esto produce; como la falta de agua, con pozos y esteros totalmente secos, la muerte y enfermedades producto del uso de

agroquímicos y la degradación del suelo que impide la actividad agrícola de las comunidades”¹⁷³

Los temas que integran el movimiento mapuche en la actualidad siguen teniendo las mismas exigencias de los años noventa, en general los avances para concretar estas demandas no son significativos, sin embargo las comunidades mapuche aún siguen su lucha para proteger y salvar su cultura. Tanto su cultura como sus demandas se asocian directamente con el territorio, por tanto las luchas se relacionan además con los movimientos medioambientales. Un caso conocido aunque no completamente -siendo misión de este trabajo de investigación detallar-, que involucra movimiento social mapuche y medioambiente es el caso del proyecto de instalación del ducto de Celco en el sector costero de Mehuín, zona habitada por comunidades mapuche Lafkenche y no mapuche. Es uno de los diversos ejemplos o casos que han hecho noticia por la lucha de una comunidad que manifiesta rechazo y resistencia hacia un sistema que pareciera estar a favor del progreso y desarrollo económico, pero no así a favor del medioambiente o del desarrollo de las comunidades.

El movimiento mapuche como se ha señalado integra la demanda de recuperación territorial de este pueblo, con todo lo que ello involucra: tierras, aguas, etc; que permitan su autodeterminación y su desarrollo político, social, económico y cultural en el territorio que exigen. El proyecto del ducto de Celulosa Arauco y Constitución a concretarse en la Bahía de Mehuín en la décimo cuarta región, genera una reacción en contraposición a la empresa y al propio Estado; la comunidad mapuche y no mapuche se organiza para enfrentar este proyecto, generándose así uno de los movimientos sociales más emblemáticos en defensa del mar y del territorio en Chile. En la primera etapa de este movimiento, son los pescadores quienes son más visibles en el escenario público, no tanto así los representantes de las comunidades Lafkenche; sin embargo los hechos que acontecen en la segunda etapa del conflicto contra el ducto, dejan a los Lafkenche como protagonistas de este movimiento social, situación que se sigue presentando en la actualidad, y que sigue evitando que se concrete del proyecto de Arauco.

Este movimiento social, en primera instancia integra a mapuche y no mapuche, pero que al existir una negociación principalmente de los sindicatos de pescadores, quedan dirigiendo la defensa del

¹⁷³ Araya, Op.cit., p. 21.

mar las comunidades Lafkenche mediante sus representantes. Si bien podría verse como un movimiento medioambiental, en realidad no lo es o al menos no sólo tiene un componente medioambiental; debido que al ser hoy un movimiento integrado principalmente por Lafkenche se podría establecer que se convierte en un movimiento social mapuche; ya que su defensa del mar, engloba una intención más amplia, una defensa del territorio Lafkenche, no sólo una defensa del mar, también de su propia cultura, de sus elementos que la constituyen, una defensa de sus sitios sagrados, de su historia, de su lengua, de su medicina, de la flora y fauna del territorio. La resistencia se basa en enfrentar de todas las formas posibles a la empresa y al Estado, para evitar el daño ambiental, debido a que de concretarse el proyecto, su cultura se destruiría aún más, de lo ya dañada.

Este movimiento forma parte del movimiento mapuche general, con características propias, pero si bien tiene muchos componentes de los movimientos sociales no es totalmente social, porque también posee elementos como el cultural y el medioambiental, porque se nutre de estos elementos para resistir. *“Nosotros los mapuche, ¡más! que medio ambiental, no precisamente medio ambiental, nosotros creemos que somos un movimiento socio-cultural, socio-histórico y por supuesto ambiental, que sería uno de tantos otros”*¹⁷⁴.

Considerarse ambientalistas carece de sentido cultural, es quitarle el peso histórico a las demandas mapuche, así señala Teresa Nahuelpan:

“ (...) cuando nosotros hablamos de cultura, cuando hablamos de raíces, cuando hablamos que nosotros como familia Nahuelpan vivimos en la comunidad Villa Nahuel que está desde el Lingue hasta Cheuque, es territorio de nuestro tata tatar abuelo bueno varias generaciones atrás... entonces eso tiene mucho peso, considerarnos medioambientales es como que olvidamos toda esa parte de la historia que tenemos acá nosotros (...)”

Cuando la COREMA aprobó el ducto en el 2010, se estaba liquidando el tema medioambiental, pero no así el tema cultural de los mapuche. Todo el movimiento mapuche ha hecho que ciertos derechos de este pueblo (aunque sea paulatinamente) se hayan concretado en determinadas leyes

¹⁷⁴ Entrevista a Boris Hualme, 7 de Octubre de 2013.

(Ley Lafkenche, Convenio 169, entre otras) que en la actualidad estén evitando la construcción del ducto en la costa; la empresa tiene aprobado un ducto, pero no puede pasar por el territorio porque existen estas leyes que han establecido una especie de defensa de éste.

Si bien el 24 de Febrero de 2010 es aprobado el ducto y la organización por la “defensa del mar” asiste para oír la decisión de la COREMA en Valdivia, lo cierto es que reconocen haber asistido sólo por hacer acto de presencia, esto porque:

“(...) nosotros ya teníamos la defensa integral, teníamos la defensa en el territorio, con esta nueva legislación, ya habíamos dejado aplicándose las leyes ahí, teníamos defensa de ciertos recursos naturales como el agua, construcciones de agua, teníamos defensa dejando otras leyes o cuerpos legales, entonces el tema medio ambiental era uno no más, era algo muy pequeño para este conflicto, y eso se demostró así, lo demostramos así hasta los días de hoy”¹⁷⁵

Pero, así como este movimiento no es totalmente social, tampoco lo es netamente medioambiental. Aunque sí han tenido un apoyo importante de los ambientalistas, y lo han aceptado abiertamente, asimismo la ayuda y apoyo de muchos otros no mapuche, que están en la defensa de alguna u otra forma. Por lo mismo, tampoco es un movimiento sólo étnico, porque en esta defensa territorial resisten mapuche y no mapuche, aunque en la actualidad la cantidad de los no mapuche sea reducida.

¹⁷⁵ Entrevista a Boris Hualme, 7 de Octubre de 2013.

Capítulo 3: Comunidad Mapuche Lafquenche de Mehuín, Región de Los Ríos.

NECESITO del mar porque me enseña:

no sé si aprendo música o conciencia:

no sé si es ola sola o ser profundo

o sólo ronca voz o deslumbrante

suposición de peces y navíos.

El hecho es que hasta cuando estoy dormido

de algún modo magnético círculo

en la universidad del oleaje.

No son sólo las conchas trituradas

como si algún planeta tembloroso

participara paulatina muerte,

no, del fragmento reconstruyo el día,

de una racha de sal la estalactita

y de una cucharada el dios inmenso.

Lo que antes me enseñó lo guardo! Es aire,

incesante viento, agua y arena¹⁷⁶.

(Fragmento poema El Mar, de Pablo Neruda)

Para dar a conocer la historia del conflicto en la comunidad de Mehuín y lugares aledaños, tras la decisión de construir un ducto de descarga de riles industriales de la planta de celulosa Celco; es necesario referirse primero que todo, a una parte de la historia de la comunidad, informar acerca de su ubicación, territorio, flora y fauna, conocer datos generales de la población, de sus costumbres, además de saber cómo funcionan sus vidas entorno al mar. Hay que tener presente que esta zona costera de la región de Los Ríos, específicamente parte de la comuna de Mariquina

¹⁷⁶ Neruda. P. El Mar. [Fragmento]. Recuperado en <http://www.neruda.uchile.cl/obra/obramemorial5.html>. Consultado el: 23/11/2013.

integra tanto población mapuche -quienes se identifican como mapuche Lafkenche- como habitantes no mapuche, los que hoy en día, en su conjunto, conforman la población de esta zona.

Mapa 1: Comuna de Mariquina, Región de Los Ríos.

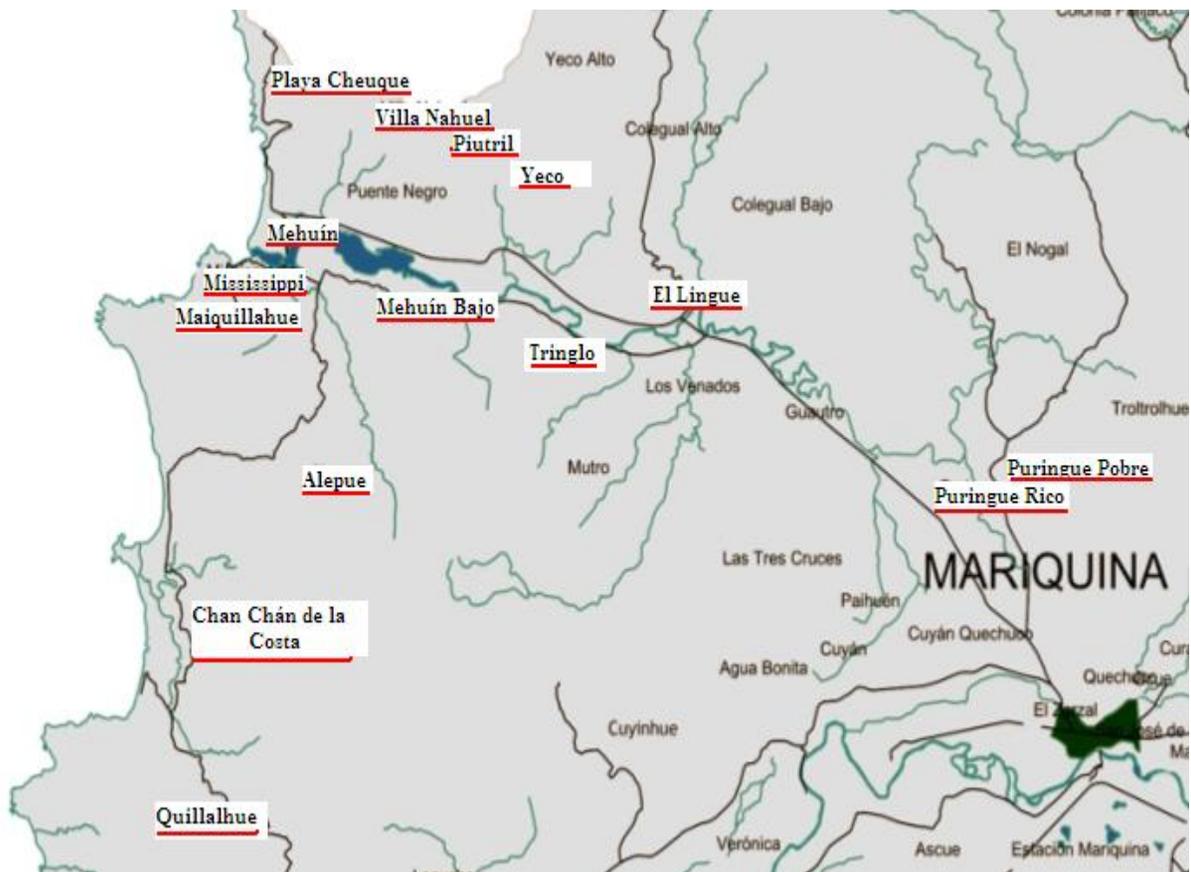


Fuente: Municipalidad de Mariquina año 2012.

I. Análisis del Territorio Mapuche Lafkenche en la costa de Mariquina.

El territorio mapuche Lafkenche que comprende la investigación, forma parte de la Región de Los Ríos, específicamente en la Comuna de Mariquina; en este territorio se logran identificar lugares como Puringue Rico, Puringue Pobre, El Lingue, Tringlo, Piutril, Yeco, Mehuín, Mehuín Bajo, Mehuín Alto, Villa Nahuel, Cheuque, Alepúe, Mississippi, Maiquillahue, Chan Chán y Quillalhue.

Mapa 2: Comunidades Lafkenche Comuna de Mariquina.



Fuente: Municipalidad de Mariquina, 2013.-

Mehuín es un pequeño balneario ubicado frente a la bahía de Maiquillahue, a 80 Km. de Valdivia, perteneciente a la comuna de Mariquina¹⁷⁷, al sur del país. Es un lugar que geográficamente se encuentra inserto en la cordillera de la Costa, y en él desemboca el río Lingue, formando un ecosistema en el cual se mezcla el agua dulce del río con el agua del mar. Lo que según Teresa Nahuelpan ayuda a que tanto el río como el mar se nutran mutuamente, haciendo que exista gran diversidad de especies marinas, mayor variedad de peces y algas, que contribuye a una mejor alimentación.

“el Río Lingue en gran parte se alimenta del mar, porque lo que es el Río Lingue ... son varios kilómetros río arriba que es agua de mar, entonces todo eso es lo que nos permite a nosotros tener alimentos como en abundancia, porque es una zona afortunada al ser de la costa, porque se mezcla y nutre el río de lo que viene del mar y a la vez el mar de lo que viene del río, entonces también donde hay desembocadura de río es donde hay mayores especies también”¹⁷⁸.

El Río Lingue (junto al Río Cruces son los únicos ríos de la comuna), posee una extensión de 1.600 m. naciendo en la Cordillera de Mahuidanchi; recibe los afluentes del Pichilingue, del Huatro Uno y del Huatro Dos, del Estero Los Venados, del Qesquechan y del Tringlo. Las aguas de este río son de origen pluvial, es decir, provienen de las lluvias invernales, por lo que sus máximos caudales se presentan en invierno, mientras que en verano se alcanzan los niveles más bajos¹⁷⁹.

Respecto al clima, predomina un clima de Litoral, presentándose precipitaciones anuales que superan los 2.500 mm. en las vertientes occidentales de la Cordillera de la Costa. Se perciben frecuentemente nieblas nocturnas, lo que significa que es una zona con poco déficit de humedad.

La flora asociada a la comuna y en el sector costero es variada; en las zonas más altas se presenta una vegetación y árboles de mayor tamaño que en lugares bajos en los cuales se evidencia una flora de tamaño menor, aunque igualmente abundante y en su mayoría asociado al bosque nativo.

¹⁷⁷ Salustio Saldivia en su libro “*Mariküga: Entre historia y memoria*”, menciona que “Mariquina” proviene de palabra Mariküga en mapuzungun, lo que significa “diez familias” (mari = diez; küga= tronco familiar, linaje), señala que con el tiempo los conquistadores españoles cambiaron küga por quina.

¹⁷⁸ Entrevista a Teresa Nahuelpan, 6 de Octubre del 2013.

¹⁷⁹ Saldivia, Op. Cit., p.14.

Algunas de las especies que se pueden apreciar -cercanas al sector costero-, son el Coigüe, el Lingue, el Ulmo, el Laurel, el Maqui, entre otras. Respecto a la fauna de la comuna, se percibe la presencia de diversas especies, ya sean estas aves, mamíferos o felinos, notándose la figura de: el venado, el puma, el zorro, el chingue, liebres, torcazas, loros, entre otros. Tanto la flora y fauna de la zona de Mariquina se han visto afectados por la intervención del hombre, haciéndose visible la disminución de muchos de sus ejemplares.

En cuanto a la población de la comunidad de Mehuín, la cantidad de habitantes es de aproximadamente 1.135 ¹⁸⁰ según el censo 2002, con un total de 580 hombres y de 555 mujeres; en la actualidad esta cifra ha ascendido, estimándose un aumento de 1.000 personas más. Mehuín, está rodeado de caseríos como por ejemplo Mississippi, lugar en el que habita gente de mar, campesinos y comunidades indígenas Mapuche- Lafkenche.

Imagen 2: Mehuín, Bahía de Maiquillahue.



Fuente: por Horacio Parrague. ¹⁸¹

¹⁸⁰ Datos del Censo 2002. Ver en www.ine.cl. Consultado el: 22/09/2013.-

¹⁸¹ Disponible en: <http://www.codigospostal.org/fotos/chile/ciudad.php?Maiquillahue&id=1473>. Consultado el: 15/05/2013.-

II. Historia de la Comunidad Costera.

a) La Comunidad de Mehuín.

La población de la localidad de Mehuín se distribuye principalmente en la caleta y en el centro. En la caleta -ubicada a orillas del Río Lingue- se encuentran: el muelle de los pescadores, los criaderos de mariscos, los locales sindicales, las instalaciones de frío donde se almacena y comercializa el pescado, asimismo mariscos y algas marinas; es uno de los lugares que posee el atractivo suficiente para que cientos de turistas lo visiten cada año. Al costado de ésta, específicamente frente a la desembocadura del Río, se ubica Misissippi, llamado así por ser una comunidad construida por el ejército de ese Estado norteamericano; está constituido principalmente por pescadores junto con sus descendientes que después del terremoto y maremoto de 1960 decidieron instalarse en ese lugar.

El sector centro del pueblo alberga el Liceo Politécnico Pesquero de Mehuín, el cuartel de bomberos, las autoridades locales y la institución de Carabineros. Aquí también funcionan las juntas de vecinos de Mehuín, las que representan la organización civil de los habitantes y los órganos de decisión frente a los diversos problemas del pueblo. Este sector lo constituyen los residentes permanentes y temporales que viven de actividades ligadas al turismo.

Imagen 3: Comunidad de Mehuín.



Fuente: Imagen izquierda, Caleta Mehuín¹⁸². Imagen derecha, centro de Mehuín¹⁸³.

¹⁸² Recuperado en <http://www.elnavegable.cl/noticia/economia/pescadores-artesanales-de-mehuín-tendrán-nueva-infraestructura-portuaria>. Consultado el: 21/06/2013.

¹⁸³ Recuperado en http://www.panoramio.com/user/1482617?with_photo_id=8456596. Consultado el: 22/06/2013.

En la Comunidad de Mehuín influye la cultura indígena Lafkenche, en la cual los hombres ejercen cargos relevantes, ya sea a nivel de organizaciones sindicales de pescadores, o a nivel familiar. Las mujeres, que son aproximadamente el 49% de la población¹⁸⁴, se dedican a ser dueñas de casa, jefas de hogar, además de desempeñar diversas actividades relacionadas con la pesca, actividades agrícolas de subsistencia, comercio, y actividad turística, sobre todo en temporada de verano.

Entorno a Mehuín se encuentran comunidades mapuche Lafkenche de gran importancia cultural, distribuidos en distintos lugares de la zona costera.

b) Comunidad Mapuche Lafkenche.

Los primeros signos de vida humana en esta localidad datan de hace 5.000 años¹⁸⁵. La comunidad de Mehuín ha estado poblada originalmente por indígenas, perteneciente al pueblo mapuche. Quienes han manifestado un profundo valor religioso-espiritual al Mapu en el cual se desenvuelven; entendido como el espacio no sólo geográfico, territorial o material que ocupan, sino más bien, considerado como un espacio trascendental, espiritual, que marca una relevancia imprescindible para su subsistencia como cultura.

Mapu, según Rodrigo Marilaf, es un concepto base que permite comprender la dimensión de las categorías territoriales mapuche, en su trabajo cita un documento de la Cotam¹⁸⁶ en el cual los investigadores mapuche definen Mapu como,

“tierras y se utiliza para definir los diferentes espacios en el mundo Mapuche. A partir de este concepto se construyen otras categorías territoriales como Lof Mapu, Lafken Mapu o Fütal Mapu. Al mismo tiempo, el Mapu no solo refiere a lo tangible, a lo material, sino que tiene una dimensión espacial que permite situar todas las dimensiones de la vida en el universo, en este sentido está usada la expresión Mapu en la expresión mapuche Wenu Mapu”¹⁸⁷.

¹⁸⁴ Correspondiente a 555 mujeres, según Censo 2002. Ver en www.ine.cl. Consultado el: 25/10/2013.-

¹⁸⁵ Marilaf, R. (2005). *Territorialidad Mapuche Lafkenche en la Zona Costera de la Comuna de Mariquina, Provincia de Valdivia, X región. Antecedentes Etnográficos para la Reconstrucción del Territorio*. Tesis para optar al grado de Licenciado en Antropología, Universidad Austral de Chile, Valdivia Chile. p. 38.

¹⁸⁶ Comisión autónoma mapuche, documento que se elaboró en el marco de la Comisión Verdad Histórica y Nuevo Trato.

¹⁸⁷ Marilaf, Op. Cit., p. 32.

El concepto de “Pueblo Mapuche”, si bien no manifiestan una definición específica, Luis Llanquilef así como historiadores y antropólogos, se basa en una dimensión territorial, mencionando una ubicación geográfica en el cual se han desarrollado como cultura; señala que pueblo mapuche es,

“una sociedad precolombina que se ha desarrollado en parte del territorio que actualmente ocupa el Estado chileno, siendo el Pueblo Mapuche el primer habitante y ocupante del territorio que comprende del río Bio-Bio a la Isla de Chiloe (sic), territorio en el cual han sabido vivir en armonía con la naturaleza, hecho que se ha convertido en referencias y cimiento de su filosofía de vida...”¹⁸⁸.

El patrón que se reitera en las posibles definiciones de este pueblo es el que hace referencia a la ubicación geográfica más general, donde han habitado por siglos y aún habitan en la actualidad (Araucanía y parte de la Patagonia); sin embargo, dentro del pueblo mapuche se hace una diferenciación según las coordenadas angulares- latitud (Norte y Sur), longitud (Este y Oeste)-, en donde habiten diversos grupos mapuche, es decir, los mapuche del norte son llamados Picunches, mientras que los del sur son los Huilliches. Además, existen variantes en las definiciones de “pueblo mapuche”, las que hacen referencia a descripciones de la economía, ya que ésta dependerá del espacio geográfico específico que ocupe, es decir, si en donde se sitúan las tierras son fértiles, las comunidades se dedican en mayor medida a la agricultura, mientras que las comunidades ubicadas en el sector costero, se dedican a la pesca y extracción de productos del mar -como actividades principales-, aunque también se dediquen a la agricultura, pero en menor escala.

Marilaf señala que la ubicación geográfica del pueblo mapuche, o lugar en que comienza a desarrollarse esta cultura, no es el lugar en donde se concentre la mayor población de mapuche, ese lugar corresponde a la Región Metropolitana, debido a las diversas posibilidades principalmente de trabajo que se ofrecen en la capital¹⁸⁹.

La mayoría de los historiadores en Chile, coinciden en que el WallMapu o espacio geográfico del pueblo mapuche es la zona centro-sur de Chile, incluyendo además una parte de Argentina; es decir, la Araucanía y Patagonia.

¹⁸⁸ Llanquilef, L. (2005). *Los Lafkenche y el Nuevo Trato; el doble estándar de la política gubernamental*. Recuperado en <http://www.mapuche-nation.org/espanol/html/documentos/doc-45.htm>. Consultado el: 05/05/2013.

¹⁸⁹ En la región Metropolitana viven alrededor de 500 mil mapuche.

Uno de los autores que se refiere a esto es Carlos Aldunate, que respecto al origen y ubicación del pueblo mapuche menciona que a mediados del primer milenio de nuestra era, principalmente en la precordillera del centro-sur de Chile, se establecen grupos recolectores y poseedores de tecnología cerámica; y que posteriormente:

“aparecen en el valle y costa del sector meridional de esta región restos arqueológicos que evidencian la existencia de pueblos con actividades agrícolas muy elementales (...) Estos pueblos coexisten con diversos grupos de cazadores que habitan la Cordillera de los Andes y las llanuras orientales trasandinas de la actual República Argentina. Al momento de la conquista española, las fuertes presiones imponen una mayor cohesión a estos grupos heterogéneos, los que enfrentan unidos todo el período de La Frontera, produciéndose una fusión cultural que también integra fuertes elementos hispanos, como el caballo, dando origen a lo que hoy denominamos cultura mapuche, que hasta comienzos del siglo XIX mantuvo una economía predominantemente recolectora y hortícola complementada por la ganadería, con un patrón de asentamiento disperso y caracterizado por una gran movilidad”¹⁹⁰.

El pueblo mapuche, se considera una nación autónoma, con una organización territorial propia, la que está integrada tradicionalmente por un conglomerado de comunidades, el cual se denomina Lof; cada lof estaba tradicionalmente dirigido por sus autoridades, representadas por el lonco (jefe) que era el líder de la comunidad, éste la encabezaba, siendo la piedra angular de la organización social de la nación mapuche. Este Lof políticamente presenta una condición semiautónoma, debido a que forma parte de los Rewe, que a su vez pertenecen a los Ayllarewe, y éstos a los Wixan-mapu o conocidos como Butalmapu. Menciona que el conjunto de los Butalmapu formaban los **Meli Wixan Mapu**, *“que representan las 4 entidades territoriales geográficas y políticas del país. La totalidad del territorio es lo que hoy conocemos como **Wallmapu** que en el pasado era conocido como Araucanía y Patagonia”¹⁹¹.*

Desde tiempos inmemoriales se remonta tanto la existencia del mapuche como de otros pueblos indígenas en esa región del Cono Sur de América, quienes tenían elementos en común que los

¹⁹⁰ Aldunate, C. (1996). Cap. V: Mapuche: Gente de la tierra. En J. Hidalgo. Et al. (Editores) *Etnografía: sociedades indígenas contemporáneas y su ideología*. Santiago: Andrés Bello. p. 111.

¹⁹¹ Mariqueo, R. (2012). *Reseña Histórica Jurídica de la Nación Mapuche*. Recuperado en <http://www.mapuche-nation.org/espanol/html/reino/noticias/art-21.html>. Consultado el: 06/05/2013.

definían como pueblos hermanos, estos elementos se refieren a la historia, a su geografía, su idioma, la espiritualidad, la organización social, entre otros.¹⁹²

Respecto a la estructura social del pueblo en cuestión, Carlos Aldunate señala que el líder, en este caso el lonco, es la persona que integra cualidades suficientes y necesarias como el conocimiento y la experiencia, que casi siempre está asociada a personas más antiguas, para dirigir a su pueblo; no es necesariamente un cargo jerárquico, hereditario, sino más bien un puesto merecido según ciertas virtudes y capacidades; es la comunidad mapuche la que escoge a su lonco, según determinadas características. Así lo expresa Aldunate,

“(...) se basaba más en las características personales de la “cabeza” –lonco- que en factores genealógicos u otros más institucionalizados. Factores como la edad, la elocuencia y la prudencia eran, y aun son, características altamentepreciadas en los líderes mapuches”¹⁹³.

Sin embargo, no todos los cargos dentro de la estructura social son elegidos por la comunidad mapuche, así lo demuestran algunos entrevistados que sostienen que ciertos cargos sí son heredados, y que por tanto no se puede ejercer por cualquier persona, debido a que están sujetos a ciertos dones que no todos poseen, dones que casi siempre son heredados dentro de una misma familia. Jaime Nahuelpan sostiene:

“para nosotros las autoridades centrales son, son mucho porque no es cosa de llegar y poner a una persona ahí, ocupar un cargo, como ser el ñiempin, el werken, todas las autoridades ancestrales digamos, tienen su don, su fuerza que heredó de su padre y a la vez de la naturaleza (...) es difícil reemplazar el cargo, porque tiene que venir de una cosa antigua, de los viejos que se yo que fueron antes, que tenían el mismo cargo digamos, entonces eso lo hereda la familia, todos los cargos ancestrales lo hereda la familia (...)”¹⁹⁴

María Grebe sostiene que la unidad social de los mapuche, se identifica con la familia extensa, la que es integrada *“por los padres, sus hijos varones casados con sus respectivas esposas e hijos, y*

¹⁹² Idem.

¹⁹³ Aldunate, Op.cit., p. 130.

¹⁹⁴ Entrevista a Jaime Nahuelpan, 20 de Octubre de 2013.

además todos su hijos e hijas solteras”¹⁹⁵. José Bengoa señala que la familia mapuche era la única institución social permanente, afirmando que era compleja, además de amplia y extensa. Añade que en ella convivían “*todos los descendientes masculinos del padre o jefe de familia. Abuelos, padres con sus esposas, hijos con sus esposas, nietos, etc.*”¹⁹⁶. Respecto a las hijas, cuando éstas se casaban seguían las reglas patrilocales, es decir, ésta se cambiaba de domicilio, adoptando el de su esposo, de cierta forma existía una especie de renuncia a la familia original.

Las familias extendidas de los mapuche, suelen agrupar en ocasiones hasta veinte integrantes o más, lo que en la actualidad se ha reducido. Boris Hualme señala que la vida en su comunidad mapuche comienza desde la familia que reconoce era extensa:

“la organización familiar que ha habido de por vida o de miles de años y cientos de años...vivía la familia desde los abuelos hasta los nietos, entonces eran muy numerosas... antes lo mínimo [de hijos] eran cinco, diez, era normal esa cantidad de hijos que se tenía, por lo menos en la sociedad mapuche... yo alcancé a conocer a vivir con mis abuelos, con parte de mis tíos, y éramos hartos, éramos numerosos, en una casa, eran amplias, entre rukas y casas modernas de hoy día... por lo menos éramos diez personas, doce, y en otras familias eran quince, veinte, era común”¹⁹⁷

Bengoa, señala que la división del trabajo no había pasado más allá de la unidad familiar; que no existía una diferenciación social significativa, y que por tanto no se requería de sistemas de gobierno más allá de la unidad de producción y reproducción que esta unidad, la familia. Menciona que:

“no hay un sistema de poder especializado; ñoñilla toquis o ulmenes o loncos fuera del nivel familiar, que dominen territorios, grupos amplios; [aunque sí] hay un sistema de regulación de conflictos... y un sistema para hacer alianzas y emprender acciones comunes”¹⁹⁸.

Respecto a la economía del pueblo mapuche, prioritariamente se vincula al cultivo de la tierra, aunque según autores como Bengoa señala que este pueblo demuestra estar en un estado de

¹⁹⁵ Grebe, M. (2000). Cultura Mapuche. En M. Grebe, *Culturas Indígenas de Chile. Un estudio preliminar*. Santiago: Pehuén. p. 60.

¹⁹⁶ Bengoa, J. (2000). *Historia del Pueblo Mapuche*. Siglo XIX y XX. Santiago: LOM. p. 26.

¹⁹⁷ Entrevista a Boris Hualme, 7 de Octubre de 2013.

¹⁹⁸ Bengoa, Op.cit., p. 27.

desarrollo “*proto-agrario, esto es, conocían la reproducción de ciertas especies vegetales en pequeña escala, pero no habían desarrollado aún una agricultura propiamente tal*”¹⁹⁹. Aún en la actualidad se puede evidenciar algunas comunidades mapuche que presentan una agricultura de pequeña escala, con lo necesario para subsistir, o para generar un intercambio de productos que no pueden ser generados en su comunidad; la condición de agricultura de pequeña escala entre diversos otros motivos, se debe a que existen comunidades que han sido radicadas y llevadas a lugares en donde la geografía no es la idónea para el desarrollo de la agricultura a gran escala; así lo expresa Berta Nahuelpan, cuando señala que:

*“la agricultura que se da [en la comunidad de Villa Nahuel, comuna de Mariquina] es más pequeña, porque acá no hay lugares para poder sembrar, por el hecho de que cuando llueve mucho la vega se llena de agua y el cerro como ve es más bien parado, no es productivo, pero de subsistencia sí se siembra, se ve con los invernaderos por ejemplo”*²⁰⁰.

Bengoa menciona que los mapuche utilizan el sistema de barbecho, lo que implica un método de utilización más intensivo de la tierra, con preparación de suelos que se especializan para los cultivos, dejándose descansar la tierra. Las actividades económicas corresponden a la recolección, la caza, la agricultura, y la pesca. En el caso de la recolección constaba principalmente del piñón, la harina de este producto era la principal base de la alimentación mapuche. La caza se basaba en animales como el huemul, las llamas, guanacos, el puma, entre otros, los cuales eran cazados mediante diferentes técnicas, como las trampas o usando al perro para atrapar a los animales. La agricultura se basaba en la siembra y cosecha básicamente de la papa, además de los porotos pallares, la papa requería de una tecnología hortícola relativamente simple. La pesca era y es un rubro de gran importancia, pescan, mariscan y recogen algas marinas como el cochayuyo y luche, utilizando elementos como el cuero de lobo marino, para fabricar mochilas o sacos²⁰¹.

¹⁹⁹ Idem. p. 17.

²⁰⁰ Entrevista a señora Berta Nahuelpan, 6 de Octubre de 2013. Miembro de la Comunidad Villa Nahuel. La señora Berta cuenta cómo su familia tuvo que desplazarse hacia los pies del cerro “Yo soy nacida y criada aquí, mis abuelos tenían su casa, ahí a la orillas del puente [Puente Negro, camino a Mehuín] si usted ve cuando baja el río [Río Lingue] se ven palisales así hechos cuadrados, esos eran cercos de ellos, el terreno que a mi abuelo le pertenece, le pertenece a diez metros más allá del río, y... el, el maremoto [22 de Mayo de 1960] hizo que nosotros retrocedamos, que estuviéramos a orilla del cerro, porque se llenó de agua para allá y no es habitable”.

²⁰¹ Bengoa, Op.cit., p. 20-21.

Respecto al aspecto económico Grebe señala que en la actualidad, los mapuches poseen “*una economía básica de subsistencia basada en una producción agropastoril intermedia en la cual destaca el cultivo de hortalizas y el pastoreo de pequeños rebaños, complementado con caza y/o recolección y/o pesca*”²⁰², economía que se complementa con la producción de artesanía tradicional, como el tejido, cerámica, platería y tallados en piedra o madera. Así lo demuestra Teresa Nuelpan al describir la economía de su comunidad, señalando que se desarrolla:

*“la agricultura, la ganadería... invernaderos también todo a baja escala, también el tema de ir a mariscar y también la pesca (...) varios trabajos que se realizan para mantener la economía familiar, como la crianza de gallinas también que dan los huevos todo eso entonces, las verduras sale de acá mismo, las hortalizas todo eso sale acá; los mariscos tampoco los compramos, todo sale de acá mismo, sin la necesidad de comprarlos (...) también hay producción de miel acá... también se trabaja el tema de las mermeladas, el licor artesanal, las lanas también, todo eso nos ayuda a... generar el dinero para comprar lo que aquí no se produce, como la azúcar, la yerba, todas esas cosas”*²⁰³.

En su agricultura de pequeña escala se encuentra la producción de hortalizas y vegetales, tales como: papa, lechuga, betarraga, puerro, cilantro, perejil, ajos, zanahorias, porotos, arvejas, choclo, haba, cebollines, etc. Mientras que entre los animales criados para el propio consumo o venta, se encuentran principalmente: chanchos, gallinas, ovejas y vacunos.

En relación a la cosmovisión o religiosidad mapuche, la que “*proporciona un modelo explicativo del universo, mediante el cual es posible acceder a los símbolos y sus referentes compartidos*”²⁰⁴, se establece que según la tradición oral mapuche, el cosmos está compuesto de siete tierras cuadradas, que corresponden a plataformas estratificadas y superpuestas en el espacio cósmico. Estas tierras representan dominios, que son controlados por fuerzas sobrenaturales tanto benéficas como maléficas. Las cuatro tierras cuadradas superiores conforman el wenu mapu (tierras altas), aquí residen los dioses y espíritus benéficos, así también antepasados, machis y caciques difuntos. No así, en el rangiñ mapu (5ª tierra) donde residen los espíritus malignos o weküfe y en el minche mapu (7ª tierra) se encuentran los brujos y espíritus malignos, quienes

²⁰² Grebe, Op.cit., p. 59.

²⁰³ Entrevista a Teresa Nahuelpán, 6 de Octubre de 2013. Miembro Comunidad Villa Nahuel.

²⁰⁴ Grebe, Op.cit., p. 60.

todos son agentes del mal, de la muerte y enfermedad; por último en el mapu (6ª tierra) residen los hombres y mujeres mapuche, quienes coexisten en las fuerzas del bien y el mal “*todas estas tierras cósmicas fueron creadas en el orden vertical descendiente, adoptando como modelo la plataforma del dios creador situada en la altura máxima*”²⁰⁵. Grebe sostiene que los espíritus (buenos y malos), los ngen que son los espíritus de la naturaleza, así como su cosmovisión, y sus representaciones como el kultrún y el rewe, representan y constituyen un modelo explicativo del universo mapuche. En el cual reaparecen principios de dualismo, simetría, complementariedad, entre otros²⁰⁶, ejemplo de dualismo es la oposición y a la vez el complemento que se genera entre el hombre y la mujer, la noche y el día, el sol y la luna.

Dentro de las creencias y cosmovisión mapuche la machi cumple un papel fundamental, teniendo protagonismo en actos de espiritualidad y de sanación. Grebe menciona que la machi es “*la principal portadora y transmisora de la religión mapuche (...), que desempeña diversos roles rituales al servicio de su comunidad destacándose su participación en los ritos medicinales terapéuticos y diagnósticos, adivinatorios y comunicativos*”²⁰⁷. La machi tiene poderes naturales, especie de don que le asegura una consideración especial dentro de la cultura mapuche, de ahí su relevancia y el respeto que se le otorga en su cultura.

Dentro del Pueblo Mapuche, encontramos la derivación (geográfica), “Lafkenche”²⁰⁸, que tiene por significado “gente de la costa”. Por ende su economía e identidad tienen directa relación con el mar y el territorio que habitan hace siglos. Este territorio es denominado Lafquen Mapu, “Mar y Tierra” o “Tierra marina”²⁰⁹, que a su vez es parte de un territorio mayor, más extenso conocido como Ngulu Mapu (Tierra del Oeste, el occidente de la Cordillera de Los Andes) el que se extiende desde el Río Limarí por el norte, hasta aproximadamente el Seno de Reloncaví, por el Sur. El Lafquen Mapu, “*se encuentra relacionado con el poniente y la tierra de los muertos; la gente que habita este sector recibe la denominación de lafquenche*”²¹⁰ lo que se entiende como “gente de mar”, ubicándose naturalmente en la zona costera entre los ríos Bio-bío y Toltén, esto

²⁰⁵ Idem. p. 62.

²⁰⁶ Idem. p. 64.

²⁰⁷ Idem. p. 60.

²⁰⁸ Según Saldivia, Op.cit., p. 16, la denominación williche Lafkenche no corresponde a una definición étnica, sino, exclusivamente territorial, que hace referencia a los puntos geográficos ocupados por la población, de este modo los williches habitan al Sur del Río Toltén y los lafkeches viven en el borde costero, aunque ambas poblaciones han formado y forman parte del pueblo mapuche.

²⁰⁹ Ubicada entre la Cordillera de La Costa y el Océano Pacífico.

²¹⁰ Aldunate, Op.cit., p. 112.

en la provincia de Cautín y bahías de Mehuín y Corral en la provincia de Valdivia. Por la ubicación descrita, las actividades sociales, culturales y económicas se asocian estrechamente en su relación con el mar, por tanto su cultura y subsistencia gira entorno a este elemento; siendo sus actividades económicas asociadas principalmente a la pesca y recolección de mariscos y algas (como el cochayuyo, hulte, y luche); aunque también sus actividades se enfocaban en el desarrollo de la agricultura. A la llegada de los españoles respecto a la pesca de orilla, ésta se realizaba *“con botes, con anzuelos, redes y arpones, todos ellos fabricados con productos del bosque nativo”*²¹¹, no muy distinto a como se desarrolla la pesca en la actualidad, aunque la diferencia está en la elaboración y calidad de los elementos que hoy se utilizan en dicha actividad económica y de subsistencia, herramientas que pueden brindar mayor eficacia en la extracción principalmente de peces, ligado siempre a la pesca artesanal. Esta actividad es realizada casi exclusivamente por el hombre, ya que es él quien fundamentalmente sale a diario a la pesca, sin embargo existen actividades relacionadas con la recolección, realizada por otros miembros de la familia mujeres y niños, *“la recolección de mariscos y algas es actividad en que también intervienen mujeres y niños, aprovechando las bajas mareas”*²¹² para concretarla. Las comunidades mapuche Lafkenche de la zona de Mehuín, extraen productos tanto del Río Lingue como del mar, entre los productos destacan pescados como el róbalo, el pejerrey, la sierra, el congrio y en menor medida la corvina; moluscos como el loco, lapa, piure y erizo; mariscos como el chorito y la macha; y crustáceos como la jaiba. Berta Nahuelpan cuenta que al Río Lingue se aprovecha: *“porque salen a sacar róbalo, pejerreyes también en la desembocadura del río, y también la asociación de comunidades tiene siembra de choritos(…)”*²¹³. Sergio Matias por su parte señala que como su vida y economía giran entorno al mar, se aprovechan los recursos de diversas formas, *“algunos trabajan en ahumado, otros en charqui, otros salen a vender pescado pa` afuera y nosotros [pescadores] extraemos el pescado y lo vendemos a ellos mismos (...)”*²¹⁴.

Los Mapuche Lafkenche en definitiva poseen *“costumbres y características culturales marcadas por la situación marítima en que vivían. La alimentación, sus trabajos, sus mitos y religiosidad, estaban influidos por el mar como elemento determinante”*²¹⁵, su identidad Lafkenche se define directamente con el territorio, en este caso directamente con el mar, considerándose un elemento

²¹¹ Idem. p. 112.

²¹² Idem. p. 113.

²¹³ Entrevista a Berta Nahuelpan, 6 de Octubre de 2013.

²¹⁴ Entrevista a Sergio Matias, 2 de Octubre de 2013.

²¹⁵ Bengoa, Op.cit., p. 123.

de la naturaleza del cual se vive, alimenta y, por lo tanto, permite la reproducción biológica y cultural del grupo.

En relación a su religiosidad y espiritualidad se sabe que ésta se vincula estrechamente con el mar, que tanto la tierra como el mar son elementos trascendentales en su cultura, visto como un conjunto de elementos materiales e inmateriales que logran nutrir a esta cultura. Para un Mapuche Lafkenche la naturaleza y especialmente el mar significa la vida misma, es salud, son parte de su esencia; sin estos elementos la cultura Lafkenche no podría existir, así lo expresa Teresa Nahuelpan cuando habla del significado del Lafkenmapu, para ellos la naturaleza y el mar dice:

“Es la vida misma, porque nosotros sin todos estos elementos no podemos existir, o ya dejaríamos de ser Lafkenche (...) como Mapuche Lafkenche es tan importante la tierra como lo es el mar, en su conjunto no por separado. Entonces lo que es la tierra, el aire, la naturaleza, bosque nativo, el agua, el mar constituye un solo mundo, no van por separado, porque para que se mantenga el equilibrio se necesitan todos los espacios y lo más natural posible (...)”²¹⁶

En la religiosidad para un mapuche es sagrado el territorio y la naturaleza, en parte para realizar sus actividades religiosas espirituales; para un Lafkenche su espiritualidad no está en el cielo como consideran los cristianos, sino en su entorno natural: en la montaña, en el mar, en lugares específicos en los cuales el mapuche hace sus oraciones, sus actividades religiosas que logran fortalecer su identidad. Boris Hualme manifiesta que se podría decir respecto a esto que *“como dice el cristianismo a imagen y semejanza de un ser supremo como el Díos, para nosotros, mi cultura y mi identidad y mi forma de ser como Mapuche Lafkenche debe ser a imagen y semejanza de la naturaleza de donde yo vivo”²¹⁷*.

Dentro de su religiosidad y cosmovisión, además del mar y la tierra como elementos fundamentales en su identidad mapuche Lafkenche, se debe agregar elementos más específicos que poseen una conexión espiritual entre su cultura y la naturaleza. Estos elementos adquieren cada vez más relevancia y valoración al ser reconocidos por el “otro” como parte de su cultura y religiosidad, estos son: la historia, en la cual se encuentran todos sus conocimientos

²¹⁶ Entrevista a Teresa Nahuelpan, 6 de Octubre de 2013.

²¹⁷ Entrevista a Boris Hualme, 7 de Octubre de 2013.

socioculturales y los que permiten identificarlos como mapuche Lafkenche; su lengua mapuzungun, el que se asocia al significado de sus nombre, está directamente relacionado con su territorio y la biodiversidad de éste, mientras más rico sea en recursos naturales, más amplio y completo será su lengua; la práctica medicinal ancestral, que se desarrolla con todos los recursos naturales terrestres y marítimos, incluyendo el agua de mar; los espacios socio-culturales, como los cementerios indígenas o lugares donde se llevan a cabo las rogativas²¹⁸, entre otros. Todos estos elementos en su conjunto explican de alguna forma la profundidad y complejidad que posee la cultura mapuche y su relación con el territorio en el que habita, elementos que establecen una identidad propia, vinculado al mar, a la tierra y toda biodiversidad existen en su territorio.

Respecto a la costa de la comuna de Mariquina que es el lugar relevante para la investigación, Rodrigo Marilaf²¹⁹ en su tesis realiza un arduo trabajo que permite establecer diversos elementos y especificaciones del grupo mapuche Lafkenche que habita la zona. Uno de los resultados de su estudio, le permitió reconocer la existencia de dieciséis linajes que se encuentran presentes en este territorio, abarcando una extensión amplia, que va desde las cumbres de la cordillera de Queule y el estero Nalcahue (por el norte) hasta Pelluco ubicado en la cordillera de la Costa (por el sur). Abarcando once localidades o sectores administrativos: Yeco, Piutril, Tringlo, Mehuin Bajo, Mehuin Alto, Maiquillahue, Alepúe, Panguimeo, Chan Chan, Quillalhue y Pelluco²²⁰.

Plantea que cada localidad o espacio territorial está asociada a un linaje determinado, mencionando que en la actual comuna de Mariquina “*es posible aún identificar a las distintas familias tradicionales con determinados espacios territoriales... [lo que estaría indicando] la persistencia de “uno de los principios de integración más importantes de la cultura mapuche: la patrilocalidad”*”²²¹, lo que significa que la residencia de una pareja de matrimonio se determina por la que posee el marido o el padre. Respecto al linaje, el factor antigüedad también puede asociarse a la ocupación de cargos y roles político-religiosos, como es el lonko y la machi, entre varios otros.

²¹⁸ Entrevista a Boris Hualme, 7 de Octubre de 2013.

²¹⁹ En su tesis Marilaf, R. (2005). *Territorialidad Mapuche Lafquenche en la Zona Costera de la Comuna de Mariquina, Provincia de Valdivia, X región. Antecedentes Etnográficos para la Reconstrucción del Territorio*. Tesis para optar al grado de Licenciado en Antropología, Universidad Austral de Chile, Valdivia Chile.

²²⁰ Idem. p.53.

²²¹ Idem. p.57.

Para entender mejor lo descrito y en base a la información entregada por Marilaf, se muestra un mapa con la ubicación territorial de los linajes.

Mapa 3: Comunidades Lafkenche y familias asociadas.



Fuente: Tesis de Rodrigo Marilaf (2005).

En el sector Lafkenche, en especial en las comunidades como Maiquillahue, Alepúe y Mehuín Alto, entre otras, predomina el tipo de familia extendida, en las cuales por lo general el Lof che conserva el apellido de un antepasado del antiguo linaje²²². Se pueden encontrar familias extensas que conservan apellidos como Lienlaf, Caniulaf, Hualme, Martín, Nahuelpan y Tripailaf, que por lo general cada Lof che se identifica con uno de estos apellidos. Respecto a la familia extendida Boris Hualme señala que era común que en un hogar mapuche vivieran diez, doce o hasta veinte personas, desde los abuelos hasta los nietos, “*era un tipo de organización familiar que siempre*

²²² Saldivia, Op.cit., p. 48.

estuvo ahí (...) familias extendidas dirían los antropólogos, sí porque habían varios, varios hermanos que convivían en un mismo espacio (...)”²²³.

El estudio de Marilaf arroja la presencia de dieciséis patrilineajes²²⁴ “*los anteriores dieciséis linajes, ocho constituyen lo que Faron llama linajes dominantes y los entrevistados señalaban como familias anümche*”²²⁵. En el caso del territorio en cuestión las familias dominantes (Anümche) y las respectivas familias subordinadas (Akunche) serían:

Caniulaf-Ñancuan; Hualme-Matias; Marilaf-Rumillanca; Huichaman-Pulquillanca; Lienlaf-Paillan; Martin-Quilapan; Imigo-Nahuelpan; Alba-Alva. Según el autor, los linajes dominantes en su rol ritual son caracterizados por ocupar o haber ocupado tradicionalmente los principales cargos religiosos en el nguillatun del territorio.

En relación a los espacios religiosos del territorio Lafkenche de la comuna de Mariquina, cada espacio cumple una función determinada, ya sea de origen medicinal, religioso, social económico y ecológico²²⁶. Según Saldivia la comuna presenta un importante número de espacios de significación religiosa, como el ngillatuwe, Treng Treng, Kay Kay, eltun y menokos. El ngillatuwe, corresponde a espacios ocupados para realizar los ngillatun; el Treng Treng, son los cerros que su función se asocia a la protección de las especies, da aviso y protege frente a las catástrofes naturales, como maremotos, cuando las aguas alcanzan magnitudes excesivas (esto se asocia al Kay Kay); el Kay Kay se considera una fuerza contraria al Treng Treng, cumple una función protectora de las aguas; los eltun, son espacios que se ocupan como cementerios; y el menoko, corresponden a espacios húmedos, reconocidos como lagunas, rodeados por diversos tipos de hierbas y matorrales, que por lo general son de tipo medicinal²²⁷. Cada ngillatuwe, Treng Treng, Kay Kay, eltun y menoko que se identifican en la Comuna de Mariquina tienen un profundo valor patrimonial e histórico.

²²³ Entrevista a Boris Hualme, 7 Octubre de 2013.

²²⁴ Se entiende por Patrilineaje, al grupo familiar basado en un sistema de parentesco unilineal de preeminencia masculina.

²²⁵ Marilaf, Op.cit., p.59.

²²⁶ Saldivia, Op.cit., p. 66.

²²⁷ Idem. p. 67.

“Estos lugares constituyen la evidencia de la ocupación de los territorios desde tiempos remotos. Cuentan con una fuerte carga de significación cultural, puesto que, reflejan un modo de vida y una forma particular de observar el mundo y, además, permiten la continuidad de prácticas religiosas y valores (...) estos territorios representan valores sagrados, evidenciados en la disposición de los emplazamientos de los espacios ceremoniales y religiosos, donde predomina la orientación Oriente-Poniente, que refleja elementos de la cosmovisión mapuche.”²²⁸. Varios de estos lugares son aún visibles, sin embargo muchos han sido destruidos, para realizar proyectos en pos del “progreso”, lo que ha afectado negativamente a la cultura mapuche, reduciendo cada vez más los espacios sagrados que forman parte de su cosmovisión como pueblo indígena.

Otro de los resultados que arroja la investigación de Marilaf es que en la zona Lafkenche de Mariquina, aún sobreviven elementos que permiten identificar ciertas categorías territoriales mapuche del pasado:

“por ejemplo, hay una supervivencia notable de los principios de integración, lo cual se refleja en la mantención de la propiedad de la tierra patrilinealmente, cuestión que permite todavía identificar cada uno de los patrilinajes con un cierto espacio territorial, y observar esto expresado simbólicamente en el nguillatun”²²⁹.

En la actualidad aún es posible identificar algunos elementos que permite reconstruir la territorialidad del pasado²³⁰, como lo es la práctica del nguillatun, aunque se ha modificado en alguna medida. No obstante, las antiguas unidades socio-territoriales mapuche como el lof, lof mapu, etc. se encuentren destruidas; establece el autor que *“las antiguas concepciones territoriales con sus distintos niveles de integración y división interna han desaparecido de su función práctica cotidiana hace ya muchos años y también de la tradición oral”²³¹*. Por lo tanto, sólo es posible reconocerlas y rastrearlas mediante un trabajo de investigación e interpretación simbólica de los elementos aún existentes.

²²⁸ Idem. p.73.

²²⁹ Marilaf, Op.cit., p.75.

²³⁰ Idem. p. 77.

²³¹ Idem. p. 77.

El nguillatun, *“que es una ceremonia religiosa que se realiza para alabar, pedir o rogar a los cuatro dioses del Wenu Mapu y mantener o restituir el bienestar y equilibrio de los habitantes del Mapu o Tierra”*²³², en la actualidad en la comuna se celebra sólo en algunos lugares como Puringue Rico (aquí se realiza cada dos años) y Maiquillahue (en donde se realiza dos veces al año), por cuestiones sociales en este último lugar la práctica del nguillatun se ha debilitado, puesto que muchos miembros de esta comunidad ha dejado de asistir a estas actividades religiosas.

Además del nguillatun existe otra ceremonia que está aún vigente y es el We Tripantu o celebración del Año Nuevo Mapuche, *“ceremonia donde se simboliza la renovación de las fuerzas de la naturaleza y el Universo y del mapuche en su compromiso con su ser”*²³³, si bien no se vincula a un espacio definido es de gran importancia y reúne a diversas familias en rukas o casas culturales para realizar la ceremonia. A pesar de que esta ceremonia fue desplazada por la influencia de la Iglesia Católica y la transculturización, los festejos se han mantenido.

*“... a pesar de la influencia de los curas y de la imposición de San Juan, siempre se celebró el We Tripantu, pero, más calladito...la celebración fue siempre familiar, toda la familia se juntaba en la casa de la persona más antigua y ahí compartían, así era en los primeros días, los otros días de festejos eran comunitarios...”*²³⁴ esta continuidad en el tiempo pese a la influencia católica, refleja la importancia que tenía y aún tiene este festejo en su cultura.

En la comuna de Mariquina y mediante un proceso de rescate de las tradiciones mapuche, de forma gradual esta ceremonia se ha convertido en una práctica tradicional comunitaria.

²³² Saldivia, Op.cit., p. 74.

²³³ Idem. p.103.

²³⁴ Sra. Claudia Inglés, en Saldivia, Op.cit., p. 103.

c) El Trabajo en el Mar: Principal Sustento Económico de las comunidades de la zona.

Como ya se ha mencionado la principal fuente económica de las personas que habitan la zona incluyendo a Lafkenches, se basa en la extracción y recolección de productos del mar a través de la pesca y buceo: corvina, sierra, jurel, gran variedad de mariscos, cochayuyo y otras algas; *“dirigidas tanto al abastecimiento como al mercado local”*²³⁵. Los pescadores artesanales se desplazan con frecuencia a otras comunidades en busca de productos, la mayoría de los cuales son vendidos en el mercado local (en la caleta) y a intermediarios que los distribuyen en la zona de Concepción. Además de la actividad recolectiva, existen proyectos de cultivos de choros en el río Lingue, que hasta ahora han resultado muy exitosos. La acuicultura funciona como reserva para el sustento de la población cuando las condiciones climáticas impiden la extracción en la bahía. Para asegurar la explotación de los recursos en el largo plazo y evitar su colapso, se estableció una reserva marina, sembrando mariscos y explotándolos sustentablemente en períodos establecidos, *“existen vedas reproductivas durante una época del año, lo que permite controlar la extracción de los bancos naturales y de esta forma asegurar la permanencia del recurso en el tiempo”*²³⁶.

Se desarrolla también la agricultura, la que en partes específicas se ha visto limitada por extensas plantaciones forestales, en sus alrededores existen aproximadamente 90.000 hectáreas de estas plantaciones. Otra actividad económica que ejercen los pobladores de la localidad en la temporada de verano, es el turismo, la que se sustenta en el atractivo natural de la misma. Sus playas amplias y acogedoras son visitadas por alrededor de 20.000 personas en dicha temporada, playas como: Grande, Universitaria, Pichicullín y Cheuque, que hacen de Mehuín un apreciado centro turístico de la zona. Esta actividad adquiere su máxima importancia entre los meses de octubre y marzo, es un turismo popular y masivo que representa una importante fuente de ingresos para los habitantes.

²³⁵ Pino, J. (2005). *Aprendizajes y Olvidos de una Construcción Política y Patrimonial de la Naturaleza: Memoria Colectiva del Conflicto por la Bahía de Maiquillahue en las Nuevas Generaciones de la Comunidad de Mehuín*. Tesis para optar al título de Antropóloga y al grado de Licenciada en Antropología, Universidad Austral de Chile, Valdivia Chile. p.33.

²³⁶ FISHING PARTNERS LTDA. (2005). *Estado de Situación y Perspectivas de la Industria del Chorito*. p.4. Recuperado en <http://www.fishingpartners.cl/publicaciones/200507151158550.Estado%20de%20situacion%20y%20perspectivas%20de%20la%20industria%20del%20chorito.pdf>. Consultado el: 2/12/2013.

En la localidad “*cabe destacar la arraigada tradición de estas poblaciones costeras en la recolección de algas marinas para la alimentación*”²³⁷, este territorio terrestre y marítimo aporta los recursos necesarios en la dieta de quienes habitan el litoral²³⁸. Los grupos Lafkenche y habitantes en general además de dedicarse a la pesca, recolectan y consumen algas tales como el *kollof* o también llamado *cochayuyo*, y *el huilte*²³⁹, esta práctica de recolección de algas tiene una importancia fundamental para las comunidades mapuche lafkenche debido a que son vendidos tanto dentro de la nación como en el extranjero, esta demandas de productos se debe a la utilidad en la medicina, industria y en la alimentación²⁴⁰.

*“Del mar se saca el marisco, el erizo, el loco, el piure, pescadito, robalito, todo eso. El mar es el patrón que tenemos nos da alimentos, aunque en el invierno como el mar se levanta mucho, no se puede sacar mariscos ni pescar, pero, son como dos meses bravos”*²⁴¹

La pesca es realizada principalmente por los hombres, mientras que la recolección ya sea de mariscos y algas también intervienen mujeres y niños, “*El loco, erizo, rulama y el piure, se acaban de la orilla de las piedras y buceando... las mujeres participaban en la recolección de orilla*”²⁴².

Como se puede demostrar la vida de los habitantes de la zona de Mehuín, hombres, mujeres y niños, incluyendo mapuche como no mapuches, ejercen la actividad económica de la pesca, recolección y comercio de este tipo de productos, haciendo parte de su vida al mar.

²³⁷ Aldunate, Op.cit., p. 113.

²³⁸ Saldivia, Op.cit., p. 113.

²³⁹ Alga enorme parda que se adhiere a las rocas, posee un tallo duro y flexible.

²⁴⁰ Aldunate, Op.cit., p. 113.

²⁴¹ Bernadino Alva, en Saldivia, Op.cit., p. 114.

²⁴² Abelardo Lienlaf, en Saldivia, Op.cit., p. 114.

Capítulo 4: Resistencia e Impacto en la Comunidad Mapuche Lafkenche frente al proyecto del ducto en la Bahía de Maiquillahue.

*Y en tu historia
sembré la confianza.
La que una noche
el filo de la traición
arrasó con mi bosque en flor.
Ahora estoy
de rodilla ante mis muertos.
Y la duda:
Una fiera
A punto de atacar la razón²⁴³.*

En el transcurso de los veinte años post dictadura se logran implementar políticas económicas que han profundizado y fortalecido el modelo neoliberal, potenciando el desarrollo de las grandes empresas y sus megaproyectos, los cuales se fueron concretando en las diferentes regiones de nuestro país. Es así como en ese entonces, se pretende concretar una planta de celulosa (CELCO) en la región de Los Lagos, Comuna de Mariquina, con la finalidad de abastecer la demanda nacional e internacional de tal producto maderero. Si bien el proyecto fue visto desde las esferas políticas y económicas como una gran oportunidad de progreso sobre todo para la región y por supuesto para el país, se convierte en un problema cuando se conocen las intenciones de la empresa al querer realizar Estudios de Impacto Ambiental (EIA) en la Bahía de Maiquillahue, pues una parte del proyecto de la empresa establecía la construcción de un ducto de descarga de riles industriales que tendría cabida en la costa de Mariquina. El conflicto social que se desencadena entre Celco y las comunidades mapuche y no mapuche de Mehuín, es uno de los casos más emblemáticos de resistencia social y defensa del medio ambiente a nivel nacional en los noventa; su relevancia reside en que se ven enfrentados tanto el desarrollo económico,

²⁴³ Huinao, G. (2012). *A quemarropa*. Recuperado en <http://www.mapuche-nation.org/espanol/html/cultura/graciela%20huinao-poemas.html>. Consultado el: 23/11/2013.

como el medio ambiental y las raíces de la cultura mapuche Lafkenche. El conflicto entre estos actores se desenvuelve en dos etapas; la primera de ellas comienza en 1996 cuando se informa sobre la realización de los EIA en la Bahía de Maiquillahue, provocando que la comunidad costera responda con una férrea oposición y organización, hasta el año 1998 cuando no se logran concretar los estudios por parte de la empresa y se determina otra alternativa para ésta. Desde aquel año -1998- hasta el 2006 existió una relativa tranquilidad en la zona costera de Mehuín, no obstante en alerta constante en el caso de presentarse alguna amenaza en el territorio, no se había logrado concretar la instalación de un ducto en la bahía, porque frente al conflicto desatado se dio paso a la opción del Río Cruces. Aunque esa tranquilidad se termina en el 2006 cuando por orden del propio gobierno, nuevamente surge la idea de realizar los estudios para la instalación del ducto en el mar; si bien la comunidad nuevamente se organiza y enfrenta esta amenaza, esta vez la empresa en el 2007 recurre a la opción de negociar directamente con los pescadores artesanales, lo que conlleva a múltiples consecuencias en la vida de la comunidad que se prolongan aún en la actualidad.

El Proyecto de Celco en la Comuna de Mariquina.

El proyecto correspondiente a Celulosa Arauco y Constitución (CELCO, la más grande de Sudamérica), comienza de la dependencia forestal de Anacleto Angelini, que consistía en estacionar una fábrica de pulpa de celulosa blanqueada, usando un proceso conocido como Kraft. En este caso Celulosa Arauco lo haría con dióxido de cloro, elemento de alta toxicidad²⁴⁴. El proyecto tendría una vida útil de 20 años, una producción anual de 550.000 toneladas²⁴⁵ y una inversión de 1.400 millones de dólares²⁴⁶. Ante la construcción de esta empresa las autoridades en general presentaban su apoyo al proyecto, debido a las grandes inversiones que se realizarían y de las cuales se obtendrían beneficios económicos tanto a nivel regional como nacional, por tanto lo veían como progreso en todas sus dimensiones. Esta actividad económica no sólo genera grandes cantidades de dinero, sino también es la que más impactos ambientales y sociales negativos provocan hoy, y los más violentos conflictos sociales con comunidades mapuche.

²⁴⁴ El ideal es blanquear con ozono o peróxido de hidrógeno.

²⁴⁵ OLCA. (1999). *Mehuín, Sustentabilidad y Resistencia, Lecciones de una Comunidad Organizada*. Santiago: Observatorio Latinoamericano de Conflictos Ambientales. p. 9.

²⁴⁶ OLCA, Op.cit. p. 7.

Celco en 1995 concentraba cerca de un tercio de la masa boscosa en el territorio nacional. En diciembre del mismo año, la compañía contaba con un patrimonio forestal entre la VI y la X regiones de 694.000 hectáreas²⁴⁷. De éstas, 438.000 correspondían a plantaciones exóticas y 110.000 a bosque nativo²⁴⁸. “*Un año después la empresa valoraba sus plantaciones y bosques en 1.440 millones de dólares, cifra que representaba el 39% de sus activos*”²⁴⁹. Su stock de plantaciones de pino radiata superaba las 400 mil hectáreas, dos tercios de los cuales eran manejados para producir madera libre de nudos y del tercio restante la empresa obtuvo rollizos nudosos aserrables y pulpables. Con el proyecto Valdivia, y la inversión de más de 1.300 millones de dólares, Celco buscaba doblar su producción de celulosa a nivel nacional y con esto no sólo favorecer en términos económicos a la comuna, sino a la región y al país en general. Ya en 1996 la prensa regional, específicamente el Diario Austral de Valdivia presentaba las percepciones de diversos actores sociales respecto al proyecto y los beneficios que se obtendrían al concretarse la planta en la comuna de Mariquina, “*la zona que experimentará en forma directa los beneficios desde un primer momento es San José de la Mariquina, ya que la planta estará enclavada en el corazón de la comuna*”²⁵⁰. Situación que se contrapone con lo expresado por los entrevistados al considerar que el crecimiento, o el empleo generado por la empresa para los habitantes de la comuna es mínima.

²⁴⁷ Idem.

²⁴⁸ Idem.

²⁴⁹ Idem.

²⁵⁰ Mariquina espera tranquila el comienzo de la planta. En Fuente: *El Diario Austral*, Valdivia, Chile, 14 de Mayo de 1996. p. A8-A9.

I. Primera etapa del conflicto, 1996-1998.

Mapa 4: Ubicación CELCO en Comuna de Mariquina.



La primera etapa del conflicto tuvo fecha entre julio de 1996 y el 16 de octubre de 1998 cuando se resolvió el proyecto, en el que se dictó por parte de la COREMA vaciar los residuos industriales fuera de las costas de Mehuín. Se da inicio al conflicto cuando *“en Julio de 1996 la pequeña caleta de Mehuín... recibe la noticia de que una futura planta de celulosa está evaluando la opción de instalar un ducto de residuos en sus costas”*²⁵¹. Según la información recopilada esta noticia no fue oficial, no fue la empresa ni otras entidades públicas, como la municipalidad, quienes informaron acerca del proyecto a la comunidad de Mehuín; fueron personas del lugar quienes por diversos medios se enteraron de las pretensiones de Celco en el balneario. Una de las formas en que pobladores de Mehuín saben de la noticia, fue cuando se dirigían a la municipalidad de la comuna en San José de la Mariquina:

²⁵¹ Chile se Moviliza. (8 de Abril del 2013). Chile se moviliza-Mehuín [Archivo de video]. Obtenido de <http://www.youtube.com/watch?v=VJmm6CepfcQ>

“(...) íbamos a otra cosa, a otra reunión a San José, y nos encontramos con que el Alcalde Mitre estaba en otra reunión, a escondidas arriba en un salón, y ahí vimos unos dibujos en unas pizarras que habían, yo me acuerdo textualito (...) pero ahí dibujaron unos tubos y cosas y ahí nosotros llamamos para acá pa` Mehuín, a los pescadores (...)”²⁵²

El proyecto de instalación de la empresa fue aprobado en 1996 dando a Celco la posibilidad de elegir entre dos alternativas respecto a sus descargas industriales, esto mediante una resolución ambiental de la COREMA, *“la resolución señala que la empresa inversionista deberá decidir entre la instalación de una planta terciaria y un ducto con emisario submarino al mar”²⁵³*. La primera opción consistía en que la descarga se realice en el río Cruces, con un tratamiento terciario previo, de manera de reducir los aportes de nutrientes sobre el cuerpo del agua y disminuir la presencia de organoclorados; y la segunda, que la descarga se realice en el mar mediante un ducto con emisario submarino y previo tratamiento primario y secundario de las aguas residuales, a 35 Km. en la zona de Mehuín, en vez de instalar un sistema químico para limpiar las aguas y derramarlas en el río.

Fue la CONAMA quien posibilitó a Celco la elección de la mejor alternativa para su proyecto, es decir, la construcción del ducto hasta la bahía de Maiquillahue, en Mehuín, abaratando los costos y el tiempo de materialización de la planta.

La planta de celulosa en Valdivia fue aprobada por la COREMA el 30 de Mayo de 1996, se insistía en la construcción de una planta de tratamiento terciario, aunque se proponía al mismo tiempo la alternativa de descarga a otro curso de agua distinto al Río Cruces, es decir, el mar.

“Ese mismo día Celco resolvió construir un ducto hasta el mar con el objetivo de no evacuar los desechos en el río Cruces. Esta Alternativa tenía un costo adicional de US\$ 40 o 50 millones, pero era más económica que una planta de tratamiento terciario de residuos. Además le permitía no involucrarse con un Santuario de la Naturaleza protegido por la convención internacional Ramsar”²⁵⁴.

²⁵² Entrevista a Lucía Ortega, 20 de Octubre de 2013.

²⁵³ Corema declaró ambientalmente viable proyecto de la celulosa. En Fuente: *El Diario Austral*, Valdivia, Chile, 31 de Mayo de 1996. p. A-13.

²⁵⁴ Camus, P., Hajek, E. (1998). *Historia Ambiental de Chile*. Santiago: Andros impresores. p. 116.

La empresa opta entonces por descargar los residuos de la futura planta en el mar y elige la Bahía de Mehuín como salida, por sus inmejorables condiciones geográficas. Desde ese momento se propone una instalación de un ducto de 36 Km que pasaría como tubería subterránea para desaguar los residuos industriales en la mitad de la playa de Mehuín²⁵⁵, sin embargo este proyecto sólo lo conocía la empresa y algunas autoridades. Esto provoca la organización y rechazo de la comunidad de Mehuín y sus alrededores, generándose una movilización ciudadana por la defensa del mar, que ha perdurado por más de 16 años. OLCA (1999) concluye que “*si bien la resolución de la COREMA no mencionaba a Mehuín, ésta era la única salida viable al mar que tenía la planta de acuerdo con las condiciones geográficas de la zona*”.

El ducto al mar para los residuos de la futura planta de celulosa de Valdivia surge como alternativa luego de que la COREMA rechazara la posibilidad de hacer un ducto en el humedal del río Cruces, cuyo santuario de la naturaleza estaba protegido por un tratado internacional. Para ello la empresa debía realizar un Estudio de Impacto Ambiental (EIA) en la zona para demostrar que los riles no causarían daño al medio ambiente, tenían un plazo de cuatro meses para llevarlos a cabo y presentarlos a la COREMA, para luego tener los permisos respectivos y poder comenzar la obra.

En un principio la celulosa realizó los trabajos en secreto, en donde la empresa GEONOR (por encargo de la celulosa) se hizo presente en la caleta aparentemente para iniciar trabajos que tendrían como objetivo mejorar la barra²⁵⁶ en la zona de la desembocadura del río Lingue, comenzando a realizar levantamientos topográficos. “*El motivo era supuestamente para mejorar la barra (...) para que pasaran más rápidamente los botes a la pesca. De primera lo tomamos muy bien (...)*”²⁵⁷. La existencia de la barra es un factor de inseguridad para los pescadores, pues ellos deben cruzar esa zona con sus pequeñas embarcaciones para salir a mar abierto, y en ese intento ha habido accidentados y fallecidos. Por ese motivo tuvieron la mejor disposición para colaborar con los afuerinos, prestándoles incluso algunos botes. Sin embargo, poco tiempo después de haber comenzado con mediciones, miembros de la comunidad tuvieron conocimiento del verdadero objetivo, que era iniciar trabajos para la elaboración del EIA (Estudio de Impacto

²⁵⁵ El trazado iría al borde del camino público y con el tubo enterrado a dos metros de profundidad. Luego ingresaría a la playa, sin pasar por el Río Lingue, y se internaría en el mar unos mil 200 metros para arrojar los efluentes mediante un sistema de difusor, que permitiría eliminar la lignina, que se deriva del proceso de producción de la celulosa. En Fuente: El Diario Austral Valdivia, 1996, Octubre, 27.

²⁵⁶ La “barra” es una masa de arena con sedimentos del río que forma una especie de dunas movibles bajo el mar.

²⁵⁷ Entrevista a Lucía Ortega, 20 de Octubre de 2013.

Ambiental), estos acontecimientos provocan la organización de la comunidad costera, para enfrentar tal situación.

Según Eliab Viguera *“hicieron como 15 días aproximadamente según información de los Nahuelpan de exploraciones, de algunas mediciones, tanto en la caleta ocuparon seguramente algún mareógrafo afirmado a un pilote del muelle (...) seguramente algunos, algunos dispositivos para ver tanto la velocidad y la variabilidad de las direcciones de viento, que es fácil porque son instrumentos que se pueden colocar, son pequeños, y otros instrumentos que los instalaron aquí, aquí al frente de la playa afuera, eso lo recuerdo, igual hicieron 15 días de exploraciones, y eso fue lo que celebraron (...) acá se celebran la cosas...y obviamente cuando hay productos igual hay que ingerir un poco(...) de vino, y seguramente se les pasó la mano, y ahí movidos seguramente por el cargo de conciencia a alguien se le soltó la verdad poh, y ahí dijeron que en realidad no eran para ese asunto, sino que (...) se iba a ocupar la bahía para que seguramente se instale un ducto, y se vacíe en este lugar los desechos, así, los desechos de una futura planta que iba a estar en San José de la Mariquina”*²⁵⁸.

Los comentarios respecto a la posible construcción de un ducto se expande rápidamente en el pueblo, y sólo pocos días después los habitantes de Mehuín corroboran las intenciones de la empresa. *“Inmediatamente un grupo de pescadores de la caleta de Mehuín obstaculizó los trabajos topográficos (...) funcionarios de la empresa consultora GEONOR en la zona, y los obligaron a retirarse del lugar hasta que no se efectuara una reunión informativa (...)”*²⁵⁹. A consecuencia de ello se realiza una asamblea en la cual se constituye una directiva, y el Comité de Defensa de Mehuín; Comité que se formó con representantes de organizaciones comunitarias y de los sectores: pesquero artesanal, comercio, hotelería y turismo. Participando activamente la Coordinadora Mapuche Lafquenche a través de sus representantes, entidades religiosas y educativas. El presidente del Sindicato de Pescadores Artesanales, Jimmy Becerra, fue elegido para presidir la nueva organización; pues la sola idea de un tubo por la mitad de la playa desparramando basura líquida les advirtió que tenían que evitarlo.

²⁵⁸ Entrevista a Eliab Viguera, 17 de Octubre de 2013.

²⁵⁹ Pescadores se opusieron a trabajos de consultora, Por la celulosa. En Fuente: *El Diario Austral*, Valdivia, Chile, 20 de Junio de 1996. p. A9.

“Los habitantes señalaron que se opondrán férreamente, incluso, a los estudios ambientales que se pretendan efectuar, pues estiman que “el permitirlo es lo mismo que indicarle a los empresarios que habría alguna posibilidad y que éstos a la larga terminarían por arrojar sus residuos al mar, contaminando su zona de pesca y arruinando la actividad turística””²⁶⁰.

La empresa intentó varias veces iniciar mediciones para realizar EIA para el ducto; no obstante la comunidad se opuso firmemente. El ingeniero Mario Urrutia tras percibir la oposición de los habitantes de la zona costera indicaba al Diario Austral que *“esta será la planta más moderna del mundo y estamos absolutamente seguros de que la comunidad de Mehuín no sufrirá ningún efecto”*²⁶¹. Tanto profesionales como personajes del mundo político y económico presentaban el mismo discurso de progreso y desarrollo con la instalación de la planta de celulosa y el ducto en el mar; sin embargo la comunidad de pescadores no estaba dispuesta a experimentar las consecuencias de este proyecto sobre su fuente laboral, cada día cobraba más importancia y veracidad que las posibles consecuencias de los riles descargados en el mar no serían beneficiosos para la economía de los pescadores, ni mucho menos amigable con el medio ambiente.

a) Impacto Ambiental

El Estudio de Impacto Ambiental fue creado para anticiparse a los impactos que podría generar un proyecto industrial como el de CELCO, no obstante, como explicó Riesco²⁶², en el caso de la planta Valdivia de Celulosa Arauco, han ocurrido situaciones irregulares que demuestran lo contrario:

“Las estadísticas son claras, no son confiables porque el sistema de evaluación del impacto ambiental más que un sistema de prevención del daño ambiental no es otra cosa que un sistema de simplificación administrativa, tienen visto proteger esencialmente los intereses de los empresarios en su proceso de productividad, y no

²⁶⁰ Mehuín rechaza colector de celulosa. En Fuente: *El Diario Austral*, Valdivia, Chile, 21 de Junio de 1996. p. A10.

²⁶¹ Gerente de ingeniería y construcción de Celulosa Arauco y Constitución 1996. En: Parlamentarios se reunirán con dirigentes de Mehuín. En Fuente: *El Diario Austral*, Valdivia, Chile, 6 de Septiembre de 1996. p. A10.

²⁶² Abogado valdiviano conocido por su activa participación en el movimiento ciudadano Acción por los Cisnes.

*la defensa del medio ambiente y de las comunidades afectadas por el daño ambiental”, finalizó.*²⁶³

Este megaproyecto no sólo produciría 550 mil toneladas de pulpa de celulosa al año, también arrojaría a la atmósfera 2.24 toneladas de material particulado²⁶⁴; 13.2 toneladas diarias de dióxido de azufre²⁶⁵ “es decir, una lluvia ácida que emitiría un incinerador de gases no condensables que al contacto con las constantes precipitaciones de la zona contaminaría el bosque nativo, plantaciones, animales y personas que consumen alimentos de la zona”²⁶⁶ y 4.7 toneladas diarias de óxidos de nitrógeno²⁶⁷. A esta lista de productos no deseados hay que agregar una cuota diaria de 1.5 toneladas de organoclorados puros, que se vaciarían al mar²⁶⁸. Estos residuos líquidos se consideran altamente peligrosos tanto para la salud humana como para flora y fauna, debido a su contenido en compuestos organoclorados, metales pesados y fibras, entre otras sustancias.

A juzgar por la información obtenida, la empresa no demostró preocupación por los efectos directos de estos contaminantes; incluso cuando aludió a la utilización del proceso Kraft en la producción de pulpa blanqueada para el papel, no mencionó que en este proceso emplearía dióxido de cloro y otras sustancias químicas. El gran avance ambiental dado por Celco en el uso de ese método fue el reemplazo del cloro elemental por el dióxido de cloro, que es menos dañino en un 80%, pero está lejos de ser inofensivo²⁶⁹.

El uso del dióxido de cloro no se mencionó ni en los folletos editados por el Comité Pro Planta (creado por la empresa) para dar a conocer el proyecto, ni en las informaciones publicadas por “El Diario Austral” destinadas aparentemente a convencer sobre las bondades del mayor proyecto industrial financiado por capitales privados de la historia de Chile. Como antecedente, en residuos líquidos de plantas similares de la Colombia Británica, en Canadá, se han identificado más de 300 tipos diferentes de organoclorados. De éstos, dos grupos son particularmente peligrosos: las dioxinas y los furanos²⁷⁰. Ambos contaminantes pueden permanecer en el

²⁶³ Extracto sacado del texto: OLCA, Op.cit.

²⁶⁴ OLCA, Op.cit. p. 19.

²⁶⁵ Idem.

²⁶⁶ Camus, Op.cit., p. 117.

²⁶⁷ OLCA, Op.cit. p. 19.

²⁶⁸ Esto ocurre porque los organoclorados no se eliminan con el tratamiento secundario de los riles.

²⁶⁹ OLCA, Op.cit., p. 19.

²⁷⁰ Idem. p. 19.

ambiente por muchos años sin degradarse y tienden a acumularse en los ecosistemas, especialmente en organismos filtradores como choros, machas, almejas y piures; por supuesto también se acumulan en los peces y en quienes consumen estos productos. Hay abundantes evidencias científicas que demuestran que los organoclorados pueden alterar el funcionamiento del organismo humano²⁷¹: modifican los niveles hormonales, causan defectos de nacimiento e infertilidad en hombres y mujeres, dañan las funciones mentales en los niños, causan cáncer y destruyen el sistema inmunológico.

“Los ecologistas sostenían que los residuos químicos organoclorados que serían arrojados al mar eran compuestos cancerígenos y mutagénicos, escasamente biodegradables. Se acumulan en los tejidos de los organismos filtradores (machas, almejas, choritos) y de los peces, pasando por su consumo al ser humano. En función de su toxicidad, persistencia y bioacumulación, encabezan el listado de sustancias altamente nocivas para el medio marino”²⁷²

Al permitir su evacuación en las costas y en los ríos se pone en riesgo, irresponsablemente, funciones básicas de la vida humana.

Las aguas dulces provenientes de la planta tampoco pueden ser reutilizadas en el riego de vegetales, ya que afectaría la salud de los consumidores y la calidad de los suelos.

Uno de los argumentos defensivos que utilizan las consultoras contratadas por las empresas, es la falta de estudios científicos, lo que se pone en duda, pero, aunque así fuera, eso tampoco prueba la inocuidad o inocencia de estas sustancias.

b) Impacto social

Con toda esta problemática se verían afectados los pescadores artesanales -y su fuente laboral-, quienes tradicionalmente han estado en la captura de los recursos marinos en forma sistemática no dañina; en definitiva serían afectadas todas las actividades de subsistencia que se relacionan con el sector marítimo. Se verían afectadas además, las asociaciones indígenas de pescadores con

²⁷¹ Rachel Carson fue una bióloga estadounidense que en 1962 mediante su libro Primavera Silenciosa, advierte de los daños en el medio ambiente provocados por los pesticidas organoclorados, otorgándole responsabilidad a la industria química de la contaminación progresiva del medio ambiente.

²⁷² Camus, Op.cit., p. 119.

quienes comparten el borde costero; comunidades mapuche-Lafkenche, que han vivido históricamente en la costa y que subsisten en forma armónica tanto con los recursos del mar como de la tierra. Estas personas verían notoriamente dañadas su fuente económica y todos quienes viven del turismo, las que trabajan en hotelería, etc.

No obstante, los ejecutivos de Celco afirmaban al Diario Austral:

“que estaban confiados de poder demostrarle a la comunidad de Mehuín que ellos no van a sufrir ningún impacto negativo, sino que van a ser los directos beneficiarios del aumento de empleos, de la actividad comercial y de otros adelantos que se producirán en la zona con la instalación de la planta”²⁷³.

Para los pescadores y comerciantes el nuevo proyecto era una amenaza cierta y había que reunir todas las fuerzas posibles para enfrentar la situación. Aunque el conflicto era conocido nacional e internacionalmente, existía la posibilidad real de que la lucha se diera sólo en Mehuín, en terreno, y eso significaba enfrentamientos.

Tras este episodio los habitantes de Mehuín exigen información sobre el proyecto y piden una reunión con el alcalde de San José de la Mariquina Rolando Mitre, quien tenía sus argumentos para aceptar la planta de celulosa en la comuna y ducto en Mehuín:

“Ellos [empresarios] ofrecieron algunas actividades tanto económicas para la zona sin lugar a duda no dejaban de ser atractivas (...) Lo que interesaba en la comuna en ese minuto que había una cesantía altísima, era generar puestos de trabajo y sin duda que esta fue una de las alternativas que se dieron y que seguramente la comuna de Mariquina contaba con más beneficios que otras comunas para instalarla”²⁷⁴.

Esto provocó críticas por parte de la sociedad, ya que consideraban que el alcalde no los estaba apoyando en su lucha, sino que apoyaba a la empresa para recibir aportes económicos. Una pobladora de Mehuín Lucía Ortega manifestó que:

²⁷³ Idem. p. 118.

²⁷⁴ Chile se Moviliza. (8 de Abril del 2013). Chile se moviliza-Mehuín [Archivo de video]. Obtenido de <http://www.youtube.com/watch?v=VJmm6CepfcQ>

“él decía que esto iba a hacer una gran ayuda (...) para acá para el balneario, se suponía que si esta empresa entraba iba a dar trabajo, ya no iba a haber pobreza, y cosas por el estilo (...) siempre él habló de un progreso no más, nunca habló de que esta planta iba a contaminar, ni mucho menos (...)”²⁷⁵.

Los habitantes de la comunidad decidieron mediante su organización que no se harían estudios en la bahía, aunque esto los pusiera al margen de la legislación ambiental. Las acciones realizadas para evitar el ingreso al pueblo para hacer estos estudios, significó constantes amenazas del gobierno, de intervenir mediante la fuerza policial. Se organizaron para evitar que se hicieran los estudios por tierra o por mar, y se negaron a participar del mecanismo que ofrecía el nuevo reglamento de la ley ambiental. Para los ciudadanos de Mehuín el tema no eran los espacios de participación, sino los espacios de decisión. Y estaba claro, que lo nuevo en la ley, no permitía a una comunidad decir que no a un proyecto. Al parecer esa era la máscara, los proyectos tenían un marco de decisión política donde una comunidad no tenía mayor influencia, salvo la movilización. Ante la actitud del pueblo, Celco reaccionó con los mismos argumentos ya usados en otros conflictos en el país, y que habían dado resultado. Lo primero era tratar de imponer el proyecto como una decisión de la autoridad, y asustar a la comunidad de que oponerse era un delito. El segundo paso era convencer a la gente de los beneficios del proyecto, desprestigiando todo argumento y grupo que estuviera en contra, en especial a los grupos ambientalistas. El tercer paso era ofrecer dinero, lo que era fácil para un proyecto que invertía US\$1.400; se les ofreció una escuela nueva; materiales de trabajo a los pescadores; un muelle para cubrir el ducto que entraría al mar; también dinero para algunos dirigentes, si terminaban el conflicto. Para lograr sus objetivos, Celco se apoyó en el poder de los medios de comunicación afines al empresariado.

El gobierno intentó imponer el proyecto como una decisión tomada por equipos técnicos, y que cualquier oposición de la comunidad debía hacerse en el marco de la legislación vigente. Ese año el país estaba en pleno proceso de desarrollo y firma de tratados de libre comercio, la Ley sobre Bases Generales de Medio Ambiente era reciente y la planta de Celco tenía un férreo respaldo político. Para el gobierno lo importante era reafirmar su política de crecimiento económico y ello significaba apoyar toda inversión privada, y como ya sabemos, el modelo forestal era parte de esto. La legislación ambiental debía apoyar este proceso económico, dando garantía a las partes

²⁷⁵ Entrevista a Lucía Ortega. 20 Octubre de 2013.

en conflicto para resolver mejorando los proyectos, pero nunca eliminando iniciativas económicas. En este contexto el gobierno apoya el proyecto, y ante los ojos de la comunidad éste estaba de lado de la empresa. Aunque antes de poder realizar la construcción de un ducto se debía concretar el estudio de impacto ambiental en las costas de Mehuín, Jorge Vives²⁷⁶ mencionada que *“los que definieron la Bahía de Mehuín fueron los ejecutivos de la empresa, lo que nosotros le dijimos frente a esa decisión fue “bueno muy bien tienen que hacer una EIA, y para eso tienen que hacer mediciones en la Bahía Maiquillahue”*. No era tan fácil llegar y hacer los estudios, debido a que la organización de los habitantes fue inmediata; sin embargo, hacerlos era el paso principal en primera instancia ya que sin ellos ningún proyecto podría concretarse, y tanto los pescadores como la comunidad en general eran concientes de la importancia de los estudios en este tipo de proyectos, por tanto si se oponían a la realización de éstos, se estaría evitando la aprobación del proyecto en la zona. Así lo demuestra Viguera cuando señala que:

“nos dimos cuenta de que la mejor forma de atacar este problema era impedir la ejecución de los estudios, ¿por qué? porque obviamente los estudios era una obligación de la empresa, entonces había una cuestión obvia, si la empresa no presenta estudios, no pueden ser evaluados, y si no pueden ser evaluados tampoco pueden resolverse los permisos, y si no hay permisos no hay ducto”²⁷⁷.

En base a lo manifestado por los entrevistados el hecho de oponerse a la realización de los Estudios de Impacto Ambiental fue la principal estrategia que se llevó a cabo en el transcurso de toda esta lucha social, tanto en la primera como en la segunda etapa del conflicto.

c) La Organización de la Defensa del Mar

El Comité de Defensa de Mehuín se formó en Junio de 1996, integrado por 12 personas, que representaban a distintos grupos de la comunidad: pescadores, vecinos, pequeños empresarios e indígenas. Según Eliab Viguera el *“19 de Junio del 96` comienza el funcionamiento del entonces Comité de Defensa de Mehuín (...) y con operación exclusiva en territorio de pescadores artesanales, y después obviamente se hizo una alianza con el mundo mapuche Lafkenche, porque*

²⁷⁶ Gobernador de Valdivia 1994-1999. En Chile se Moviliza. (8 de Abril del 2013). Chile se moviliza-Mehuín [Archivo de video]. Obtenido de <http://www.youtube.com/watch?v=VJmm6CepfcQ>

²⁷⁷ Entrevista a Eliab Viguera. 17 de Octubre de 2013.

era problema de todos”²⁷⁸. Respecto a esto último, Nancy Poblete menciona que los mapuches tuvieron un rol fundamental, ellos:

“se unieron, de la primera vez que nosotros hicimos una protesta una marcha, ellos bajaron todos de los cerros eh según ellos con sus armas que eran palos no más, y en caso de que alguien entraba, tenían que sacar esa gente, y no permitir que entre nadie, o sea es como que se selló el pueblo (...)”²⁷⁹.

En ese entonces los habitantes de la zona, incluyendo a las comunidades Lafkenche, no tenían conocimiento acabado de los reales efectos que podrían producirse en sus comunidades, a causa de la instalación del ducto, *“en concreto no sabía lo que significaba una planta de celulosa, sabía no más que se trabajaba el papel y que usaban algunos elementos químicos un poco, pero qué era no, no sabía ni el nombre a esos elementos químicos, si decía elementos químicos algo iba a dañar”²⁸⁰*, pese a ello, era de conocimiento general que en algún grado afectaría a la naturaleza, a su cultura y forma de vida. *“La planta de celulosa por más sofisticada tecnología que utilice para el tratamiento de los efluentes contaminantes, desde nuestro punto de vista, igual significa un riesgo en materias de contaminación ambiental (...)”²⁸¹*. Consideraban que las autoridades medioambientales no tomaban en cuenta el impacto sociocultural que afectaría a las comunidades mapuche Lafkenche.

El Comité dirigió todo el conflicto, junto a un equipo asesor cuyas capacidades estaban relacionadas con la gestión de conflictos ambientales, la defensa de los derechos humanos y el desarrollo de estrategias político-comunicacionales. Esta organización, luego de un año de trabajo quedó sólo integrado por cuatro personas, en una selección de quienes más se involucraron en la toma de decisiones, y hacían más operativo el trabajo.

El Comité de Defensa, contaba con una estructura informal donde participaban dirigentes de sindicatos de pescadores y mapuche de las zonas más cercanas, al norte y sur del pueblo. Con ellos se compartía información y decisiones sobre la acción pública, situaciones que requería apoyo de todos. Si bien los mapuche Lafkenche fueron partícipes en esta primera etapa del

²⁷⁸ Idem.

²⁷⁹ Entrevista a Nancy Poblete, 17 de Octubre de 2013.

²⁸⁰ Entrevista a Boris Hualme, 7 de Octubre de 2013.

²⁸¹ Mehuín rechaza colector de celulosa: Mapuches anunciaron movilizaciones. En Fuente: *El Diario Austral*, Valdivia, Chile, 21 de Junio de 1996. p. A11.

conflicto, hay muchos que consideran que su participación fue más reservada, que no hubo tanto protagonismo de su parte como el que tuvieron los pescadores de Mehuín, “*estuvieron presente, y también hicieron su rol, de vigilancia, pero como te digo yo, en esa etapa del conflicto eran un poquito quitados de bulla, porque era muy fuerte el protagonismo de los pescadores (...) habían dirigentes que tenían carácter muy fuerte (...)*”²⁸², Lucía Ortega señala que “*Boris Hualme como mapuche participó harto, pero un poco solo, me acuerdo que como tres más*”²⁸³. Boris en cambio tiene otra percepción respecto a la participación de los Lafkenche en esta etapa; considera que los Lafkenche en ese entonces participaron activamente, porque ya estaban organizados como Coordinadora Indígena, que ya estaban en un proceso de recuperación de tierras, por consiguiente ya eran concientes de las múltiples invasiones del Estado en su territorio, las cuales iban a seguir existiendo; por tanto, cuando saben del ducto, lo consideraron una invasión más a su territorio, el cual por supuesto se debía enfrentar; además señala que tenían diferentes estrategias, y que su participación fue relevante:

“(...) nosotros felizmente por el lado de los mapuche Lafkenche estábamos organizados a través de la Coordinadora de Comunidades Lafkenche, felizmente organizados digo porque ya teníamos la organización bastante territorial (...) entonces era una organización bastante amplia con un apoyo social bastante fuerte, que nosotros veníamos dando, porque antes de eso nosotros estábamos trabajando el tema de la recuperación territorial que hoy día se habla bastante (...) se vino la recuperación de tierras el año 90`, en mi comunidad recuperamos tierras, no fueron muchas pero recuperamos, nosotros ya estábamos metidos en nuestro cuento hace muchos años, y cuando llega el conflicto [por el ducto] estábamos a ese nivel (...) Entonces más allá de la impresión y de lo que generaba esta invasión, supuesta invasión de la empresa, de la futura planta, porque no nos quedó otra que pararnos y resistir(...)”²⁸⁴

Para llevar a cabo la defensa de su caleta los habitantes de Mehuín asumen roles específicos, de manera espontánea y participativa, a través de sus organizaciones locales; la primera función o rol realizados por los habitantes consistió en la vigilancia, ya sea en las entradas hacia el pueblo y en el mar:

²⁸² Entrevista a Elib Viguera, 17 de Octubre de 2013.

²⁸³ Entrevista a Lucía Ortega, 20 de Octubre de 2013.

²⁸⁴ Entrevista a Boris Hualme, 7 de Octubre de 2013.

*“Pescadores, comerciantes y dueñas de casa, están dispuestos a impedir la instalación del ducto de la Celulosa por medios pacíficos. Incluso han puesto en marcha un operativo de vigilancia para identificar a cualquier extraño que ingrese al balneario. La idea es impedir que se realicen los estudios, incluso en horas de la noche”*²⁸⁵.

Los hombres además de ir al mar, también tenían la función relacionada con la vigilancia permanente en el pueblo, en distintos sectores de éste. Viguera comenta que en el proceso de organización hubo que tomar medidas rápidamente, para la vigilancia lo primero fue ver el territorio, *“Mehuín no es grande y como no es grande, bien se puede controlar las entradas [que son sólo dos](...) entonces finalmente la maquinación es el control territorial (...) pero eso es definitivamente un control territorial, el control quién entra, quién sale (...)”*²⁸⁶. Se menciona que uno de las organizaciones que cumplió un papel importante en la vigilancia fue el cuerpo de bomberos de la localidad, tocando las sirenas si se presentaba una emergencia, así la comunidad tanto de Mehuín como las que habitaban los cerros sabían el motivo de alarma. Otro grupo encargado de la vigilancia eran miembros de comunidades Lafkenche quienes tenían vigilancia permanente en las partes altas de los cerros, vigilaban principalmente embarcaciones extrañas en el mar, así daban aviso por radio de alguna noticia o alarma.

Se generaron distintos grupos de trabajo, fundamentalmente de mujeres, Nancy Poblete señala que *“El rol específico fue el apoyo, el apoyo a los maridos, el apoyo a los vecinos (...) o sea las mujeres cumplimos un rol fundamental en todo sentido, yo creo que los hombres si bien es cierto dieron la lucha la parte fuerte, pero las mujeres éramos las que manteníamos ese núcleo, eso bonito que había entre la amistad, y la protección (...)”*²⁸⁷, Según Eliab Viguera el rol de la mujer en el conflicto fue de menos a más, llegando a ser protagonistas por su acción comprometida. Siendo los grupos más destacados: el grupo que mantenía la comunicación con los medios de prensa y quienes recolectaban dineros para financiar las actividades del Comité. Lucía Ortega comenta, *“bueno las mujeres específicamente cumplimos el rol de apoyar más a los pescadores, hacer ollas comunes, de calmar de repente porque los hombres son muy apresurados*

²⁸⁵ Mehuín rechaza colector de celulosa: “Que lo instalen a la mala a la buena no van a poder”. En Fuente: *El Diario Austral*, Valdivia, Chile, 21 de Junio de 1996. p. A11.

²⁸⁶ Entrevista a Eliab Viguera, 17 de Octubre de 2013.

²⁸⁷ Entrevista a Nancy Poblete, 17 de Octubre de 2013.

(...) *Nos encargamos de recolectar alimento*”²⁸⁸, señala que la ayuda entregada fue tanto de personas naturales como de instituciones, quienes ayudaban con alimentos, gas, bencina, aportando dinero para la organización, ayuda psicológica para los niños, entre otras.

Otro grupo de gran relevancia en este proceso, fue el encargado de confeccionar lienzos, afiches, volantes, confeccionando prendas de vestir con mensajes alusivos a la amenaza; para ello se debía buscar información respecto a este tipo de empresas: ¿cómo funcionaban?, ¿qué desechaban?, ¿cuáles eran las consecuencias medio ambientales de los desechos?, eran algunas de las interrogantes a las que debían dar respuesta, para poder informar a la comunidad del tipo de enemigo a cual se iban a enfrentar, se buscaba: *“información, por diferentes partes para darse a conocer, se recopiló información de otras plantas que habían en otros lugares, y se traían fotos, se traían cosas, y se mostraban que realmente la planta iba a contaminar, que iba a hacer algo negativo no algo positivo.”*²⁸⁹

Con el mismo fin ya sea de informar, o de dar a conocer su resistencia frente a este proyecto del ducto, se organizaron diferentes manifestaciones sociales, en distintos sectores de la provincia. Las protestas y marchas, tanto en el pueblo de Mehuín, como en San José y Valdivia, incluso yendo a Santiago, fueron algunas de las acciones que llevó a cabo esta organización, para cumplir su objetivo.

El Comité de Defensa se relacionó con una red de grupos e instituciones ambientales, que le permitieron difundir el conflicto, generar acciones de solidaridad y espacios para compartir la experiencia. Mehuín se hizo parte del movimiento ambiental chileno y eso era un referente importante dada la fuerza que generaba lo que ocurría en ese pueblo. Sucesos que en definitiva, estaban articulando un movimiento social, puesto que su proceder era característico de movimientos de esta índole acaecidos no sólo en Chile sino a nivel mundial; sin duda era un pueblo movilizado, que además congregaba una cantidad importante de organizaciones sociales que hacían mucho mayor la movilización. Este movimiento social poseía características medio ambientales, aunque los protagonistas no se reconocen como ambientalistas, o por lo menos así sucedía con los miembros de las comunidades mapuche Lafkenche; porque si bien defienden la protección y conservación del medio ambiente, en este caso, el mar de Mehuín, su percepción como cultura es mucho más amplia, es decir, la defensa del medio ambiente no sólo significa

²⁸⁸ Entrevista a Lucía Ortega, 20 de Octubre de 2013.

²⁸⁹ Ibid.

defender su fuente económica, sino además la defensa de su propia cultura Lafkenche, una defensa territorial; por tanto dentro de este movimiento mapuche, el medio ambiente es sólo un elemento de su defensa, quizás el más visible, pero no el único. Sin embargo, si se llega a intervenir o contaminar el mar, la tierra, los animales, los Lafkenche se ven afectados profundamente, debido a que estos elementos de la naturaleza, han constituido desde siempre su identidad y su cultura.

El movimiento social tuvo auge incluso internacionalmente en Noviembre de 1996, cuando el 25 de ese mes Mehuín recibe la visita del Rainbow Warrior. El barco de la organización ecologista Greenpeace²⁹⁰ que recorre el mundo para denunciar conflictos medioambientales, llega ese día a apoyar la causa de los habitantes de Mehuín. Para los entrevistados esta visita fue de gran apoyo en su lucha contra el proyecto del ducto, debido a que consideran que fueron días de aprendizaje, en que lograron adquirir conocimientos respecto a este tipo de empresas de celulosa y las consecuencias negativas tanto para el medio ambiente como para la propia salud humana. Lucía Ortega sostiene que la visita de este barco a las costas de Mehuín, brindó mayor confianza a la lucha, ya que sabían que si un barco con renombre internacional hacía una visita, era porque consideraban que la lucha era relevante,

“eso nos dio como más confianza, porque el Greenpeace era ya como una cosa grande para nosotros, es como algo internacional, entonces se suponía que esa agrupación iba a dar a conocer (...) internacionalmente, no a través de Chile no más sino a través de todo el mundo, y eso iba a tener como mucho más auge, como más apoyo para este sector tan chiquitito”²⁹¹.

Eliab asegura que la visita del Rainbow fue importante por diversos motivos, incluso para brindarle publicidad a la lucha *“El barquito obviamente fue importante también pero por un tema de publicidad (...) una publicidad bastante fuerte, porque arrastran periodistas, todo lo que es Greenpeace, o lo que era el Greenpeace esos años (...)”²⁹²*

Si bien la ciudadanía por medio del Comité de Defensa de Mehuín se sentía confiada y un tanto más segura, lo cierto era que sabían que la lucha estaba recién comenzando y que varios dudaban

²⁹⁰ El Diario Austral publicaba “Con Show recibieron a “ecologistas””, (1996, Noviembre, 26).

²⁹¹ Entrevista a Lucía Ortega, 20 de Octubre de 2013.

²⁹² Entrevista a Eliab Viguera, 17 de Octubre de 2013.

de las estrategias utilizadas, y de los efectos que producirían. El comité debió enfrentar situaciones internas de grupos que apoyaban el proyecto, y otros que opinaban que la estrategia era muy confrontacional. Todo esto generó una sensación de inseguridad, que creció en la medida que pasaban los meses y no se veían resultados.

d) Objetivos y Resultados de la Defensa del Mar.

Imagen 4: Logotipo “No al Ducto”.



“NO AL DUCTO” consistía en un objetivo y a la vez era una estrategia de resistencia. El objetivo de los defensores estaba claro: el ducto de la planta de celulosa no se concretaría en Mehuín. La estrategia de los habitantes del balneario fue negarse y anular toda acción que permitiera hacer estudios técnicos, para validar el proyecto. Para ello Mehuín actuaría al margen de la ley ambiental. “No al Ducto” fue el eslogan de la política comunicacional, era la presentación y aparentemente el único resultado posible en toda conversación con la comunidad. Sin embargo, un debate

al interior del pueblo fue la diferencia entre oponerse o no al proyecto. Las posturas frente al ducto variaron en la comunidad, lo que algunos esperaban que sucediera, debido a la consciencia que tenían de por qué los habían elegido como pueblo para la construcción del ducto; algunos entrevistados consideran que se les eligió por ser un pueblo pequeño de pescadores y posible de sacrificar a favor del “desarrollo”, la comunidad sabía la percepción que tenían los empresarios de ella:

“nos miraron quizás muy en menos a nosotros, un pueblo de pescadores, “ah estos son fáciles o los podemos dominar fácil” (...) ellos te miden a través de otros aspectos, lo primero que ven es el nivel supuestamente educacional que tenemos, de

*acuerdo a eso empiezan a sacar sus cálculos, como qué tanto va a ser su fortaleza mental o su inteligencia (...)*²⁹³.

Una mirada más amplia en el pueblo también acrecentó el pensamiento de su propio objetivo. Un cambio muy relevante ya que el aislamiento de Mehuín también propiciaba una visión aislada de sus problemas.

El segundo proyecto en 1997 era de igual características que el primero, en el cual la única alternativa posible para los residuos líquidos era el mar en la bahía de Mehuín. Uno de los argumentos que daban los habitantes de zona en oposición del ducto consistía en *“la inviabilidad de instalar un ducto que elimine desechos tóxicos organoclorados en Mehuín, dada la baja capacidad de disolución de la bahía”*²⁹⁴. La empresa sustentaba este nuevo proyecto en estudios hechos bajo simulación computacional, y en datos que supuestamente habían recogido en la costa. Además había entrado en vigencia un nuevo reglamento de la ley ambiental, que especificaba una modalidad de participación ciudadana, y la intención era forzar a la comunidad a participar de ella. Los ciudadanos sabían que estaban peleando no sólo contra una parte del proyecto sino contra todo el proyecto. Los mehuinenses seguían en oposición, argumentando que no confiaban en la gestión que estaba realizando el sistema de evaluación de impacto ambiental, debido a que estaban convencidos: *“que existe ya una decisión política de dar paso al proyecto, y que los estudios son, en este caso, un mero blanqueo ambiental”*²⁹⁵. Por tanto, la única forma de evitar la manifestación de tal decisión política seguía siendo el impedimento de los EIA en las costas de Mehuín, había un supuesto que de evitarlos, se impediría el proyecto en la zona costera.

e) La Derrota de Celco.

Para Celco la imposibilidad de realizar los EIA y la presión de los plazos requeridos por la COREMA, hacen que en Enero de 1998 anuncien un nuevo intento para obtener las muestras, pero esta vez bajo la protección de la Armada de Chile, dándose a conocer en el Diario Austral *“A partir del 12 de Enero: Celco iniciará programa de mediciones en Mehuín”*²⁹⁶. Según la información obtenida Celco trató de ingresar por mar y tierra a Mehuín para hacer los estudios,

²⁹³ Entrevista a Boris Hualme, 7 de Octubre de 2013.

²⁹⁴ Comité de Defensa de Mehuín pidió a Subsecretaría de Marina no autorizar concesión marítima. En Fuente: *El Diario Austral*, Valdivia, Chile, 19 de Abril de 1997. p. A10.

²⁹⁵ Idem. p. A10.

²⁹⁶ Celco iniciará programa de mediciones en Mehuín. En Fuente: *El Diario Austral*, Valdivia, Chile, 3 de Enero de 1998. p. A19.

sin embargo se encontró con una comunidad muy organizada, y que había logrado sensibilizar a gran parte de la opinión pública.

“Toda la comunidad se volcó a la playa Grande, vistiendo sus poleras “Mehuín no al ducto”, “Mehuín zona libre de contaminación” y por tanto algunos carteles en señal de condena. Durante la espera, la población se mantuvo expectante de lo que estaba sucediendo en plena bahía (...) miembros de organizaciones ambientales acudieron también al lugar a solidarizar con la comunidad. Debido al largo tiempo de vigilia la comunidad se organizó con ollas comunes y fogatas, las cuales se extendieron a lo largo de la playa”²⁹⁷.

Ese día desde temprano a la playa comienza a llegar gran cantidad de gente, no sólo del lugar, sino que de turistas y ecologistas que habían viajado a dar su apoyo a los pescadores. Testigos que vieron acercarse un remolcador que Celco había traído desde Talcahuano, hecho que pudo ser alertado por la sirena de bomberos.

Eliab comenta que ese día la empresa cometió muchas equivocaciones, el hecho de que avisara la fecha del 12 de Enero para realizar los estudios provocó que la ciudadanía no sólo de Mehuín, sino además de sus alrededores se preparara:

“Yo creo que el equivoco de la empresa fue... muy estúpido y absurdo, si uno ve el tema de estrategia de promocionarse, avisar con tiempo, que iba a venir un día preciso a hacer los estudios, provocó que la gente se prepare, si a ti te dicen que te va a venir a robar yo no me voy a quedar dormido, o sea me voy a preparar para recibirlos”²⁹⁸.

Al conocer los planes de Celco tanto pescadores de Mehuín como de otras caletas aledañas prepararon una inédita estrategia. Según los entrevistados, el 12 de Enero de 1998, se enfrentaron alrededor de 200 botes frente a la embarcación designada para llevar a quienes debían realizar los estudios, los pescadores concientes de sus derechos para trabajar dentro de las 5 millas exclusivas para la pesca artesanal, instalaron redes, unas al lado de otra, sabiendo que otras embarcaciones tenían prohibido pasar sobre un material de pesca, logrando hacer una barrera que impidió la

²⁹⁷ Citado en: OLCA. Op.cit., p. 67.

²⁹⁸ Entrevista a Eliab Viguera, 17 de Octubre de 2013.

entrada a la bahía. Dado estos acontecimientos el remolcador se retiró sin intervenir. El supuesto “barco de guerra de la Marina” fue sólo una pequeña lancha tripulada por seis marinos que llegó antes que el remolcador para tratar de parlamentar con la gente.

Sergio Matias explica,

“(...) nos empezamos a juntar en la playa... alojábamos en la playa, hicimos comida, vinieron de todos los lados, ahí fue el primer combate que tuvimos. Y echamos a los marinos para allá, hasta Queule fuimos a dejar a los marinos (...) andaban [supuestamente] haciendo resguardo marítimo, pero igual no los dejamos entrar en ese tiempo. Después vino la empresa (...) y nos fuimos comunicando a nivel más grande, teníamos comunicación con Corral, Valparaíso(...) y llegó el barco a Corral primero, Venía de Valparaíso a hacer los estudios, y ahí nos pescamos a cuete nosotros con el barco. Y barco que entraba nosotros no lo dejábamos entrar porque “podían resguardarlo”, así que ahí pescamos todos los botes y salimos miércale, vinieron de Queule, de Mehuín, de todas las caletas chicas, se juntaron, parecíamos hormigas encima del barco, así que tuvieron que irse, no hicieron seguimiento (...)”²⁹⁹

A juzgar por los hechos los uniformados actuaron con cautela, porque, aun cuando la empresa exigía un buque con dimensiones mayores, los marinos consiguieron una embarcación con la envergadura de los demás botes del balneario, debido a que cualquier error o exceso de fuerza podría producir el volcamiento de un bote o el choque de embarcaciones, comprometiendo la vida de muchas personas, eso debía evitarse; con esas condiciones se pudieron impedir los EIA por los pescadores, por tanto los marinos debieron retirarse. Así lo afirma Viguera,

“(...) la Armada también, eh hizo un papel bastante inteligente, porque si bien la empresa estaba requiriendo prácticamente un buque de guerra un submarino para doblegar a la gente, la Armada dispuso un simple patrullaje, un bote de la misma envergadura de las que estaban acá con algunos destacamentos de guerra, para un control (...) el gobernador marítimo dijo que el deber de la Armada era proteger la vida en el mar, y ese es el deber hasta el día de hoy, de proteger a los que andan en el

²⁹⁹ Entrevista realizada a Sergio Matias, Junio de 2009.

*mar, y no provocar todo lo contrario que existan muertes producto de obras imprudentes (...)*³⁰⁰

El episodio en el mar, según los relatos de quienes lo presenciaron, hizo que la comunidad participara de manera activa y sin descanso, mientras los pescadores se organizaban para lo que iba a suceder en el mar. Por tierra mujeres y hombres organizados en la playa y caleta prepararon comida con ollas comunes para atender a la gente que había ido a dar su apoyo, en agradecimiento y una especie de celebración por haber impedido que sacaran muestras para hacer los estudios. Según los entrevistados, ese día tuvo una mezcla de tristeza, coraje y alegría, sensaciones que se expresan con emoción aún después de 15 años. Nancy Poblete comenta que ese día era la presidenta de las mujeres de Mehuín, cuenta que según su experiencia es un fecha que nunca olvidará, quedando marcado de por vida, debido a que fue por un lado traumático en lo personal y por otro lo máximo que pudieron hacer como comunidad, su relato refleja la fortaleza y compromiso de la gente en esos momentos de lucha; cuenta que fue:

*“traumático en ese día [porque](...) viene alguien y me dice al oído “Nancy sabes qué, acaba de fallecer tu papá” ese día (...) yo dije “ya... pucha lamentablemente murió, ¿qué le voy hacer?, pero estoy aquí dando la lucha por algo que sigue, y que en...de alguna forma, o nos daña a todos y nos protege a todos (...) Hice todo lo que tenía que hacer en la playa, organicé a todas las mujeres, atendimos a la gente, logramos nuestro objetivo, que se vaya la embarcación, porque no pudo hacer el estudio, los hombres por el mar dando la pelea, y nosotras en la playa impidiendo que nadie se meta o salga del mar por la costa, las mujeres en todo el borde de la playa. Así que cuando logramos eso, una tranquilidad, una tranquilidad enorme, pero enorme en ese sentido, por ese tema, y por el otro lado, la tremenda pérdida que tenía yo de que mi papá ya no estaba con nosotros”*³⁰¹.

Tras esa jornada, que los mehuinenses evidentemente celebraron como un éxito, se desató una fuerte polémica entre representantes del gobierno y de Celco por su actuar en la costa.

Según Manuel Baquedano, Director del Instituto de Geopolítica,

³⁰⁰ Entrevista a Eliab Viguera, 17 de Octubre de 2013.

³⁰¹ Entrevista a Nancy Poblete, 17 de Octubre de 2013.

*“la movilización fue todo un éxito (sic) y lo que se espera es el retiro de este proyecto, y que el Gobierno y la empresa asuman haber hecho muy mal una tarea. Cuando se defiende la vida, el patrimonio cultural o económico de la gente no hay ninguna posibilidad de ser derrotado”, afirmó.*³⁰² (El Diario Austral - Temuco 1998, Enero, 13)

El gobierno estaba expuesto a la mirada del país y de parte de la comunidad internacional que miraba lo que pasaba en los conflictos ambientales e indígenas, y la fuerte represión que se había visto en algunas zonas mapuche.

Tras este aparente fracaso y sin muestras de un estudio que les diera la opción de salir con sus residuos al mar, Celco en acuerdo con CONAMA, decide suspender el proceso de evaluación ambiental en forma indefinida, no así definitiva. Y aunque días después se da a conocer en la prensa que las muestras habían sido tomadas sin que la comunidad se diera cuenta, así lo señala el Intendente Quinteros al Diario Austral: *“La empresa nos informó que ya ha hecho algunos estudios en la costa entre Pascua y Año Nuevo y que lo hizo en forma silenciosa”*³⁰³, en Agosto se señalaba (en el mismo medio) que el ducto no se concretaría, razones que la prensa no menciona con exactitud. La empresa y gobierno negociaron una salida al conflicto, evitando una confrontación con la comunidad, por ello aprueban el proyecto con la alternativa inicial propuesta: vaciar los residuos líquidos en el Río Cruces con un tratamiento ambiental más moderno, y que garantizara la menor contaminación. El proyecto de la planta de celulosa no podía retirarse, ya que se había generado una gran expectativa económica en la Provincia de Valdivia por este megaproyecto, y además Celco necesitaba hacer una planta de celulosa de pino y eucaliptus en la zona.

En Octubre de 1998 la COREMA da su aprobación a la construcción de la planta de Valdivia y determina que los residuos serán descargados en el humedal del río Cruces. El 28 de Octubre la prensa daba a conocer: *“COREMA aprobó instalación de la planta de celulosa en Mariquina... la Comisión Regional de Medio Ambiente aceptó el vertimiento con tratamiento terciario. El ducto a Mehuín fue rechazado”*³⁰⁴, esto debido a que el informe presentado por Celco a la

³⁰² Extracto de: OLCA. Op.cit.

³⁰³ Empresa realizó mediciones en la costa en forma silenciosa. En Fuente: El Diario Austral, Valdivia, Chile, 15 de Enero de 1998. p. A8.

³⁰⁴ Corema aprobó instalación de la planta de celulosa en Mariquina. En Fuente: *El Diario Austral*, Valdivia, Chile, 28 de Octubre de 1998. p. A12.

COREMA no presentaba todos los antecedentes solicitados por los organismos públicos respecto a la instalación del ducto, contrario a lo que sucedió con los antecedentes presentados en el caso de la planta de tratamiento terciario, en el cual se especificaba todo el proceso a seguir, además de cumplir con toda la información necesaria para su aprobación. La ciudadanía de Mehuín y lugares aledaños lograron su objetivo que era impedir la aprobación del proyecto del ducto en la Bahía de Maiquillahue, para conmemorar su logro hicieron festejos y una marcha en el pueblo; sin embargo, iban a mantenerse siempre vigilantes ante otras amenazas a la comunidad o al territorio.

II. Segunda etapa del conflicto, 2006 en adelante.

El conflicto entre Celco y la comunidad de Mehuín es un proceso de larga data que comienza en los noventa extendiéndose hasta la actualidad, este proceso de resistencia y lucha principalmente en defensa del medio ambiente tiene lugar en dos períodos específicos, en los cuales es evidente la resistencia social hacia el proyecto de Celco. El primer período o etapa de esta defensa se desarrolla entre 1996 y 1998, que frente a la amenaza de la posible instalación de un ducto en la costa de Mehuín la comunidad se organiza, cohesionándose de tal manera que logran reflejar su perfecta organización, cumpliendo roles con un pleno compromiso de defensa del territorio. Unión, compañerismo, compromiso y trabajo, que tienen su efecto en el impedimento de los pescadores artesanales en la realización de los estudios de impacto ambiental en la bahía, esto en 1998, lo que impidió la aprobación del ducto al no realizarse los estudios en el plazo establecido. Luego de ello, con el rechazo de la COREMA al proyecto del ducto en Mehuín, la empresa no tiene otra opción más conveniente que realizar sus descargar en el Río Cruces. La planta de celulosa comienza a operar en Febrero del año 2004, y a sólo meses de iniciar su funcionamiento se evidencia un desastre ecológico en el Santuario de la Naturaleza del río, tanto organizaciones ecológicas como ciudadanas responsabilizan a Celulosa Arauco por la muerte masiva y migración de miles de cisnes de cuello negro que vivían en el Santuario Carlos Anwandter. Luego de la mortandad ecológica, la empresa se ve obligada a apunta nuevamente su mirada hacia las costas. Según la resolución 377 del 06 de junio del 2005, se obliga a la empresa a sacar sus riles desde su actual ubicación, es decir del río Cruces, *“sin especificar que esto sea al mar, o si pudiese adoptarse otra modalidad, de modo que pueda establecerse que las operaciones de Mehuín correspondan a un cumplimiento de instrucciones de la COREMA”* según dice un comunicado emitido por la CONAMA.

a) Celulosa Arauco y el apoyo estatal, 2006.

Casi una década después, el objetivo de Celco era el mismo, por lo que vuelve a tratar de hacer los respectivos estudios de impacto ambiental en la zona, lo que trae como consecuencia nuevamente la oposición de los pescadores y comuneros mapuche.

Esta vez el apoyo que se presenta desde la Moneda a la empresa era evidente, para que las descargas dejaran de realizarse en el Río Cruces y la opción fuera Mehuín se debían hacer los estudios, Eliab cuenta que *“para eso la ministra de la presidencia que en ese tiempo era Paulina Veloso, conversa con Arauco (...) dio plazo dos años para que en ese plazo la empresa entre en negociaciones con los pescadores y se hagan los estudios”*³⁰⁵.

Y son los meses de Julio y Agosto del 2006 cuando la comunidad estuvo más alertada, ya que los acontecimientos hacían deducir que el gobierno apoyaría con mayor decisión a la planta Celulosa Arauco, suposiciones que se concretaron cuando el Estado facilita a la empresa, navíos y uniformados de la Armada de Chile para efectuar los estudios técnicos. Los hechos permiten concluir que esta vez la armada fue implacable con los pescadores.

Entre el año 2006 y 2007, al igual que en 1996-1998 el Gobierno de Chile ofrece al grupo “Angelini”, que el mar sea el receptor de sus desechos tóxicos. Incluso durante el período presidencial de Ricardo Lagos, en una visita a la región:

*“precisó que la mejor decisión era que los residuos fueran arrojados al mar... una forma definitiva de resolver el problema de los residuos sólidos y líquidos a través de un ducto que llegue al mar, en condiciones suficientemente sustentable para que no exista peligro respecto a la industria pesquera”*³⁰⁶.

La Presidenta Bachelet en el 2007 indicaba *“Todos queremos una zona libre de contaminación”*, en su discurso cuando se promulgaba la nueva Región de Los Ríos en Valdivia y en la que también hizo grandes anuncios para la pesca artesanal referida a la construcción de caletas y a incluir toda la costa valdiviana en el Programa Chile Emprende (Fomento Productivo). Supuestamente el gobierno estaba en contra de todo tipo de contaminación ambiental, sin embargo es impulsado a dar un salto económico y productivo al sector forestal con la

³⁰⁵ Entrevista a Eliab Viguera, 17 de Octubre de 2013.

³⁰⁶ Celco espera ratificación escrita. En Fuente: *El Diario Austral*, Valdivia, Chile, 22 de Enero de 2006. p. A4.

implementación de programas anunciados por la presidenta, aunque sin mayor protección medio ambiental.

La única oportunidad que se tuvo para hablar con la presidenta, fue por medio del vocero del Comité de Defensa del Mar Eliab Viguera; donde le expresó que la comunidad de Mehuín no dejaría que empresas como Celco contaminen la fuente laboral de la comunidad costera, y que ni a costa de disparos lo lograrían, dejando en claro que si ellos vuelven a intentar realizar cualquier estudio los pescadores reaccionarían nuevamente.

El Estado ha tenido una participación directa en el conflicto Mehuín/Celco, a través de la Armada y Carabineros, aunque públicamente el gobierno nunca lo haya reconocido, debido a que con eso estaría asumiendo su apoyo a la empresa.

b) Mehuín, a la lucha nuevamente.

El jueves 17 de Agosto del 2006, fue una fecha clave para el conflicto entre Celco y la comunidad de Mehuín, así lo titulaba ya el Diario Austral *“Balacera en el mar y toma de camino: ¡Violencia en Mehuín!”*³⁰⁷. La planta de celulosa realizaría los estudios de ubicación para la tubería y para ello empleó remolcadores de la empresa Ultramar, que trataba de efectuar los estudios técnicos para la construcción del ducto de Celco. Según versiones de los pobladores, de madrugada las naves aparecieron escoltadas por barcos de la Armada y las embarcaciones de los pescadores artesanales salieron expeditamente a oponerlas.

*Según Eliab “Nos encontramos con un escenario nunca visto, no tenía nada que ver con las formas como se trató la primera vez, esto fue violento, fue un enfrentamiento (...) Yo creo que ese hecho fue el más penoso y triste, habla de un atropello, de un atropello nunca visto en Chile, porque nunca en ninguna parte de Chile se había hecho eso, que la armada hubiese dispuesto una protección tal para la empresa, tres patrulleras con armamento, un buque de guerra, un helicóptero, para ¿enfrentarse con quién? ¿con alguien que venía a invadir? No, eran los pescadores de Mehuín y que había que someterlos”*³⁰⁸.

³⁰⁷ *Balacera en el mar y toma de camino: ¡Violencia en Mehuín!*. En Fuente: *El Diario Austral*, Valdivia, Chile, 18 de Agosto de 2006. p. A1.

³⁰⁸ Chile se Moviliza. (8 de Abril del 2013). Chile se moviliza-Mehuín [Archivo de video]. Obtenido de <http://www.youtube.com/watch?v=VJmm6CepfcQ>

En el enfrentamiento hubo balazos de parte de la Armada hacia los botes, que denunciaron los mismos pescadores. En un video realizado por uno de los pescadores³⁰⁹ se ve que uno de los marinos hace una seña a la gente de mar, incitando a que se acerquen, es cuando al cabo de unos 10 segundos se escucha cuatro disparos, directamente a los pescadores y no al cielo como así lo comentaron a la prensa³¹⁰. Éstos armados de piedras enfrentan a los remolcadores, que ejecutaban bruscas maniobras y lanzaban chorros de agua mediante pistones, amenazando la estabilidad de las embarcaciones de pescadores. Luego los remolcadores y los uniformados se retiraron de la bahía ante la resistencia de los hombres de mar³¹¹. Evidentemente y según versiones de los protagonistas, los hombres y mujeres de la comunidad de Mehuín y alrededores estaban dispuestos a arriesgar sus vidas, para impedir los estudios de impacto ambiental. *“Por la tarde, el Comité de Defensa de Mehuín se tomó el camino y bloqueó con botes y neumáticos encendidos el acceso principal a Mehuín, impidiendo la entrada a todo tipo de vehículos. Se dijo que se trataba de una toma pacífica (...)”*³¹². Los enfrentamientos esta vez tuvieron mayor crudeza que el año 98` cuando impidieron lo mismo, la realización de estudios de impacto ambiental para evitar la aprobación del ducto; pese a la tristeza de los mehuinenses por el enfrentamiento desigual entre botes de pescadores artesanales y los remolcadores de la Armada, el objetivo de los pescadores nuevamente se concretó.

Respecto a este segundo episodio más violento en el mar las versiones tanto de la Armada como de los pescadores fueron contrarias, obviamente cada grupo defendía su postura. La versión de la Armada fue la primera en darse a conocer, en la cual se expresaba que un grupo:

³⁰⁹ El “Chalo”, pescador de Mehuín que grabó el video en el que se percibe las acciones de la Armada en contra de los pescadores. “Traté de grabar todo lo que se pudo, después igual tuve que tratar de detenerme de los piedrazos que tiraban los marinos, tratando de no soltar la cámara, porque era toda la evidencia que tenemos para poder defendernos después... se grabó lo principal: los disparos de los marinos y el seguimiento que tuvimos de parte de ellos”. En Fuente: Diario Austral Valdivia, 2006, Agosto, 19.

³¹⁰ El video fue visto por el diputa De Urresti por la tarde, manifestando que “hay una imagen escalofriante de un marino que no dispara, precisamente, al aire” (Diario Austral Valdivia)

³¹¹ Video Armada v/s Pescadores: <http://www.youtube.com/watch?v=tEfhphelfEM>. Consultado el:2/08/2013.

³¹² Balacera y toma de camino, Violenta jornada en Mehuín. En Fuente: *El Diario Austral*, Valdivia, Chile, 18 de Agosto de 2006. p. A24.

“de cinco botes de los pescadores se aproximaron al remolcador “Pangui” y dos personas abordaron la nave para dañar con elementos punzantes los botes zodiac con el que trabajaban los buzos... ambos pescadores según el informe, se lanzaron nuevamente al mar siendo rescatados por las propias embarcaciones artesanales”³¹³.

Dando a entender en su comunicado que los disparos habían sido efectuados por los pescadores y no por la institución. Acto seguido habrían vuelto a disparar, esta vez contra una patrulla de la Armada. Un aviso de prensa de esta institución, aseguró que algunos botes portaban piedras y palos tipo lanzas como armas.

Los pescadores de Mehuín desmintieron lo anterior, aseverando que tenían imágenes en video de lo ocurrido y que con esto conseguirían echar por tierra la versión de la Marina, asegurando que la propia autoridad marítima habría intentado quitarles la cámara en el mar. Los pescadores sabían que al utilizar estas armas se les aplicaría la Ley Antiterrorista, por tanto era necesario tener cuidado con sus versiones de lo acontecido. Incluso siendo de esta manera, según Viguera no había comparación con el armamento de guerra que tenía la Armada respecto a las armas que pudieron o no haber utilizados los pescadores, además señala que lo realmente cuestionable era el actuar del propio gobierno por medio de una entidad como la Marina, porque estaba actuando fuera de la ley y todos lo sabían:

“porque la prepotencia vino desde... el propio gobierno, de querer pasar sobre la ley, el hecho de defender y resguardar el Estado a una empresa privada los obliga a actuar en contra de la propia ley... muchos habitantes acá saben lo que pasó en verdad y no la edición... pero aún así, con todo lo que los pescadores hicieron y no se haya visto, no se compara con la fuerza que tiene la Armada militarmente, no tiene por donde, entonces no puedo decir que hay un enfrentamiento, porque no hay un igual a igual...”³¹⁴

³¹³ Idem. p. A24.

³¹⁴ Entrevista a Eliab Viguera, 17 de Octubre de 2013.

Joaquín Vargas³¹⁵ señaló al Diario Austral que *“el incidente fue a las 10 horas y sostuvo que los disparos comenzaron de parte del personal naval, cuando las embarcaciones pesqueras intentaban evitar que los remolcadores “Pangui” y “Pulli” se aproximaran a la zona donde efectúan los estudios de prospección”*³¹⁶.

Según la información proporcionada, la comunidad del borde costero en general se movilizó, desde los pescadores artesanales, esposas de pescadores, además de diferentes instituciones como el Comité de defensa, así como apoyo externo de personas naturales y organizaciones ambientalistas fueron partícipes del conflicto: *“era un pueblo super unido, muy, muy unido (...) los pescadores se organizaron, nos organizamos el pueblo en general, sus sectores aledaños, todo lo que tenía que ver con costa del radio de Mehuín”*³¹⁷. El Comité de Defensa del Mar, los dirigentes, las mismas instituciones y sindicatos que apoyaban al Comité, como es el sindicato de mujeres de pescadores; (que fueron las que organizaron las comidas “ollas comunes” en la caleta mientras los hombres estaban en el mar en esos días de Julio) y con toda la fuerza de los habitantes tanto de Mehuín como todas las personas de sus alrededores y de otras regiones: Mapuche-Lafkenche, Queulinos, personas de localidad de Argentina, etc. fueron quienes lograron una unidad muy cohesionada, las que fueron incondicionales en la defensa del mar. Dada la alta comunicación entre los partícipes de la defensa, es que implementaron un sistema radial para mantener contacto con las comunidades costeras (en Corral, Queule, Alepúe, Chan-Chan, etc.), las que estaban en permanentes vigiliadas preparadas en caso de un nuevo enfrentamiento, y aunque en esos días se encontraban acorralados por fuerzas policiales (tres buses de Carabineros, con un carro lanza agua provenientes de Temuco), la fuerza de los actores sociales mencionados hizo resistir la ya conocida caleta de Mehuín.

Una de las comunidades que solidarizaron con el pueblo de Mehuín, fue Guleguyachú perteneciente a la provincia de Entre Ríos, Argentina; única oportunidad para establecer lazos con los habitantes de la localidad, para fortalecer las relaciones entre ambos. Los trasandinos llevan años sosteniendo una lucha contra las fábricas de celulosa que se construyen en la zona de Fray Bentos. Los pobladores de la localidad habían protagonizado una serie de manifestaciones

³¹⁵ En ese entonces Presidente del Sindicato N° 1 de Mehuín.

³¹⁶ Balacera y toma de camino, Violenta jornada en Mehuín. En Fuente: *El Diario Austral*, Valdivia, Chile, 18 de Agosto de 2006. p. A24.

³¹⁷ Entrevista a Nancy Poblete, 17 de Octubre de 2013.

en rechazo a la puesta en marcha de la fabricación de pulpa de papel en las orillas del Río Uruguay.

Ese día 12 de Julio del 2006, los pescadores de Mehuín tuvieron el apoyo de los pescadores de la caleta de Bonifacio y poco tiempo después, de Puerto Saavedra (Novena Región) en ayuda de los afectados, quienes pusieron sus embarcaciones a disposición: *“Aquí se ha generado una red de participación directa de todos los interesados en el borde costero, quienes dependen del mar y saben que cualquier agente contaminante puede terminar con la zona de actividad pesquera”*³¹⁸, señaló Eliab Viguera.

Los pescadores tenían decidido que si tales sucesos llegaban a mucho más, contarían con la gente de mar de la Octava Región, quienes vendrían por mar con una cantidad importante de embarcaciones, y por tierra (en buses) con gente de la misma región como refuerzo y sostén.

c) Cambio de pensamiento, defendiendo el proyecto de Celco.

La lucha de la comunidad de Mehuín tuvo una gran cohesión por más de diez años mientras hubo un pensamiento en común, aunque luego de que Celco pusiera nuevamente la mirada hacia la costa lo que significó nuevos enfrentamientos por la defensa del mar, Arauco utiliza la estrategia del dinero. La empresa llegó con *“una propuesta de negociación para que se le permita realizar los trabajos necesarios para la elaboración del Estudio de Impacto Ambiental (EIA) de este emisario”*³¹⁹; si bien antes no había funcionado provocó nuevos efectos en la comunidad que sufría de escasez de recursos, debido a la temporada de invierno. Esta vez ofrece dinero nuevamente, pero ahora no sólo negociarían con los dirigentes sino con todos los miembros de cada sindicato de pescadores, de recolectores de orilla y otros.

“... a mi mismo me vinieron a pagar, imagínate 10 millones de pesos, es plata, yo sé que es plata, pero por 10 millones de pesos yo no me voy a vender, llegaron aquí a la casa a ofrecerme 10 millones de pesos, la empresa... me dijeron “tanta plata gana usted” sí le dije, trabajando gano plata, porque mi trabajo es bueno... yo no puedo vender algo que no es mío, eso siempre va a quedar en mi memoria...”

³¹⁸ Entrevista a Eliab Viguera, 17 de Octubre de 2013.

³¹⁹ Propuesta divide a pescadores. En Fuente: *El Diario Austral*, Valdivia, Chile, 27 de Agosto de 2007. p. A6.

mi hija me dice “papá no te vendai, no te vendai”, y yo le hago caso a ellos... yo no los quiero defraudar a ellos, como mapuche, porque yo me creo mapuche, y tengo que querer a mi tierra, por plata yo no voy a vender todo lo que tengo, por esa plata yo no me vendo, ni por más plata tampoco...”³²⁰

Después de diversas luchas y diálogos con la empresa, la respuesta de la comunidad sería inesperada, el 10 de Octubre del 2007 sindicatos de pescadores de Mehuín y algunos Lafkenche, alcanzan un acuerdo de colaboración con Celulosa Arauco. Lo que se traduciría en un contrato, en el cual se comprometían a no intervenir en las actividades y acciones de Celco respecto a los estudios de impacto ambiental en la zona, además de comprometerse a ayudar a la empresa en este proceso. El compromiso se sella con el pago de 3 millones de pesos a cada trabajador que estampa su firma, y promete el pago de un millón y medio, si se realiza la primera medición en la zona. En la última etapa la empresa se compromete a efectuar un pago de 120 cuotas de 288 mil pesos por una periodicidad trimestral a los colaboradores del ducto.

“De inmediato la filtración del acuerdo generó reacciones en Mehuín, en cuya caleta se reunieron cerca de 200 personas convocadas por Eliab Viguera, Vocero del Comité de Defensa del Mar, quien inició la lectura del acuerdo para que la comunidad conociera sus alcances y los nombres de los involucrados”³²¹.

Este acto se dio a conocer por los diversos medios de comunicación que estuvieron presente en el proceso del conflicto, lo que se tradujo como la “Venta del Mar o de Mehuín”. Según las percepciones de los entrevistados la decepción fue enorme, las fuerzas parecieron flaquear, la división entre los “vendidos” y “no vendidos” generó un ambiente tenso, conflictivo, de permanente lucha por mucho tiempo³²².

Antes de la negociación entre Celco y los sindicatos de pescadores de la caleta de Mehuín, estos formaban parte de la FIPASUR³²³, desprendiéndose de ésta porque según versiones de los

³²⁰ Entrevista a Sergio Matías, Junio 2009.

³²¹ Acuerdo con Arauco tensiona a mehuinenses. En Fuente: *El Diario Austral*, Valdivia, Chile, 19 de Octubre de 2007. p. A13.

³²² Ver vídeo de enfrentamientos entre vendidos y no vendidos: <http://www.youtube.com/watch?v=7oYbGxYmR9I>. Consultado el: 09/07/2013.

³²³ FIPASUR: Federación Inter-regional de Pescadores Artesanales del Sur. Con sede en Niebla, formada el 7 de Julio de 1990, por cuatro Sindicatos de pescadores artesanales. Esta federación era integrada tanto por pescadores

pescadores de Mehuín esta organización estaba en conversaciones con Celco por una posible negociación, versión que más tarde fue desmentida por la Fipasur. Con la intención de ser más autónomos los sindicatos de pescadores de Mehuín deciden formar una federación propia, la Federación de Pescadores Artesanales de Mehuín, liderados por Joaquín Vargas. Miembros de la comunidad consideran hoy que el error fue entregar mucho poder a personas no confiables, de reputación cuestionable como dicen es Vargas, debido a que según lo expresado por Viguera él ya tenía todo planeado y que entonces ya pretendía una negociación con Celco, y para ello debía convencer a los miembros de los sindicatos que integraban la nueva federación,

“se mostraba “no si aquí hay que defender no es posible...” pero de a poco fue cambiando su versión del discurso, de a poco cuando estábamos los dos solos me fue preguntando de a poco, ya, y en las reuniones con el sindicato me preguntaba así de frentón (...) y siempre me preguntaba y me decía “oye ¿iremos a ganar o no?”, ya las preguntas fueron subiendo de tono, hasta que dice que la empresa estaba pagando(...) yo estaba claro pa` donde iba (...)”³²⁴

En las negociaciones que pretendía realizar la empresa con los pescadores artesanales de Mehuín, según la información proporcionada por los entrevistados, comenzarían con el ofrecimiento de dinero a los dirigentes de los sindicatos, para posteriormente convencer a los demás miembros de las organizaciones sindicales, *“empezaron con los dirigentes de cada sindicato, a los dirigentes para convencerlos le entregaron un monto mayor cierto, y a las bases lo que puedan recibir no más”³²⁵*, se les comenzó a ofrecer mayor cantidad de dinero (millones) a los primeros y en menor medida al resto. Según Nancy Poblete, una de las estrategias infalibles que ayudó a convencer a los pescadores en la negociación con Celco, fue sembrar la duda sobre pescadores y dirigentes que supuestamente estaban en conversaciones con la empresa e incluso ya negociando a escondidas, hecho que generó indignación dentro de los sindicatos, pero no porque se hayan sentido traicionados como defensores del mar, sino traicionados porque no estaban siendo considerados en la negociación.

artesanales, como buzos mariscadores y algueros. En 1996 modifican sus estatutos pasando a llamarse Federación Provincial de Pescadores Artesanales del Sur, aunque mantuvieron las siglas del nombre anterior. Disponible en: www.fipasur.cl Consultado el: 27/10/2013.

³²⁴ Entrevista a Eliab Viguera, 17 de Octubre de 2013.

³²⁵ Entrevista a Nancy Poblete, 17 de Octubre de 2013.

“la directiva en general también recibió y como llegó a oídos de la asamblea, la asamblea dijo “no poh, ¿por qué yo no y ustedes sí?” y como vieron una cantidad de dinero según ellos grandes, un par de millones, y entonces la plata te compra lo que quieres, con dinero te compras lo que quieres, y lamentablemente ese sindicato negoció y así sucesivamente con los otros, después los otros, los otros, los otros...”³²⁶

Comenzaron a haber conflictos dentro de los sindicatos, empezó a debilitarse la confianza, la información que se entregaba era cuestionada, en definitiva, hicieron que estas organizaciones terminaran cediendo y aceptando un trato con la empresa.

Aparentemente la empresa había logrado dividir las opiniones de los defensores en torno a las negociaciones, dividiendo la fuerza del movimiento que había estado hasta entonces cohesionado y organizado; ahora, los pescadores que firmaron contrato con la empresa, debían prestarle servicios a ésta, oponiéndose a la defensa de la cual habían sido parte, lo que generó un quiebre social importante, *“Cuando se vendieron los sindicatos fue una división, una división tremenda, donde hubo muchas peleas, entre familias, entre hermanos, vecinos, amigos, y hasta la fecha estamos así divididos”* Señala Fabiola Marilaf, pobladora de Mehuín.

El impacto social luego de la negociación de sindicatos de pescadores y mujeres fue evidente, se quebrantó la confianza entre miembros de una comunidad que estuvo unida por años tras una idea en común. Amistades, familias, incluso matrimonios afectados por la decisión de negociar con la empresa, que ellos mismos consideraron desde un principio como su enemiga. Las consecuencias sociales que ocurrieron tras esta negociación el 2007 se pueden percibir aún en el presente, los habitantes de la comunidad declaran que desde entonces el pueblo no es el mismo, en todo sentido, no hay confianza, unión, ni organización, aún existe la clasificación “vendidos” y “no vendidos”, y para los demás pueblos los mehuinenses ya no son de confianza. Según Lucía Ortega, quienes recibieron dinero de la empresa, tanto mujeres como hombres, por un lado se sintieron elevados socialmente porque tenían dinero que les permitió tener un buen por venir durante aproximadamente un año (otros incluso menos), pudieron invertir y gastar su dinero en pertenencias que antes su poder adquisitivo no lo permitía, muchos por ejemplo compraron

³²⁶ Ibid.

vehículos, y con ello sentían que su nivel social había cambiado, teniendo otra actitud frente a la vida y frente a los demás.

“... después de que la gente éramos unos simples pescadores, unas simples personas humildes, pasó a ser altanería, en cuanto a que la gente recibió plata se pusieron altaneros, se pusieron prepotentes, porque la mayoría de la gente acá se compraron vehículos, entonces ellos a la persona que no negoció si te podían pisotear, si te podían echar el vehículo encima te lo echaban, porque fuiste tonto, porque... infinidad de garabatos”³²⁷.

Por otro lado, los entrevistados señalan que algunos pescadores que habían negociado con Celco sentían vergüenza, y que la palabra que puede llegar a herirlos es ser nombrados por “vendidos”, *“son catalogados como los vendidos, y vendidos es una palabra que duele, pero tiene que clavarle el alma”³²⁸*. Se puede ver que pese a las negociaciones con la empresa y el conflicto ahora entre los propios ciudadanos de Mehuín, éstos siguen viviendo en el pueblo, realizando las actividades de la pesca, saliendo diariamente al mar, para extraer los productos y venderlos en la caleta, asimismo en el verano viven del turismo; en definitiva siguen aprovechando los recursos que les da el mar. Aparentemente la vida en Mehuín sigue de la misma forma que hace siete años atrás, pero quien vive en el pueblo sabe que ya nada es igual, que la comunidad aún está quebrada, que si bien varios han vuelto a conversar, hay otros que no han podido volver a confiar, Lucía respecto a esto comenta: *“Yo me alejé mucho de gente, yo me aislé mucho, todavía me cuesta hablar con muchas personas, sí ahora yo trato de saludar y todo eso, pero la confianza ya no, no está en esa gente para mí”³²⁹*, y otros en cambio que hasta el saludo ha sido negado. Así lo expresan, los entrevistados, quienes siguen en la lucha y se sintieron fuertemente traicionados por sus pares, las heridas emocionales y psicológicas se pueden transmitir en sus palabras:

“yo viví muy mal psicológicamente y todavía como tú ves yo me emociono con esta entrevista, porque yo, o sea, uno a veces esconde las cosas y piensa que uno superó esto, pero no la he superado en un cien por ciento, y creo que nunca la voy a superar, pero mi orgullo más grande que yo tengo es que yo jamás firmé un documento en

³²⁷ Entrevista a Lucía Ortega, 20 de Octubre de 2013.

³²⁸ Entrevista a Nancy Poblete, 17 de Octubre de 2013.

³²⁹ Entrevista a Lucía Ortega, 20 de Octubre de 2013.

*donde hubo una negociación y jamás recibí plata (...) Yo me alejé mucho de la gente, yo me aislé mucho...*³³⁰

Nancy Poblete, comenta que tras la negociación con Celco, al haber un quiebre en las relaciones sociales tan estables en el pasado, la comunidad de Mehuín y sus alrededores entraron en crisis “(...) hay un catastro de salud mental en la comuna y estamos en crisis, Mehuín está en crisis de salud mental (...)”, tanto a nivel emocional como de salud, es decir un problema psicosomático, menciona que tanto depresiones como enfermedades respiratorias tuvieron un alza a partir del 2009. Sabe que algo sucedió, ella lo atribuye a la intervención de Celco en la comuna, es por ello que como miembro de CODELO³³¹ insistió en que se comience a realizar un estudio para determinar las responsabilidades de Celco en materia de salud. Confiesa cuánto le afectó a ella esta situación, sabe que estuvo mal, y que tuvo que salir adelante, pero que psicológicamente se enfermó:

“yo en mi caso estoy dolida con todo el mundo, porque yo confiaba en la gente que dábamos la lucha, y me sentí traicionada y eso me perjudicó, no soy la misma de antes (...) va a costar mucho, mucho, mucho para cerrar esa herida o volver a confiar en esa gente... mis amigas, ya no es la misma confianza de antes (...) entonces estamos con un tremendo problema, necesitamos urgente psicólogos en este pueblo, para todo, masiva de forma masiva (...) porque sabes tú ¿cuánto tiempo estuve planificando cómo poder vengarme? por eso te digo estamos todos mal, y sola tuve que superarlo, porque si no [ella pensaba] “yo estoy equivocá, yo estoy equivocá, yo estoy mal, porque yo no puedo autodestruir por algo que hizo otra persona y no lo hice yo” (...)”³³²

A pesar de esta situación, los defensores no se sentían derrotados, seguía en pie la lucha, ahora no eran todos los miembros de la comunidad de Mehuín, pero eran muchos quienes aún decían “No al Ducto al Mar”; comentan que están muy organizados, poseen un pensamiento claro y firme

³³⁰ Ibid.

³³¹ CODELO: Consejos de Desarrollo Local de Salud. Consiste en la “instancia de representación ciudadana que trabaja con el equipo de salud local, es el interlocutor formal entre comunidad usuaria y los establecimientos de salud” Disponible en: <http://transparencia.redsalud.gob.cl/transparencia/public/ssvaldivia/ciudadana.html>. Consultado el: 27/10/13.

³³² Entrevista a Nancy Poblete, 17 de Octubre de 2013.

que en definitiva logran sustentar la lucha actual de la comunidad de Mehuín, por un ambiente libre de contaminación y de conservación de su fuente económica.

III. Impacto del proyecto del ducto sobre la comunidad Mapuche Lafkenche.

Las comunidades mapuche Lafkenche en la comuna de Mariquina son diversas y representan una cantidad importante de habitantes, si bien el censo 2002 determina una población de 4.202³³³ mapuche a nivel comunal, lo que representa un 22,3% de un total de 18.823 habitantes, no se especifica la cantidad de Lafkenche dentro de la población mapuche. Las comunidades Lafkenche de la comuna (según los propios Lafkenche) se sitúan aproximadamente desde Puringue hacia la costa, encontrándose diversas comunidades organizadas. Algunas de estas corresponden a las comunidades de: Villa Nahuel, Mehuín, Mehuín Bajo y Maiquillahue. Varias de estas comunidades están organizadas con personalidad jurídica, según los propios miembros, para poder ser consideradas y a la vez respetadas por el Estado, las instituciones regionales y comunales, así poder realizar sus diversas actividades de mejor manera. Muchas comunidades como la Villa Nahuel optaron por adquirir personalidad jurídica, por un tema estratégico de defensa de su cultura:

“para poder defender uno tiene que sacar personalidad jurídica, como organización,(...) si no hay personalidad jurídica arrasan con los mapuche. Y costó bastante acá en la Villa levantarle, sacarle personalidad jurídica a la comunidad. Costó por el hecho de que la gente estaba muy sumida de que decían “no poh, nosotros como mapuche, nosotros tenemos derechos sobre lo que tenemos...”, “no” les decía yo (...) lamentablemente estamos dentro de un sistema que nos encierra, del Estado, y tenemos que sacar para poder proteger lo que tenemos... tenemos que sacar la personalidad jurídica, para que estemos más fuertes y no nos dividan”³³⁴.

Cada comunidad tiene su propia forma de organización, lo que va a depender del lugar en que se encuentren, de sus recursos y de la motivación que presenta cada comunidad en sus múltiples proyectos, ya sean estos culturales, sociales o económicos.

³³³ Estadísticas Sociales de los Pueblos Indígenas en Chile, Censo 2002. Disponible en: www.ine.cl

³³⁴ Entrevista a Berta Nahuelpan, 6 de Octubre de 2013.

a) Comunidades mapuche Lafkenche: su organización y economía.

Aquí se hablará sólo de algunas comunidades Lafkenche en las cuales se logran reflejar los cambios (sociales, económicos, culturales) asociados a la actividad forestal, ya sea por plantaciones, o el conflicto con Celco, efectos que interesa dar a conocer, y que son similares en las demás comunidades Lafkenche.

La comunidad mapuche Lafkenche de Villa Nahuel es una comunidad que integra a una familia extendida, las personas que aquí habitan pertenecen a una parte de la gran familia “Nahuelpan”, familia que tiene descendientes desde el Lingue hasta Cheuque. Esta comunidad presenta tres tipos de organizaciones: la Junta de Vecinos, el Club Deportivo y la Comunidad Villa Nahuel. Esta última, es la que se preocupa de temas relacionados con su cultura, el territorio, el agua, el bosque nativo, entre otras, de cómo protegerlos y conservarlos, por tanto es la organización que maneja los temas de la defensa del mar. Su postura como comunidad frente a la defensa es una, está en contra del ducto: *“no hay gente que haya recibido plata y no se permite tampoco que eso pase, por acuerdos también una persona que reciba dinero se va expulsada de las organizaciones y queda afuera de cualquier cosa que se pueda hacer”*³³⁵.

En la comunidad hay una autoridad que lleva la bandera en la ceremonia del nguillatun, ceremonia que se hace dos veces en el año, en Enero y en Octubre: *“ahí se celebra la religión, es la naturaleza, se le brinda agradecimiento y a la vez se le hacen peticiones”*³³⁶.

La economía que se desarrolla en la Villa Nahuel, se basa principalmente en la producción de la siembra en el campo y en la pesca. La agricultura es a pequeña escala, debido a las condiciones del territorio, su sector por un lado queda a los pies de un cerro, de manera que se encuentran un tanto arrinconados; y por otro, la comunidad limita con una vega la que en tiempos lluviosos se inunda de agua; por lo tanto, no existen espacios extensos para el desarrollo agrícola, es así como deben recurrir a la siembra en pequeños espacios, o en la elaboración de invernaderos, lo que les proporciona lo suficiente para su subsistencia. La pesca se asocia al Río Lingue y al mar, en los cuales extraen choritos de una siembra que posee la comunidad en el río, y la extracción de otras especies como el pejerrey, el róbalo, y algas. También forma parte de su economía la crianza de

³³⁵ Entrevista a Teresa Nahuelpan, 6 de Octubre de 2013.

³³⁶ Entrevista a Berta Nahuelpan, 6 de Octubre de 2013.

algunos animales, como las gallinas, de las cuales aprovechan sus huevos. Otras de las actividades que generan dinero en la comunidad, es la producción de: miel, mermeladas, licor artesanal y lanas. Lo que ayuda a generar el dinero para la adquisición de alimentos que no se producen en el lugar, *“todo eso nos ayuda a generar el dinero para comprar lo que no se produce, como la azúcar, la yerba, todas esas cosas”*³³⁷.

En cuanto a la comunidad Lafkenche en el pueblo de Mehuín, existe una comunidad con personalidad jurídica que lleva por nombre “Rehue Lafken”, que inició sus actividades hace ya cinco años (luego de la negociación de pescadores y Celco); Jaime Nahuelpan dio inicio a este proyecto, que realiza sus funciones en el sector centro del pueblo. Sostiene que fue la familia Nahuelpan quienes comenzaron a habitar este territorio, señalando que en ese espacio vivió un cacique el cual tenía dos mujeres, de las cuales nacieron varios hijos, entre ellos, su padre, los que se distribuyeron marcando territorio desde el Lingue hasta Cheuque. Su abuelo dejó en cada lugar un Nahuelpan, en el Lingue, Yeco, Tringlo, Piutril, Villa Nahuel, Mehuín y Cheuque; menciona que a su padre le correspondió quedarse en Mehuín. La intención del abuelo era que cada hijo pueda defender parte de su territorio, espacio que con los años fueron perdiendo, debido a las políticas de Estado insertando a colonos en territorio mapuche; así fue disminuyendo el territorio de cada hijo, incluso el correspondiente al de Mehuín,

*“marcaron su territorio desde el Lingue hacia Cheuque, ese era el territorio que tenían los Nahuelpanes y... mi abuelo, dejó en cada parte un hijo, en el Lingue un Nahuelpan, en Yeco, después Piutril, Villa Nahuel, Mehuín, Mehuín me tocó acá a mi padre, Mehuín centro y Cheuque también otro, y así fue repartiendo eh sus hijos, eso para proteger un poquito el territorio, para que no se metan los colonos...”*³³⁸

La intención de Jaime Nahuelpan es que por medio de la comunidad Rehue Lafken se recupere y conserve parte del espacio territorial que originalmente era de su padre, debido a esta motivación es que sus proyectos cada vez se ven más materializados. La comunidad que está constituida no sólo por la familia Nahuelpan sino que también por otras familias, tienen lugar en el sector centro del pueblo, en un camping de veraneo, en el que hoy se divisa imponentemente una ruka cultural llamada “Lafken Mapu” (Mar y Tierra). Todo esto con la finalidad de establecer un rescate de su

³³⁷ Entrevista a Teresa Nahuelpan, 6 de Octubre de 2013.

³³⁸ Entrevista a Jaime Nahuelpan, 20 de Octubre de 2013.

cultura, demostrando que los Lafkenche están presentes y que su cultura no se ha acabado. Se trabaja en la comunidad, por un lado, para un beneficio económico, en el sentido de que se realiza el servicio turístico en el camping, generándose ingresos que permiten proveer de un sueldo a cada trabajador que está vinculado al mismo tiempo a la comunidad Lafkenche; y por otro, con parte de los ingresos se va implementando el lugar logrando fortalecer la cultura mapuche, comenta María Antilen “*nosotros nos beneficiamos porque trabajamos (...) nos hacemos un sueldo, pero el beneficio más grande lo hacemos dando a conocer nuestra cultura (...)*”³³⁹, de hecho cuentan que fue por ello que se construyó la ruka, para poder mostrar al turista parte de su cultura, invitarlos a comer en ella, a conocer sus costumbres, etc, se hace un turismo con contenido cultural, para fortalecer la cultura mapuche Lafkenche.

Esta comunidad, integra veintiún socios, que participan mediante trawunes menos extensos, que corresponden a instancias de conversaciones, en las cuales se comparte, analizan, se toman decisiones y planifican, “*es algo más libre, no algo estructurado, no, no quiero, prácticamente no estoy tanto en la parte de eso de más cuadrado en las partes de cómo te dijera... winka digamos, quiero ir más a la parte cultural de nosotros, como pueblo...*”³⁴⁰. Se reúnen una vez en el mes, o cuando hay temas puntuales se llama a sus peñi, que en base al diálogo, se determina la forma en que enfrentarán ciertas situaciones, siempre conscientes de que son Lafkenche y que por ello deben trabajar unidos, “*en todo lo que nosotros hacemos lo hacemos siempre pensando en que tenemos que estar unidos*”³⁴¹.

Respecto a la comunidad Lafkenche de Mehuín Alto, es una comunidad pequeña, que integra principalmente personas con lazos de parentesco, que han sido fuertemente afectados a consecuencia de las negociaciones con la empresa de celulosa, así como otras comunidades Lafkenche -de Maiquillahue por ejemplo-, que presentan importantes impactos sociales que serán descritos más adelante. La comunidad de Mehuín Alto, basa su economía como dice Boris Hualme “*entorno al territorio y toda su biodiversidad que allí existía y existe*”, viéndose actualmente restringido debido a la explotación y sobre explotación de ciertos recursos naturales, hechos que han creado variaciones en la economía. Se desarrolla un tipo de economía integral, es decir, basada en la agricultura a pequeña escala, ganadería (con la crianza de pollos, chanchos y

³³⁹ Entrevista a María Jimena Antilen, 16 de Octubre de 2013.

³⁴⁰ Entrevista a Jaime Nahuelpan, 20 de Octubre de 2013.

³⁴¹ Entrevista a María Jimena Antilen, 16 de Octubre de 2013.

ovejás) y de la pesca con todas sus especies, lo que asegura y garantiza la alimentación de la comunidad. Existe en esta comunidad una práctica ancestral de intercambio de recursos naturales, llamada *trafkintu*, que es otra forma de asegurar mayor diversidad alimenticia. “*Ahora la economía en cuanto a dinero, plata, para salir ya a estudiar, hacer otras cosas en la ciudad, o dentro del sistema, por supuesto que la salimos a buscar fuera de la comunidad (...) y así es la realidad hoy día*”³⁴², se señala entonces que para realizar actividades como costeo de pasajes, ya sea para realizar trámites en la ciudad o para estudiar, se debe salir de la comunidad para obtener el dinero necesario; son los hombres quienes principalmente deben ausentarse de sus casas por un tiempo programado para después volver a las comunidades con sus ganancias.

b) Impactos sociales, culturales y económicos.

En los 17 años de defensa del territorio y del mar las comunidades Lafkenche han presentado diversos cambios que han afectado de alguna forma su vida; identificándose en el transcurso del tiempo, y sobre todo luego de las negociaciones con Celco, una serie de consecuencias principalmente a nivel cultural, social y económico.

La información entregada por los entrevistados permite deducir que el impacto más fuerte y trascendental que han vivido las comunidades Lafkenche, son las que se relacionan con su cultura, debido a que después de ser comunidades unidas, con prácticas culturales en común, reflejó cierta división entre ellos. Si bien la mayoría sigue realizando las mismas prácticas, éstas han tenido ciertas derivaciones producto de los cambios internos de sus comunidades. El ejemplo que primó en las entrevistas realizadas a miembros de las comunidades se refiere a la práctica del *nguillatun* o las rogativas. Estas ceremonias son dirigidas por autoridades mapuche que en algunos casos negociaron con Celco, lo que no fue aceptable dentro de algunas comunidades. Esto se evidenció principalmente en la comunidad de Maiquillahue, en la cual se realizaban las ceremonias sagradas o *nguillatunes* más relevantes por la elevada cantidad de personas que integraban las rogativas, esto porque las familias que asistían a estas ceremonias eran familias extensas. Luego de la negociación, la gente que seguía en la defensa se apartó de estas prácticas, pues, había perdido su fe y las autoridades del *nguillatun* habían perdido credibilidad. Todo esto ha significado que la gente que se apartó dejara de realizar rogativas, las que durante toda su vida

³⁴² Entrevista a Boris Hualme, 7 de Octubre de 2013.

había sido una práctica relevante. Así nos demuestra Sergio Matias, quien participó siempre activamente en las rogativas de Maiquillahue, hasta que el ñiempin recibió dinero de Celco, y quienes se opusieron a ese acto, se alejaron definitivamente de esta práctica cultural:

“harta gente no quiso ir más a las rogativas (...) el ñiempin [autoridad religiosa] también jugó una mala pasada, también andaba corriendo buscando plata entonces a la gente eso le da rabia a los peñi igual poh (...). Por eso la gente no quiso, nosotros mismos, la familia de nosotros, no fue más por decepción... imagínate mi hermano también participaba, mi mamá, todos salimos de ahí poh, una rinconada completa que no se fue a meter más ahí a las rogativas, donde se hacen en la pampa, que por dos días solíamos estar ahí poh, nosotros de chicos empezamos a ir, pero de ahí nunca más ahora (...)”

Según los propios mapuche estas autoridades que dirigen las rogativas no pueden ser sustituidas, al menos no fácilmente, esto porque los cargos en este caso son heredados, vienen de familia, por tanto sólo una persona que tuvo el mismo cargo ancestral podría decidir respecto del reemplazo de la autoridad. Lo que en definitiva hizo que muchos Lafkenche optaran por apartarse de esas prácticas:

“(...) es difícil reemplazar el cargo (...) entonces eso lo hereda la familia, todos los cargos ancestrales lo hereda la familia, y en ese aspecto yo por lo menos no participo, porque perdí la fe, pero... eso te estoy hablando en la parte de Maiquillahue, pero por acá en Puringue ya ahí sí, este año voy a participar en esa rogativa (...)”³⁴³.

Su cultura se ha visto afectada de diferentes formas, esto principalmente por la fuerte amenaza que surge frente a la construcción del ducto. Un caso específico de amenaza se genera en Puringue Rico, puesto que el proyecto pasaría en medio de un cementerio mapuche, o campos sagrados como le llaman ellos, en donde se realizan rogativas o nguillatunes. Les afecta por la falta de respecto hacia su cultura, por querer intervenir lugares sagrados, cementerios, espacios donde se desarrollaban nguillatunes, trawunes, palines; así lo demuestra Teresa Nahuelpan

³⁴³ Entrevista a Jaime Nahuelpan, 20 de Octubre de 2013.

cuando señala el efecto de esta amenaza, *“que estos lugares estén amenazados por un ducto que quiere contaminar entonces eso es muy grave, y a nosotros como cultura también nos duele”*³⁴⁴.

Sin duda, el aspecto en el que más se han visto afectados es en lo social, el hecho de que algunas comunidades hayan negociado y otras no, hizo que se perdiera la confianza hacía miembros de su propia cultura, la traición fue mucho mayor al saber que esto ocurría en sus propias comunidades, o en sus familias. Por ello, muchos tienen una postura firme de no perdonar, debido a que se considera que la traición fue consciente, sabían que negociar era algo negativo, que la traición y el daño no era hacía sólo una persona sino a toda una cultura; cuando negociaron decidieron no sólo por su vida, sino por las demás, así señala Teresa,

*“hay muchas amistades que se perdieron, compañeros de curso con los que uno ni se habla, ni se mira, ni nada, porque a nosotros nos dolió mucho que hayan recibido plata, a mi me dolió mucho, entonces yo no puedo perdonar eso y no voy a aceptar que alguien lo haya hecho por dinero, porque él no estaba decidiendo sobre su vida, también estaba decidiendo sobre la mía, sobre muchas otras personas, entonces eso dolió, y eso no se va a olvidar, entonces socialmente también estamos afectados, igual la división en ese sentido también nos afectó a nosotros”*³⁴⁵

Según lo señalado anteriormente por Teresa -como mapuche Lafkenche- el hecho de traicionar a su propia cultura, es un acto de desprecio el cual no merece ser perdonado; a pesar de que los mapuche son conscientes que durante su historia, sobre todo desde la llegada de los españoles a sus tierras, hay mapuche que han incurrido en ofensas como éstas, por ende saben que esto seguirá repitiéndose; así lo afirma Boris Hualme, *“La traición algunos dicen desde que el mundo es mundo ha existido la traición en los seres humanos, y yo creo que es así de alguna manera”*³⁴⁶. ¿Qué transaron los mapuche Lafkenche al recibir el dinero? Para los Lafkenche quienes firmaron el contrato con Celco transaron su identidad, *“(…) yo no transaría con algo tan bonito y tan hermoso como es el mar, la tierra. Porque si yo transara estaría perdiendo como mi identidad de cierta forma”*³⁴⁷, renunciaron a su cultura mapuche, y con ello su espiritualidad, religiosidad, dice Boris *“cómo yo le voy a medir con el factor peso, moneda, dólar, cómo yo le*

³⁴⁴ Entrevista a Teresa Nahuelpa, 6 de Octubre de 2013.

³⁴⁵ Entrevista a Teresa Nahuelpan, 6 de Octubre de 2013.

³⁴⁶ Entrevista a Boris Hualme, 7 de Octubre de 2013.

³⁴⁷ Entrevista a María Antilen, 16 de Octubre de 2013.

voy a medir con eso el tema de la espiritualidad, si tiene que ver con mis sueños, tiene que ver con la espiritualidad (...)”³⁴⁸. Tienen por ende calidad de “yanaconas” como nombran ellos, de traidores, porque de alguna forma vendieron su cultura, pasan a ser sometidos por el enemigo que en este caso es la empresa y el propio sistema político-económico. Boris señala,

*“ si yo hiciera esa transacción (...) me convierto en Yanacona, traicionar a mis propios principios, no tendría que llamarme más Mapuche Lafkenche (...) Los que recibieron plata, ellos tiene hoy día la calidad de yanacona, traicioneros, y eso ha existido si no siempre, pero por lo menos desde que llega la sociedad europea, los españoles a América, desde los años 1500 en adelante ha habido yanaconas, porque el enemigo se los ha ganado, los ha engañado, el enemigo finalmente los ha sometido (...)”*³⁴⁹

Esto en la práctica se puede percibir, mencionan los entrevistados, los Lafkenche que recibieron dinero tienen otra actitud frente a sus pares, en algunas reuniones en las cuales se encuentran, quienes transaron presentan un dejo de vergüenza en sus rostros, poseen una mirada baja, con una mínima fuerza en su voz si es que expresan su opinión, son signos que pueden interpretarse como consecuencia de su proceder, de su traición como lo consideran los mapuche.

*“Entonces estas personas han traicionado su cultura y hoy día no tendrían que tener moral, ni ética para hablar de su cultura, o para hablar de su identidad o de su cosmovisión (...) siempre andan con su cabeza gacha... a veces nos podemos topar en reuniones por ahí convocados por otros, y nos topamos y siempre o se retiran antes, o no dicen nada están calladitos, no se atreven a sacar su opinión, o si sacan una opinión es una opinión muy débil (...)”*³⁵⁰

En cuanto a lo económico, el proyecto del ducto si bien no se ha concretado, no se percibe contaminación y con ello no ha dañado directamente la fuente laboral, lo cierto es que sí ha provocado que las comunidades experimenten cambios en su sistema de trabajo, sobre todo en el proceso de defensa del mar. Es decir, desde la negociación con Celco, se ha producido una baja

³⁴⁸ Entrevista a Boris Hualme, 7 de Octubre de 2013.

³⁴⁹ Entrevista a Boris Hualme, 7 de Octubre de 2013.

³⁵⁰ Ibid.

importante de turistas en temporada de verano y en fechas específicas (como Semana Santa) las que generaban gran cantidad de ingresos a quienes vivían del turismo. Esto se debe en parte dice María Antilen, a que los turistas dan por hecho que todo Mehuín como comunidad recibió dinero, así que por ello no les interesa visitar el balneario, buscando otros lugares para disfrutar del mar y sus productos; además se debe a que una cantidad importante de turistas creen que el ducto en Mehuín está instalado y que las playas están ya contaminadas, pasando por un tema de desinformación,

“un montón de gente que no se iba a bañar a la playa porque en el playa colocan “Playa no apta para baño”, la gente pensaba que era porque estaba contaminada, entonces la gente de afuera, el turista, no sé si lee y ve, y pregunta “yo vine para saber si era verdad o no”, y la playa no apta para baño significa que aquí las arenas son muy blandas y si usted se mete una cierta cantidad para adentro se va a ir hundiendo, ese es como el peligro que corre, pero no porque esté el agua contaminada, no porque haya un ducto, porque ducto aquí no hay”³⁵¹.

En el proceso de defensa del mar, cuando se debía evitar la realización de los estudios en Mehuín, los miembros de las comunidades que participaban activamente tuvieron repercusiones importantes en su economía. Fueron meses dedicados a esta lucha diaria, en la caleta, fuera del pueblo, teniendo que volcar toda su atención a la defensa, dejando incluso de trabajar en sus diversas actividades económicas; fue así como tanto la agricultura, el ganado y la pesca se abandonó. Cuando se realiza la negociación este abandono fue aun mayor, ya que las fuerzas debían ser mayores al verse reducida la cantidad de defensores en el 2007.

“(…) el tema de que acá había meses que nos tocaba estar cuidando en verano y en invierno entonces eran meses que quedaba todo... las huertas por ejemplo hubieron cosechas muy malas, porque no se pudo cultivar bien, el tema de los animales también, quedaron abandonados hubieron pérdidas de animales, de gallinas de todo, porque estaban solos; entonces eso en lo económico nos perjudicó mucho”³⁵².

³⁵¹ Entrevista a María Antilen, 16 de Octubre de 2013.

³⁵² Entrevista a Teresa Nahuelpan, 6 de Octubre de 2013.

Los Lafkenche entrevistados consideran que a pesar de las consecuencias que ha afectado a las comunidades durante la defensa, y con mayor razón después de la división social por la negociación, hay un optimismo constante al tener la percepción de que el desarrollo de la cultura Lafkenche -como de las comunidades- no se ha limitado, sino todo lo contrario. Comenta respecto a lo anterior Teresa Nahuepan, *“No sé si limitado, porque acá igual se ha seguido trabajando... eh no sé en qué aspecto, porque nosotros hemos creado instancias nuevas para seguir trabajando, después de la división nosotros hemos tratado de fortalecer el tema cultural acá (...)”*³⁵³. Luego de la negociación hubo comunidades defensoras como Villa Nahuel y Rehue Lafken que optaron por fortalecer aún con mayor determinación su cultura. En el primer caso, se realizan constantemente actividades informativas, de recreación y diálogo, en que se dan a conocer sus perspectivas, siendo instancias de aprendizaje en comunidad. Al igual que la comunidad Rehue Lafken en Mehuín, que fomentó el turismo con un enfoque cultural por medio de la construcción de la ruka, entre otras actividades.

Aunque sí hay comunidades de pescadores, en las cuales la división social es tan persistente que ha sido imposible establecer consensos para hacer proyectos de adelanto, un ejemplo de ello es Mehuín Alto, en donde el quiebre social-familiar no permite hacer actividades:

*“ En mi comunidad estaba o está la posibilidad de trabajar el tema turístico, hace mucho tiempo, desde hace algún tiempo hasta la fecha... no se ha hecho nada, porque está esta división; está la posibilidad de trabajar el tema acuático un poco, acuicultura específicamente en el río Lingue (...), no lo hemos hecho en comunidad, lo hacemos unos poquitos, los que estamos en una línea, siempre por la separación, la separación, y un montón de otros temas más socio-culturales que nosotros estábamos llevando adelante, y no se ha podido realizar de buena forma ”*³⁵⁴.

Por la información presentada en las entrevistas se puede concluir que las limitaciones de las comunidades Lafkenche dependieron -y aún dependen- del grado de quebrantamiento social provocados por las negociaciones con Celco, debido a que las comunidades que han fortalecido su cultura con las diversas actividades realizadas son comunidades organizadas, que establecen acuerdos, y que siguen la línea defensora; mientras que comunidades con alto grado de conflicto

³⁵³ Ibid.

³⁵⁴ Entrevista a Boris Hualme, 7 de Octubre de 2013.

por las causas descritas, no logran concretar proyectos que permitan fortalecer temas sociales y culturales.

IV. Resistencia actual de la Comunidad Mapuche Lafkenche.

Luego de la negociación entre sindicatos de pescadores y mujeres de Mehuín con la empresa de celulosa, quienes se mantienen en esta defensa rápidamente tuvieron que reorganizarse para seguir luchando en contra del ducto en las costas de la Bahía de Maiquillahue. Hombres y mujeres siguen trabajando para que el proyecto no se concrete, pese a que varias personas desistieron, aún son muchos los que están organizados por la defensa del mar, no son sólo personas de Mehuín sino además personas de distintas regiones las que han ofrecido su ayuda sobre todo después de la división del pueblo. Desde el año 2007 hasta la actualidad quienes han tomado control de toda la organización de la defensa del mar es principalmente la comunidad Mapuche Lafkenche, y en menor medida -aunque igualmente importante- habitantes no mapuche de Mehuín; los primeros al comienzo de esta defensa habían mantenido un bajo perfil y hoy son los protagonistas de esta historia todavía en proceso.

Pese a la división del pueblo la empresa no puede quebrantar la defensa del mar, la estrategia de quienes siguen con la postura inicial ha sido resguardar el borde costero, mediante la aplicación de cuerpos legales como el Convenio Internacional N° 169 de la OIT y la Ley N° 20.249, conocida como la Ley Lafkenche; ambas herramientas legales se promulgaron el año 2008 -las cuales aparecen como queriendo apoyar cuando las cosas se presentaban difíciles-, una con pertinencia cultural, en donde se ven reflejados derechos territoriales y socioculturales, el otro un acuerdo internacional que protege los derechos de los pueblos originarios. Estos instrumentos han ayudado, según los Lafkenche y personas que siguen en el movimiento, a frenar el proyecto en la bahía, la empresa no puede cumplir con su objetivo debido al resguardo actual que presenta el territorio Lafkenche. Sin embargo, han existido diversas interpretaciones sobre disposiciones que establece la Ley Lafkenche, que han hecho tramitar la protección del territorio, por lo que en la actualidad las comunidades indígenas por medio de la Asociación de Comunidades Lafkenche se encuentran realizando trámites respecto a la solicitud de espacios costeros marinos, para hacer efectiva la administración de éstos; tramitación que se ha hecho difícil y lenta por lo que implica

la aplicación de esta ley, que resulta beneficiosa para los pueblos originarios y limitante para grandes grupos económicos como Celulosa Arauco y Constitución.

A pesar de que la COREMA aprueba el 24 de Febrero del 2010 el Estudio de Impacto Ambiental realizado por la empresa con ayuda de colaboradores (integrantes de sindicatos de pescadores de Mehuín), los defensores del territorio y el mar siguen en la lucha, en ningún caso este hecho afectó la organización, en parte porque las herramientas legales (Ley Lafkenche y Convenio 169) ya estaban aprobadas, por ende ellos sabían la vía que seguiría su defensa, es decir, principalmente por la vía legal, haciendo uso de las leyes que los favorecen.

a) Ley Lafkenche:

La Ley N° 20.249, más conocida como la Ley Lafkenche, fue promulgada en febrero de 2008³⁵⁵. Se elaboró en conjunto con entidades estatales y dirigentes Lafkenche, es decir, es una ley de participación ciudadana, o hecha desde las bases. Creó la figura jurídica del Espacio Costero Marino de los Pueblos Originarios (ECMPO), con la finalidad de reconocer y preservar el uso ancestral o consuetudinario indígena de dichos lugares, ya sea para fines laborales, económicos, religiosos o recreacionales, por parte de las comunidades indígenas.

Algunas de sus disposiciones más relevantes son:

En el Artículo 2°. Sobre las definiciones para efectos de la ley, señala que se entenderá por “Asociación de Comunidades Indígenas”: a la agrupación de dos o más comunidades indígenas constituidas de conformidad con la ley N° 19.253. Respecto a esto Boris Hualme plantea que al dejar estipulada en esta ley la denominación “Asociación de comunidades indígena” es estar apuntando a una organización más amplia a las que actualmente están, de alguna forma se desea volver a una organización más original del pueblo indígena, el que abarcaba lugares geográficamente más amplios y por tanto gran cantidad de comunidades.

³⁵⁵ Ley N° 20.249. *Crea el Espacio Costero Marino de las Pueblos Originarios. Promulgada el año 2008.* Recuperado de <http://bcn.cl/p11>. Consultado el: 13/11/2013.

“(...) la Ley Lafkenche la 20.249, que tiene que ver con el territorio mapuche, y ahí de alguna manera dejamos instalada una organización más amplia que apunta a lo más original, y ahí se habla de Asociación de Comunidades que nunca antes se había legislado, porque la Ley Lafkenche la hicimos nosotros, con un poco más de pertinencias culturales (...) dejar instalado varias cositas, por ejemplo el pueblo, pueblos originarios, territorios... espacio, no territorio, pero espacios, que en la práctica viene a ser un amplio territorio sin mayores límites comunales, no dice nada, puede abarcar dos o tres comunas, entonces es amplio... en esa ley ya dejamos, mirando eso, estratégicamente dejamos incluida una visión territorial más amplia”³⁵⁶.

Además se explica qué se entenderá por “Espacio Costero Marino de Pueblos Originarios (ECMPO)”, lo que determina un “*espacio marino delimitado, cuya administración es entregada a comunidades indígenas o asociaciones de ellas, cuyos integrantes han ejercido el uso consuetudinario de dicho espacio*”³⁵⁷. Respecto a este punto cabe señalar que la cesión del Espacio costero marino a estos pueblos no significa que les serán entregados estos espacios para su uso exclusivo, sino más bien se le entrega la administración de ellos. Punto que en la actualidad presenta diversas interpretaciones principalmente del gobierno al limitar esta ley por considerar inaceptable el hecho de entregar estos espacios a los pueblos originarios, interpretaciones que esclarecen los propios Lafkenche al enfatizar que estos espacios más que para su uso exclusivo se consideran para la protección y conservación de los recursos naturales que se producen en aquellos lugares, en ningún caso con la intención de desplazar o quitarles terrenos a personas no mapuche que viven en el borde costero. Así lo explica Jaime Nahuelpan:

“la misma Ley Lafkenche el propio gobierno interpretó mal esta ley o la está cortando, (...) esta ley está hecha por peñi de nosotros, [esta ley] significa agua, piedra, tierra, playa y terreno de playa, y el gobierno lo ha llevado, lo ha sometido y llevado a la parte de que tiene que ser medido (...) nosotros estamos pidiendo doce millas y nos están dando cinco millas del mar, para proteger nuestra naturaleza, y estamos pidiendo playa y terreno de playa ¿por qué? Porque en esta parte, sobre todo en esta parte, hay mucho mapuche a la orilla de playa, entonces ¿qué significó

³⁵⁶ Entrevista a Boris Hualme, 7 de Octubre de 2013.

³⁵⁷ BCN. (2008). *Ley N° 20.249. Crea el Espacio Costero Marino de las Pueblos Originarios.*

para la gente no mapuche? con esta ley piensan que los mapuche están pidiendo el borde costero para ellos, claro que lo estamos pidiendo, pero no para hacer desalojar a la gente no mapuche que está viviendo al lado del mar o río, que se vayan de ese espacio no, nosotros queremos cuidar lo que queda, los espacios fiscales, las playas, las rocas, el mar, cosa que tengamos el sustento de vida que tenemos nosotros”³⁵⁸.

Señala Hernán Nahuelpan que el problema de entregar sólo la administración y no entregar la propiedad colectiva de estos espacios, deriva en que se sigue reproduciendo la mercantilización de la naturaleza, en todas sus formas, práctica a raíz del capitalismo y en el actual contexto neoliberal³⁵⁹.

En el Artículo 3°. Respecto al Espacio costero marino de pueblos originarios. Se plantea que su creación tendrá el objetivo de resguardar el uso consuetudinario de aquellos espacios, con la finalidad de mantener ya sea el uso de los recursos naturales y las tradiciones de las comunidades del borde costero. Elementos de la naturaleza que son parte de sus tradiciones culturales Lafkenche, imprescindibles para el desarrollo de las comunidades:

“Los mapuche, específicamente en el territorio Lafkenche, han hecho uso ancestral de recursos que hoy son vistos como alimento o recursos económicos. Sin embargo, esos mismos productos, para los Mapuche-Lafkenche también tienen relación con su parte cultural, religiosa y/o espiritual (...)”³⁶⁰.

El Artículo 6°. En relación al Uso consuetudinario. Establece que el ECMPO debe fundarse siempre en el uso consuetudinario de éste, que han realizado los integrantes de la comunidad o asociación de comunidades. Enfatizando que se entenderá por “uso consuetudinario” a las conductas o prácticas realizadas por “*la generalidad de los integrantes de la asociación de comunidades o comunidad, según corresponda, de manera habitual y que sean reconocidas colectivamente como manifestaciones de su cultura. El uso consuetudinario podrá comprender,*

³⁵⁸ Entrevista a Jaime Nahuelpan, 20 de Octubre de 2013.

³⁵⁹ Hernán Nahuelpan, Recuperado en <http://www.radioplaceres.cl/2013/04/11/hector-nahuelpan-moreno-historiador-mapuche-lafkenche-%E2%80%9Cactualmente-vivimos-una-nueva-fase-de-colonialismo%E2%80%9D/>. Consultado el: 31/10/13.

³⁶⁰ Boris Hualme, Recuperado en <http://movimientoporladefensadelmar.wordpress.com/2012/04/25/boris-hualme-con-su-teoria-de-mapuche-gente-de-la-tierra-el-estado-nos-deja-sin-el-mar-y-sus-recursos/>. Consultado el: 31/10/13.

*entre otros, usos pesqueros, religiosos, recreativos y medicinales*³⁶¹. Uso que por siglos han ejercido las comunidades, y no sólo otorgando uso económico al borde costero, sino vinculándolo con actividades culturales, tradicionales ancestrales que siempre se han desarrollado en estos espacios, como lo han sido por ejemplo las ceremonias mapuche en la playa.

En el Artículo 11. Que contempla el plan de administración. En cual debe comprender los usos y las actividades que serán desarrolladas en él, entre ellos: los usos que se realizarán en el ECMPO, indicando los períodos cuando corresponda; los usuarios que no integren la comunidad o asociación de comunidades asignatarias y cuyas actividades se encuentren contempladas en el plan de administración; en caso de contemplar explotación de recursos hidrobiológicos comprender un plan de manejo; entre otros elementos. En este artículo son contempladas personas ajenas a las comunidades indígenas que trabajan en el espacio costero mencionado, aquí se incluyen tanto a pescadores como personas que ejercen otros tipos de oficios en aquellos espacios.

Esta ley es beneficiosa para las comunidades Lafkenche, aunque también presenta ciertas limitaciones. Según Hernán Nahuelpan, esta ley es parte de una experiencia inédita en nuestro país, ya que fue construida desde abajo, creada por los propios Lafkenche, con la finalidad de hacer frente al “saqueo del borde costero y de los recursos pesqueros”. Establece que la ley posee alcances que va más allá de lo permitido para estos pueblos indígenas, situación que a muchos políticos los tiene un tanto arrepentidos de haber aprobado dicha ley. Esto, porque al ponerse en práctica existen proyectos que se ven limitados y no pueden llevarse cabo porque necesitan una concesión marítima; es el caso del proyecto de la instalación del ducto de Celco, debido a que la ley Lafkenche da prioridad a las solicitudes de las comunidades indígenas que habitan el espacio costero³⁶².

³⁶¹ BCN. (2008). *Ley N° 20.249. Crea el Espacio Costero Marino de las Pueblos Originarios*.

³⁶² Hernán Nahuelpan, Recuperado en <http://www.radioplaceres.cl/2013/04/11/hector-nahuelpan-moreno-historiador-mapuche-lafkenche-%E2%80%9Cactualmente-vivimos-una-nueva-fase-de-colonialismo%E2%80%9D/>. Consultado el: 31/10/13.

b) Convenio Internacional N° 169 de la OIT:

Varios de los artículos de este convenio son útiles en diversos aspectos para los pueblos originarios, aunque su aprobación en nuestro país tardó casi dos décadas³⁶³ en concretarse, siendo uno de los países latinoamericanos que más atrasó la aprobación de este acuerdo internacional.

Algunas de sus disposiciones más relevantes para el caso mapuche Lafkenche y que de alguna forma se refleja la falta en que incurre la empresa de celulosa y hasta el propio Estado con la aprobación del proyecto del ducto en la costa, son las que se refieren a:

El Artículo 2 plantea que, *“los gobiernos deberán asumir la responsabilidad de desarrollar, con la participación de los pueblos interesados, una acción coordinada y sistemática con miras a proteger los derechos de esos pueblos y a garantizar el respeto de su integridad”*. Respecto a ello: que promuevan la plena efectividad de los derechos sociales, económicos y culturales de esos pueblos, respetando su identidad social y cultural, sus costumbres y tradiciones, y sus instituciones.

El Artículo 4 establece que se deben adoptar medidas especiales para salvaguardar a las personas, los bienes, el trabajo, las culturas y el medio ambiente de los pueblos interesados.

Respecto al Artículo 5, se menciona que deben reconocerse y protegerse los valores y prácticas sociales, culturales, religiosos y espirituales propios de dichos pueblos y deberá tomarse debidamente en consideración la índole de los problemas que se les plantean tanto colectiva como individualmente.

Es relevante el Artículo 7 al establecerse que, *“los pueblos interesados deberán tener el derecho de decidir sus propias prioridades en lo que atañe al proceso de desarrollo, en la medida en que éste afecte a sus vidas, creencias, instituciones y bienestar espiritual y a las tierras que ocupan o utilizan de alguna manera, y de controlar, en la medida de lo posible, su propio desarrollo económico, social y cultural”*. Además, dichos pueblos deberán participar en la formulación,

³⁶³ OIT. (2006). *Convenio N° 169, Sobre los Pueblos Indígenas y Tribales en Países Independientes*. Santiago: Oficina Internacional del Trabajo.

aplicación y evaluación de los planes y programas de desarrollo nacional y regional susceptibles de afectarles directamente.

Los gobiernos deberán tomar medidas, en cooperación con los pueblos interesados, para proteger y preservar el medio ambiente de los territorios que habitan.

Artículo 8: *“Al aplicar la legislación nacional a los pueblos interesados deberán tomarse debidamente en consideración sus costumbres o su derecho consuetudinario”*.

Artículo 15: Los derechos de los pueblos interesados a los recursos naturales existentes en sus tierras deberán protegerse especialmente. Estos derechos comprenden el derecho de esos pueblos a participar en la utilización, administración y conservación de dichos recursos.

Cabe señalar que ambas herramientas legales son útiles para los fines que manifiestan las comunidades mapuche Lafkenche, aunque su uso idóneo no parte precisamente por iniciativa del Estado, sino más bien por las demandas de las propias comunidades, es decir, que sea un acuerdo internacional validado en nuestro país o que sea una ley del Estado no significa que sea una garantía para los pueblos originarios o indígenas para la protección de sus territorios y recursos naturales. Eliab Viguerra señala en relación a las leyes que favorecen a los pueblos originarios que *“Haciendo uso del derecho, hay varias herramientas interesantes, pero eso pasa no porque el Estado de forma espontánea hace valer sus derechos sino por la capacidad que tienen en este caso los pueblos originarios en que se cumplan (...)”*. Las comunidades han aprendido que son ellos quienes deben informarse sobre las leyes que se aprueban en Chile para defender lo que es suyo, de otra forma el Estado con todo su aparato legal e interpretación, terminaría por ceder esos territorios a grandes empresas para el desarrollo de sus proyectos de inversión en “pos del progreso”.

Conclusiones

La investigación llevada a cabo se vinculó al desarrollo forestal en la región de Los Ríos y el análisis de la resistencia e impacto en la comunidad mapuche Lafkenche de Mehuín -en el período 1996- 2007-, a consecuencia del proyecto de instalación del ducto de la Celulosa Arauco y Constitución (Celco) en el sector costero. Claramente el movimiento y conflicto social generado en la comunidad de Mehuín, derivó de una serie de determinaciones, por una parte, toma de mayor conciencia étnica del territorio –proceso de re-etnificación que se da con mayor fuerza desde los años noventa en adelante-, y por otro, acciones políticas y económicas que vienen desarrollándose desde el régimen militar de Pinochet, cuando a raíz del cambio ideológico –político, económico- neoliberal se imponen cambios radicales en los diversos sectores de la economía chilena; concibiéndose también estos cambios en el sector forestal. En el transcurso del régimen de Pinochet se realizan diversas políticas que construyen un área forestal fomentada por la expansión de plantaciones exóticas –Pinus y Eucalyptus- y con una tendencia marcada a la producción de estas especies para la exportación. En primera instancia, otorgándoles enormes beneficios como terrenos y bonificaciones (para plantaciones) a determinados grupos económicos –a través del Decreto Ley 701³⁶⁴- y luego a pequeños propietarios para un mayor desarrollo de la industria forestal. En el período de los gobiernos de la concertación³⁶⁵ si bien la práctica forestal es incentivada, existe un poco más de preocupación respecto a la sustitución del bosque nativo y a los suelos degradados, sin embargo, no se crea una política forestal, ni institucionalidad que efectiva y proactivamente detenga o evite el deterioro del medio ambiente. Más bien se funda una institucionalidad que aparentemente favorece los intereses de ciertos grupos económicos.

Los casos de contaminación y destrucción del medio ambiente a lo largo de las décadas estudiadas -por el desarrollo de esta industria- han sido diversos; el desgaste de los suelos por su uso desmedido, causes que han bajado en un 50% a su rendimiento anterior a las plantaciones, desaparición de animales originarios, disminución de plantas medicinales, eliminación y sustitución del bosque nativo, contaminación de las aguas y de los suelos por pesticidas utilizados en la industria, son algunos de los efectos que ha provocado el desarrollo forestal en las regiones productoras, sin descartar las consecuencias sociales que se han generado en la

³⁶⁴ Creado en 1974, durante el Régimen Militar de Augusto Pinochet.

³⁶⁵ Período de 20 años luego del Régimen de Pinochet, desde 1990 a 2010.

compra y venta de terrenos, situación que ha provocado presiones y hostigamientos, entre otros casos. Estas situaciones han hecho que parte de la población rural – mapuche como no mapuche- emigre a la ciudad en búsqueda de mejores trabajos que les permita salir de la pobreza existente en sus comunidades.

La Región de Los Ríos ha presentado una considerable producción de plantaciones forestales. Desde los años setenta ya se había incorporado este tipo de plantaciones, efectuándose una sostenida sustitución del bosque nativo. En términos económicos es positivo –se han concretado elevadas exportaciones-, sin embargo, en términos medioambientales no lo es, debido a que son evidentes los efectos negativos que conlleva la producción de plantaciones forestales en extensas áreas de la región.

En el año 2004 comenzó en la región, el funcionamiento de la planta de Celulosa Arauco y Constitución, Celco, en la comuna de Mariquina, la cual tuvo un proceso de instalación no exento de controversias. En 1996 se da a conocer a la sociedad que se instalaría la planta de celulosa en la comuna, conllevando la construcción de un emisario submarino en la costa, precisamente en la Bahía de Maiquillahue en Mehuín. Frente a esto, la comunidad costera reaccionó en oposición al ducto, por considerar que la empresa más que generar beneficios económicos para la región y comuna, sería un perjuicio para el medio ambiente y la propia comunidad pesquera artesanal. Para enfrentar la aprobación de este ducto en sus costas, la comunidad en su totalidad y espontáneamente decide organizarse, mediante un Comité de Defensa de Mehuín, en el cual se tomarían las decisiones concernientes a la lucha que realizarían en contra el proyecto. Se inicia la primera etapa de este conflicto en 1996 y se cierra al menos temporalmente en 1998 cuando las autoridades deciden reprobar el proyecto en la bahía de Mehuín, al vencerse los plazos para efectuar los Estudios de Impacto Ambiental, primer paso para la elaboración del emisario. Si una de las opciones para descargar los riles de la empresa era Mehuín (una vez instalada en la comuna), la otra, el Río Cruces, previo a un tratamiento terciario que eliminaría casi “por completo” los tóxicos de los riles de la celulosa, alternativa que fue concretada el 2004. Ese mismo año, meses después del inicio de actividades de la planta, se evidencia la muerte masiva de cisnes de cuello negro en el santuario de la naturaleza Carlos Anwandter, hecho que fue atribuido al funcionamiento de la empresa de celulosa, viéndose ésta obligada por las autoridades ambientales regionales, a retirar su ducto de descarga del río. Es así como en el 2006, nuevamente se pretende como opción de descarga las costas de Mehuín. Evidentemente la

sociedad estaba convencida que la empresa había engañado al manifestar en primera instancia que sus riles no contaminarían, es por ello que la férrea oposición al ducto en Mehuín fue mayor y esta vez el conflicto y movimiento social tuvo características más violentas. Al principio de esta segunda fase del conflicto, los pescadores y ciudadanía en general asumieron nuevamente la defensa, la diferencia radicó que en esta etapa, la empresa ofreció dinero a los dirigentes y demás miembros de sindicatos de pescadores y mujeres. Oferta que fue aceptada por éstos, transformándose esta lucha social que integraba a pescadores, sus familias, entidades religiosas, mapuche, etc. a un movimiento dirigido por mapuche Lafkenche casi en su totalidad. Esto tuvo enormes consecuencias sociales, las relaciones que antes eran amenas, estables entre los pobladores de Mehuín, pasan a ser agresivas. Familias, amistades fueron totalmente destruidas con la negociación. Dolores, decepciones, traiciones, que no han podido ser superadas por quienes no recibieron el dinero de la empresa. La confianza, que antes se tenía en la comunidad se desvaneció por completo.

La hipótesis de investigación establece que la industria forestal como parte del sistema neoliberal implementado en el Régimen Militar de Augusto Pinochet, impacta negativamente a las comunidades Lafkenche de la comuna de Mariquina, afectando el desarrollo social, económico y cultural de estas comunidades indígenas, además de deteriorar radicalmente el medio ambiente de la Región de Los Ríos. Para verificar lo anterior, se puede señalar que en el transcurso de la investigación se logró constatar que las limitaciones en el territorio Lafkenche producto de la actividad forestal sí se pueden percibir y son demostrables, aunque todavía no son extendidas a todas las comunidades mencionadas. Debido a que según la información presentada las comunidades más afectadas en su entorno natural, son las comunidades Lafkenche que se sitúan al centro de la comuna de Mariquina, en el Valle de Mariquina, o las comunidades cercanas a ese espacio. Entre ellas se encuentran las comunidades de Puringue Rico, Puringue Pobre, El Lingue, Tringlo, entre otras. Este daño medioambiental (erosión de la tierra, baja de cauce de cursos de agua, disminución de medicina mapuche, desaparición de cierta fauna nativa, entre otros), ha provocado un daño cultural, al intervenir en lugares sagrados o en lugares en que se realizan ceremonias culturales, como las rogativas. Asimismo atentando contra la vegetación nativa, que es medicinal y muy valorada en su cultura. Otra limitación que presentan estas comunidades producto de la cercanía que tienen con las forestales, es la que se presenta producto de las extensas plantaciones -tanto de pino como de eucalipto- cerca de sus terrenos, viéndose “acorralados” por estas especies, las que han limitado su actividad agrícola al presentar la

disminución de las aguas de esteros y vertientes, y por tanto la sequía de los suelos, lo que ha significado una disminución en su producción.

Para determinar si los objetivos propuestos al principio de esta investigación se han cumplido y en qué medida, se procederá a dar respuesta a las interrogantes de la investigación. En relación a la instalación y desarrollo de las empresas forestales en la Región de los Ríos, se demostró que ya en la década de los setenta las plantaciones forestales se fomentaban mediante organismos de Estado que facilitaban de estas especies a la población que deseara producirlas como actividad económica, las que se repartían gratuitamente, sin embargo, la expansión de las empresas forestales en la Región de Los Ríos se desarrolla desde los noventa en adelante, incluso en la actualidad, evolucionando rápidamente gracias a las políticas económicas impuestas desde el régimen militar y fomentadas por los gobiernos democráticos, incentivos que han logrado un sostenible desarrollo de la actividad forestal en la región; transformándose en el año 2011 en la segunda región en que su actividad forestal es la principal actividad productiva exportadora, representado con un 81,2% (luego de la región del Bío Bío con un 89,2%)³⁶⁶. La superficie de la región de Los Ríos en la actualidad presenta aproximadamente un 47,67% de bosque nativo, mientras que las plantaciones forestales alcanzan un 10%, sustituyéndose entre el 1998 y 2006 más de 15.000 hectáreas en la región. Las comunas que presentan mayor producción de plantaciones forestales a nivel regional son: Mariquina y La Unión, representando una producción para el año 2011, de 17,92% y un 18,78%³⁶⁷ respectivamente. Las empresas forestales en la región se relacionan principalmente con los grupos económicos Angelini y Matte con Arauco y CMPC respectivamente, las que tienen sus filiales en distintos puntos de la región.

Respecto a los cambios sociales, culturales y económicos que se generaron en las comunidades indígenas Lafkenche a partir del desarrollo forestal, se ha establecido que estos cambios están asociados a dos instancias principalmente: a la actividad forestal y al proceso de defensa del mar, sobre todo luego de la negociación entre pescadores y Celco; los cambios evidenciados fueron:

En lo social, en el caso de las comunidades ubicadas al centro de la comuna de Mariquina, en algunos casos hubo presión y hostigamiento por parte de empresas forestales hacia comunidades Lafkenche para adquirir tierras para la actividad forestal, en varios casos realizándose corridas de cerco. En las comunidades Lafkenche más cercanas al litoral, durante la lucha se demostró

³⁶⁶ INFOR. (2011). Op, cit.

³⁶⁷ Datos de elaboración propia, según datos del INFOR 2011.

organización general, lo que conllevó a un clima social cohesionado, de amistad y compromiso. Luego de las negociaciones con la empresa, varias de las comunidades del litoral presentaron cambios sociales, en algunos casos radicales, desencadenándose un conflicto constante entre quienes negociaron y quienes no. Se evidencia en esas comunidades la pérdida de confianza y un quiebre irreparable entre familiares y amigos. Dentro de la cultura mapuche, la negociación de algunos Lafkenche con la empresa, se tradujo en traición, lo que tiene una denominación específica en su cultura, pasando a ser yanacunas, palabra que lo condena por el resto de la historia como pueblo, situación que como mapuche significa la renuncia de su identidad como mapuche Lafkenche al querer transar elementos de su cultura, de su cosmovisión, lo que según los propios Lafkenche resulta imperdonable en sus comunidades, generándose una tensión constante entre quienes negociaron con la empresa y entre quienes no.

En lo económico, si bien los cambios no son directos porque la fuente laboral no se ha contaminado con los riles industriales, éstos se producen principalmente durante las luchas que se generaban para evitar la realización de los EIA. En esos períodos, las comunidades Lafkenche debían volcarse a la caleta, playa o Mississippi según la situación, dejando sus hogares y permaneciendo por días o meses resguardando el territorio, lo que trajo como consecuencias dejar de trabajar, abandonar los invernaderos, o pequeñas siembras, así como también los animales; habiendo pérdidas a todo nivel. En las comunidades del centro de la comuna de Mariquina, los cambios económicos se ejercen principalmente en la agricultura, debido a que la actividad forestal se abastece también de cursos de agua de predios cercanos, pertenecientes a comunidades Lafkenche, predios que han evidenciado degradación de suelos o sequía por el excesivo consumo de agua de las especies utilizadas en las plantaciones; lo que en su conjunto limita la agricultura de estas comunidades, al ser su principal fuente económica.

Respecto a los cambios culturales, éstos se perciben cada vez que una forestal ha deseado intervenir o ha intervenido en el territorio Lafkenche, debido a que según dicen los Lafkenche, la sola presencia forestal en tierra mapuche ya es una amenaza a su cultura. Consideran que es amenaza, por cuanto intervienen lugares sagrados, como: cementerios mapuche, espacios de nguillatunes, trawunes, palines, y aunque en la actualidad son varias las ceremonias que no se realizan - al menos no constantemente - en estos espacios, siguen siendo para su cultura espacios sagrados que merecen respeto y no ser alterados. Uno de los cambios más evidentes en lo cultural, se demostró con la negociación con Celco, cuando miembros de la comunidad de

Maiquillahue recibieron dinero, lo que trajo como consecuencia el alejamiento de quienes no transaron con la empresa, se apartaron y dejaron de asistir a rogativas en las cuales habían participado en todo momento, dejando de efectuar una práctica religiosa, espiritual y cultural relevante para su vida como mapuche Lafkenche.

Las comunidades Lafkenche durante la defensa del mar y con mayor razón después de la división social por la negociación con la empresa, consideran que en general el desarrollo de la cultura y de las comunidades no se ha visto limitado. Debido a que varias de éstas, en las cuales no se evidenció división (o surgieron desde esta división), han fomentado con mayor razón su cultura, ejemplo de ello, es la comunidad de Villa Nahuel, lugar donde se realizan constantemente actividades informativas, asimismo de recreación y diálogo, logrando un constante aprendizaje en lo concerniente a luchas sociales, alimentación, cultura, etc. Al igual que la comunidad Rehue Lafken en Mehuín que fomentó el turismo con un enfoque cultural por medio de la construcción de la ruka principalmente. Sin embargo, en otras comunidades que sí fueron divididas socialmente por la negociación, no se han concretado acuerdos que pudiesen favorecerlas en su totalidad, por ende no se realizan actividades al menos no para toda la comunidad, que fomenten su cultura; o no se han efectuado proyectos económicos por la falta de consenso. Se puede establecer que estas limitaciones sociales, culturales, o económicas en sus comunidades, son sectoriales y que dependen del grado de división o quebrantamiento social que exista en la comunidad; ya que se puede evidenciar que donde no existe división social han fomentado su cultura, y donde sí existe, en todo sentido se percibe su limitación como comunidad.

En cuanto a las formas de organización y estrategias que adquirieron las comunidades Lafkenche como movimiento social mapuche frente al desarrollo forestal en la Región de los Ríos; se ha demostrado que estas formas de organización adquiridas precisamente en el transcurso del conflicto contra el ducto de Celco, se basaron principalmente en ser partícipes de instituciones o en la creación de entidades para llevar a cabo su lucha social, entidades como: el Comité de Defensa de Mehuín, posteriormente Comité de Defensa del Mar, y en la actualidad, la Asociación de Comunidades Lafkenche. Mediante las cuales se crearon diversas estrategias, que dependieron no sólo de los conocimientos y coraje de los Lafkenche, sino también de cómo fue actuando la empresa en el transcurso del conflicto. Muchas de estas estrategias fueron reiterándose en la evolución del movimiento, como: la realización de propaganda informativa por medio de afiches, volantes, reuniones, prendas de vestir alusivas a las demandas, lienzos con mensajes

determinados, fueron tácticas que se repitieron en las dos etapas del conflicto. Asimismo, las marchas, protestas, toma de carreteras, toma de instituciones públicas, y la vigilancia tanto en tierra como en mar, para evitar la entrada de personas desconocidas y así impedir cualquier tipo de estudios. Todas éstas fueron estrategias que se realizaron en las dos etapas del conflicto, sin embargo, se agregaron otras en la segunda etapa. Desde el momento en que se concretó la negociación, las comunidades Lafkenche dirigentes pasaron a utilizar más herramientas para combatir a la empresa, -además de las mencionadas- aparentemente ahora mucho más estratégicas, y mejor planeadas, las que definieron a este conflicto como un movimiento social mapuche, aunque con características culturales y medio ambientales. Tiempo después de la negociación se conformó la Asociación de Comunidades Lafkenche, que pretende asemejarse al tipo de organización territorial más amplio que presentaban los mapuche en sus orígenes históricos, una asociación que va más allá de divisiones administrativas. Mediante ésta se aplican las estrategias que hoy impiden el paso por territorio Lafkenche a la empresa, estrategias legales aprobadas el 2008, el Convenio 169 de la OIT³⁶⁸ y la Ley Lafkenche (N° 20.249)³⁶⁹, herramientas que defienden el territorio mapuche por tanto el mar.

Con todo lo antes señalado, se puede concluir que el modelo económico neoliberal, a través de la industria forestal y de otros sectores, proporciona grandes ventajas a los grupos económicos, quienes tienen una percepción positiva de los aportes que realiza -como sector privado- a las necesidades de la sociedad, reduciendo al mínimo la intervención estatal, efectuando más bien el Estado un aporte subsidiario. Todo ello ha configurado un sistema en que pocos grupos sean dueños de casi todos –sino todos- los sectores económicos, e incluso trasciende su poder al sector político; interviniendo de alguna forma tanto en el poder ejecutivo como en el legislativo, siendo favorecidos con decisiones políticas que lo único que hacen es velar por esos intereses y no así por un bienestar y desarrollo social, en este caso en el desarrollo de comunidades mapuche.

El modelo neoliberal ha demostrado ser un sistema desgarrador con las necesidades sociales, ha convertido casi todo sistema, ya sea de salud, educativo, previsión social, en un negocio, muy rentable para algunos, el que puede ser utilizado por quien pueda cancelarlo, mientras que la

³⁶⁸ OIT. (2006). *Convenio N° 169, Sobre los Pueblos Indígenas y Tribales en Países Independientes*. Santiago: Oficina Internacional del Trabajo.

³⁶⁹ BCN. (2008). *Ley N° 20.249. Crea el Espacio Costero Marino de las Pueblos Originarios*. Recuperado de <http://bcn.cl/p11>

mitad de la sociedad chilena debe conformarse con los servicios públicos saturados; no se trata de que el Estado ofrezca más bonos para poder acceder al sistema de salud privado por brindar un ejemplo, se trata de cambiar, renovar y mejorar el sistema público en su totalidad, haciéndolo eficiente y digno para la sociedad. Pese al panorama socio-económico a nivel país, uno de estos grupos económicos (Grupo Arauco) no puede realizar el proyecto en la Bahía de Mehuín, aún con todas sus influencias políticas y económicas; las comunidades Lafkenche han podido evitar hasta la actualidad que el ducto llegue a sus costas; tendrá que seguir transcurriendo el tiempo para saber si el movimiento mapuche ha ganado la guerra a la gran empresa apoyada por el Estado, iniciada hace diecisiete años atrás.

Esta investigación desarrolló un análisis sólo en la comuna de Mariquina, Región de Los Ríos, en relación al impacto social, cultural y económico en las comunidades indígenas consecuencia del desarrollo forestal, además de evidenciar el efecto ambiental que genera esta industria. Es necesario por tanto, que futuras investigaciones desarrollen este tema con alcance regional, en que se establezca la condición actual en que se encuentran las demás comunidades indígenas de la región en los diferentes puntos geográficos de la zona, y su relación con las forestales, con la finalidad de tener un conocimiento más acabado de los efectos de la industria forestal en Los Ríos, así contribuir a la historia social, ambiental e indígena de la región.

Bibliografía

Libros:

- AIFBN. (2011). *Hacia un Nuevo Modelo Forestal. Propuestas para un desarrollo sustentable del bosque nativo y el sector forestal en Chile*. Valdivia: Imprenta América.
- Araya, J. (1999). *Conflicto Mapuche: Algunas razones y derechos en este nuevo enfrentamiento*. Serie de Opinión y Perspectivas N°4. Programa de investigación. Corporación de Promoción y Defensa de los Derechos del Pueblo – CODEPU.
- Aylwin, J. (2004). “Los mapuche o esa parte de la realidad que no queremos ver”. En *El despertar del Pueblo Mapuche. Nuevos conflictos, viejas demandas*. Santiago: LOM.
- Bengoa, J. (2000). *Historia del Pueblo Mapuche. Siglo XIX y XX*. Santiago: Ediciones Sur.
- Calavia, O. et al. (2007). *Neoliberalismo, ONGs y pueblos indígenas en América Latina*. Málaga: Sepha.
- Camus, P. (2006). *Ambiente, bosques y gestión forestal en Chile. 1541-2005*. Santiago: LOM.
- Camus, P., Hajek, E. (1998). *Historia Ambiental de Chile*. Santiago: Andros impresores.
- Chihuilaf, E. (1999). *Recado confidencial al pueblo chileno*. Santiago: LOM.
- FIA del Ministerio de Agricultura. (2001). *Bosque nativo en Chile: situación actual y perspectivas*. Santiago: Fundación para la Innovación Agraria.
- Garcés, M. (2012). *El Despertar de la Sociedad. Los movimientos sociales en América Latina y Chile*. Santiago: LOM.
- Gonzalorena, J. (1998). *El modelo económico chileno: análisis crítico de resultados y perspectivas*. Santiago: Universidad Católica Blas Cañas.
- Haindl, E. (2008). *Chile y su desarrollo económico en el S.XX*. Santiago: Andrés Bello.
- Harvey, D. (2007). *Breve historia del Neoliberalismo*. Madrid: Akal.
- Huneus, C. (2000). *El régimen de Pinochet*. Santiago: Sudamericana.
- Marimán, P. et al. (2006). *Escucha Winka*. Santiago: LOM.
- McAdams, D. McCarthy, J. Zald, M. (1996). *Movimientos Sociales: perspectivas comparadas*. Madrid: Istmo.
- MOP, Gobierno de Chile. (2007). *Infraestructura para la competitividad. Sector Forestal*. Santiago: MOP Dirección de Planeamiento.

- Núñez, R. (2008). *Empresarios y desarrollo: Economía y política en Chile contemporáneo. Colección Historia Social Política y de la Cultura N° 5*. México: Universidad Michoacana de San Nicolás de Hidalgo, Facultad de Historia.
- OIT. (2006). *Convenio N° 169, Sobre los Pueblos Indígenas y Tribales en Países Independientes*. Santiago: Oficina Internacional del Trabajo.
- OIT. (2012). *El Trabajo Decente en la Industria Forestal en Chile*. Santiago: Oficina Internacional del Trabajo.
- OLCA. (1999). *Mehuín, Sustentabilidad y Resistencia, Lecciones de una Comunidad Organizada*. Santiago: Observatorio Latinoamericano de Conflictos Ambientales.
- Pedersen, P. (1992). *Historia de San José de la Mariquina*. Temuco: Universidad de la Frontera.
- Pinto, J. (2009). *La población de La Araucanía en el siglo XX: crecimiento y distribución espacial*. Temuco: Universidad de la Frontera.
- Pinto, J. Órdenes, M. (2012). *Chile, una economía regional en el Siglo XX. La Araucanía, 1900-1960*. Temuco: Ediciones Universidad de la Frontera.
- Sabatini, F. Sepúlveda, C. (1997). *Conflictos Ambientales. Entre la Globalización y la Sociedad Civil*. Santiago: Publicaciones CIPMA.
- Saldivia, S. (2011). *Mariküga: Entre historia y memoria*. Valdivia: Imprenta América.
- Tarrow, Sydney. (1998). *El poder en movimiento. Los movimientos sociales, la acción colectiva y la política*. Madrid: Alianza Editorial.
- Toledo, V. (2005). *Pueblo Mapuche, derechos colectivos y territorio: Desafíos para la sustentabilidad democrática*. Santiago: LOM.

Artículos:

- Agacino, R. (1994). *Acumulación, Distribución y Consensos en Chile*. Santiago: Archivo Chile.
- (1996). *Cinco Ecuaciones “Virtuosas” del Modelo Económico Chileno y Orientaciones para una Nueva Política Económica*. Santiago: Archivo Chile.
- Agacino, R. Ecobar, P. (1997). *Empleo y Pobreza: Un comentario sobre la Experiencia Chilena*. Santiago: Archivo Chile.
- Agacino, R. (2009). *Las transformaciones neoliberales en Chile. Antecedentes de contexto para la discusión sobre los determinantes sociales de la salud*. Santiago: Archivo Chile.

- Aldunate, C. (1996). Capítulo V: Mapuche: gente de la tierra. En J. Hidalgo. et al. (Ed.) *Etnografía: sociedades indígenas contemporáneas y su ideología* (pp. 111-134). Santiago: Andrés Bello.
- Alta, V. et al (Ed.). (1997). *Pueblos indígenas y estado en América Latina*. Quito: Universidad Andina Simón Bolívar.
- CEPAL. (1997). Resumen Económico Trimestral Junio 1997.
- Escobar, P. López, D. (1996). *El sector forestal en Chile: crecimiento y precarización del empleo*. Santiago: Ediciones Tierra María.
- Escobar, P. (). *El mercado del trabajo como mecanismo de exclusión social: el caso de los salarios en Chile*.
- Grebe, M. et al. (1972). Cosmovisión Mapuche. *Cuadernos de la Realidad Nacional*, 14, 46-73.
- Grebe, M. (2000). Cultura Mapuche. En M. Grebe. *Culturas indígenas de Chile. Un estudio Preliminar*. Santiago: Pehuén.
- Informe de Coyuntura Trimestral Cuarto Informe, Periodo Agosto-October 2003. Tacep N°4, Chile, Octubre 2003.
- Informe de Coyuntura Trimestral Sexto Informe, Período Enero-Mayo 2004. Tacep N° 6, Chile, Junio 2004.
- Informe de Coyuntura Trimestral Décimo Informe, Período Junio- Septiembre 2005. Tacep N° 10, Chile, Septiembre 2005.
- Marimán, P. (1996). *Elementos de la historia mapuche*. Santiago: Archivo Chile.
- Muñoz, L. (2002). *La invasión neoliberal en Chile*. Santiago: Archivo Chile.
- ONG Forestales por el Bosque nativo. (2011). *Informe Nacional, Monitoreo Forestal Independiente en Cuencas Hidrográficas Abastecedoras de Agua de la XIV Región de Los Ríos*. Valdivia: ONG Forestales por el Bosque Nativo.
- Samaniego, A. (2003). *Identidad territorio y existencia de la nación mapuche*. Santiago: Archivo Chile.

Revistas:

- AIFBN. (2009). Monitoreo Forestal: El ojo vigilante de la AIFBN. *Revista Bosque Nativo*, (N° 44).
- Borregaard, N. (2004). Empresa y Medio ambiente. *Revista Ambiente y Desarrollo*, 20 (N° 2), 38-42.

- Carrasco, N. (2011). Empresas forestales y comunidades mapuche en Chile: Un análisis en la región de la Araucanía. *Revista Ambiente y Desarrollo*, 25(1), 33-39.
- Guerra, D. et al. (2004). Arqueología de un conflicto: Excavaciones en la memoria visual de la defensa de Mehuín. *Revista Chilena de Antropología Visual*, N° 4, 228-239.
- Meller, P., Bravo, C. (1999). Análisis historiográfico de la literatura económica chilena. *Documentos de Trabajo del CEA N° 57, junio*.
- Montalba, R, Carrasco, N. (2005). ¿Desarrollo sostenible o eco-etnocidio? El proceso de expansión forestal en territorio mapuche-nalche de Chile, *Revista de Estudios sobre Despoblación y Desarrollo Rural*, N° 4, 101-133.
- Raga, F. Sierralta, L. (2010). La discusión medioambiental forestal en la “Maquina del Tiempo”. *Revista Ambiente y Desarrollo*, 24(2), 10-14.
- Saavedra, A. (2000). Notas sobre la población mapuche actual. *Revista Austral de Ciencias Sociales*, N° 4, 5-26.
- Susaeta, E. (1989). La sustentabilidad en el desarrollo forestal chileno. *Revista Ambiente y Desarrollo*, 5 (3), 13-28.
- Susaeta, E., Benedetti, S. (1990). El sector forestal y la conservación ambiental. *Revista Ambiente y Desarrollo*, 6 (2), 33-47.
- Susaeta, E.(2004). La empresa forestal: perspectiva desde los 90. *Revista Ambiente y Desarrollo*, 20 (2), 95-96.
- Törey, S. (2004). Empresa y medio ambiente en Chile: pasos recorridos en las últimas dos décadas. *Revista Ambiente y Desarrollo*, 20 (2), 43-56.

Documentación en Línea:

- AIFBN. (2009). *Diagnóstico del sector forestal en Chile*. Recuperado de http://www.bosquenativo.cl/index.php?option=com_k2&view=item&layout=item&id=13&Itemid=42
- *Resumen Institucionalidad Ambiental y Forestal en Chile*. Recuperado en <http://www.bosquenativo.cl/images/stories/documentos/Resumen%20Institucionalidad%20Ambiental%20y%20Forestal%20en%20Chile.pdf>
- BCN. (1993). *Ley N° 19.253. Sobre Protección, Fomento y Desarrollo de los Indígenas*. Recuperado de <http://bcn.cl/p0x>

- BCN. (1994). *Ley N° 19.300 Sobre Bases Generales del Medio Ambiente*. Recuperado de <http://bcn.cl/msw>
- BCN. (2008). *Ley N° 20.249. Crea el Espacio Costero Marino de las Pueblos Originarios*. Recuperado de <http://bcn.cl/p11>
- Calderón, M. (2008). *La trayectoria del capitalismo neoliberal en Chile*. Recuperado en <http://www.rebellion.org/docs/69960.pdf>
- Caputo, O. (2001). La crisis actual de la economía chilena en los marcos de la globalización de la economía mundial. En CLACSO (Ed.) *El ajuste estructural en América Latina. Costos sociales y alternativas*. Recuperado en <http://bibliotecavirtual.clacso.org.ar/clacso/gt/20101003015813/6cap05.pdf>
- Casals, V. (1999). La política forestal en Chile. Una perspectiva histórica. *Revista Scripta Nova Revista Electrónica de Geografía y Ciencias Sociales* (45). Recuperado en <http://www.ub.edu/geocrit/sn-45-16.htm> ISSN: 1138-9788
- CEPAL. (2003). Autonomía o ciudadanía incompleta: el pueblo mapuche en Chile y Argentina. *CEPAL-SERIE población y desarrollo*, N° 41. Recuperado en <http://www.eclac.org/publicaciones/xml/2/13202/indice.pdf>
- Contreras, C. et al (Ed.). (2007). *Actas del Primer Congreso Internacional de Historia Mapuche*. Recuperado en http://www.mapuche.info/wps_pdf/contreras070701.pdf
- Correa, S. (). Algunos antecedentes históricos del proyecto neoliberal en Chile (1955-1958). Recuperado en <http://historiapolitica.com/datos/biblioteca/scorrea.pdf>
- Ffrench- Davis, R. Chile, entre el neoliberalismo y el crecimiento con equidad. *Nueva Sociedad*, N° 183, 71-90. Recuperado en http://www.nuso.org/upload/articulos/3100_1.pdf
- Fitchratings. (2008). *Industria Forestal Chilena. Enfrentando retos pero aún competitiva*. Rescuperado en: <http://www.fitchratings.cl/Upload/Industria%20Forestal%20Chilena%2011-08.pdf>.
- FLACSO. (1983). Chile 1973-198?. *Revista mexicana de sociología*. Recuperado en <http://cronopio.flacso.cl/fondo/pub/publicos/1983/libro/000035.pdf>
- INE. (2005). *Chile: Ciudades, Pueblos, Aldeas y Caseríos*. Recuperado en http://www.ine.cl/canales/chile_estadistico/demografia_y_vitales/demografia/demografia.php?lang=eng
- INFOR. (2011). *El sector forestal chileno*. Recuperado en http://web.ffm.cl/index.php?option=com_jdownloads&Itemid=5&view=finish&cid=152&catid=

- Mariqueo, R. (2012). *Reseña Histórica Jurídica de la Nación Mapuche*. Recuperado en <http://www.mapuche-nation.org/espanol/html/reino/noticias/art-21.html>
- Moreira, J. Pimentel, J. (2004). *El gran engaño: Impactos asociados a la instalación de la Planta Celulosa Arauco-Constitución, San José de la Mariquina*. Recuperado en http://www.accionporloscisnes.org/documentos/estudios_relacionados/celulosa-salud.pdf
- Navarro, R. et al. (2005). *Contexto económico y social de las plantaciones forestales en Chile*. Chile, OLCA. Recuperado en <http://www.olca.cl/oqa/informes/librolumaco.pdf>
- Rodríguez, M. (2012). *Ensayo: Tierras, Poder y Resistencia mapuche. Una interpretación marxista de la resistencia mapuche*. Recuperado en <http://alaizquierdadelarazon.files.wordpress.com/2012/07/tierras-poder-y-resistencia-contribuciones-para-una-interpretacion-marxista-de-la-resistencia-mapuche.pdf>
- Van Dam, C. (). *Empresas forestales y comunidades rurales en el centro sur de Chile: Externalidades sociales de un modelo “exitoso”*. Recuperado en <http://www.cepes.org.pe/debate/debate40-41/10-Chris%20Van%20Dam.pdf>

Tesis:

- Alvarez, M. (2012). *Organizaciones sociales en el Chile Post dictadura. Una aproximación desde el Movimiento Ciudadano Acción por los Cisnes de Valdivia. 2004-2010*. Seminario de Título para optar al título de profesor de Historia y Ciencias Sociales, Universidad Austral de Chile, Valdivia, Chile.
- Mella, M. (2001). *Movimiento Mapuche en Chile 1977-2000. Un estudio por medio de la prensa escrita*. Tesis para optar al título de antropóloga y al grado de licenciada en Antropología Social, Universidad Academia de Humanismo Cristiano, Chile.
- Núñez, D. (2006). *Antecedentes para la Construcción de la Historia del Territorio Mapuche-L`afken`che en el Norte de la Provincia de Valdivia*. Tesis para optar el título de Antropólogo y al grado de Licenciado en Antropología, Universidad Austral de Chile, Valdivia, Chile.
- Pino, J. (2005). *Aprendizajes y Olvidos de una Construcción Política y Patrimonial de la Naturaleza: Memoria Colectiva del Conflicto por la Bahía de Maiquillahue en las Nuevas Generaciones de la Comunidad de Mehuín*. Tesis para optar al título de Antropóloga y al grado de Licenciada en Antropología, Universidad Austral de Chile, Valdivia, Chile.

Fondos Documentales y Archivos:

- CORMA. Memorias CORMA, Períodos 2005-2006, 2007-2008, 2009-2010.
- El Diario Austral*, Valdivia, Chile, años: 1996, 1997, 1998, 2006 y 2007.
- INFOR. Memoria INFOR, Período 2006-2010.

Fuentes Orales:

Entrevistas a:

- Berta Nahuelpan, Miembro comunidad de Villa Nahuel. 6 de Octubre de 2013.
- Boris Hualme, Werkén de Asociación de Comunidades Lafkenche, Miembro comunidad de Mehuín Alto. 7 de Octubre de 2013.
- Eliab Viguera, Miembro de Comité de Defensa del Mar, Asociación Indígena Weichafe Lafken Mapu, entre otras. 17 de Octubre de 2013.
- Jaime Nahuelpan, Miembro Comunidad Rehue Lafken, Mehuín. 20 de Octubre de 2013.
- Lucía Ortega, Miembro Sindicato de Mujeres Recolectoras de Orilla, Mehuín. 20 de Octubre de 2013.
- María Antilen, Miembro Comunidad Rehue Lafken, Mehuín. 16 de Octubre de 2013.
- Nancy Poblete, Miembro Asociación de Comunidades Lafkenche, Agrupación de Mujeres Emprendedoras, entre otras. 17 de Octubre de 2013.
- Sergio Matias, Dirigente Comunidad de Pescadores Indígenas, Caleta Mehuín. 2 de Octubre de 2013.
- Teresa Nahuelpan, Miembro comunidad de Villa Nahuel. 6 de Octubre de 2013.

Anexo

MODELO ENTREVISTA A MIEMBROS COMUNIDAD MAPUCHE LAFKENCHE.

I. Datos Entrevistado:

Nombre:
Comunidad:
Agrupación Social:
Fecha:

II. Preguntas:

- 1.- ¿Qué elementos constituyen o son característicos en su identidad como Mapuche Lafkenche?
- 2.- En su identidad y cosmovisión ¿Qué significa la naturaleza y específicamente el mar?
- 3.- ¿Qué es sagrado y por lo tanto intransable para un Lafkenche?
- 4.- En su vida en comunidad ¿Cómo se organizan?
- 5.- ¿Cómo se desarrolla la economía de su comunidad? ¿En qué se basa principalmente?
- 6.- ¿Cuál fue la impresión que les generó la instalación del CELCO en la Comuna de Mariquina y el proyecto del ducto en Mehuín?
- 7.- ¿Cómo se organizó la comunidad para hacer frente al proyecto del ducto?
- 8.- ¿Cómo fueron variando las formas de resistencia de la comunidad en estos 17 años de lucha? Estrategias.
- 9.- ¿Se consideran un movimiento medio ambiental? ¿Por qué?
- 10.- ¿Qué evaluación hacen ustedes de su resistencia al ducto de CELCO y cómo la proyectan?
- 11.- ¿Cuál es el impacto que generó el proyecto del ducto en su comunidad a nivel cultural, social y económico?
- 12.- ¿Se ha visto limitado su desarrollo como comunidad por el proyecto del ducto? ¿Por qué?
- 13.- ¿Cuáles son los cambios naturales y medio ambientales que han percibido en su comunidad por el avance de las forestales?
- 14.- ¿Cuál es la relación que se ha establecido entre Mapuche Lafkenche y las forestales?
- 15.- ¿Cuál es la percepción que tiene sobre el progreso de la región (Los Ríos) y el país en desmedro del medio ambiente?

MODELO ENTREVISTA A POBLADORES DE LA COMUNIDAD DE MEHUÍN.

I. Datos Entrevistado:

Nombre:
Agrupación Social:
Fecha:

II. Preguntas:

- 1.- ¿Cuáles fueron los motivos que presentó Arauco para entrar y ser estudiados en la comunidad de Mehuín?
- 2.- ¿Cómo se dieron cuenta del engaño de Arauco?
- 3.- ¿Cuál fue la respuesta del alcalde frente a este conflicto?
- 4.- ¿Cuál fue la reacción de los pescadores y de la población de Mehuín cuando se enteran de las intenciones de la Arauco?
- 5.- ¿Cómo se organizaron como comunidad? ¿Cuáles fueron las formas de resistencia?
- 6.- ¿Qué rol específico tuvieron las mujeres en el conflicto contra Celco?
- 7.- ¿Cuál fue el actuar y función de las comunidades Mapuche Lafkenche en este proceso?
- 8.- ¿Cómo motivó la lucha frente a Celco la visita del Greenpeace en las costas de Mehuín?
- 9.- ¿Qué sucede en la costa de Mehuín el 12 de Enero de 1998? ¿Cuál fue su experiencia?
- 10.- En relación al segundo episodio más violento en el mar, en Agosto del 2006, ¿Qué motivos llevan a un enfrentamiento entre la Armada y pescadores?
- 11.- ¿Cómo se enfrentan la armada y pescadores?
- 12.- ¿Por qué se decide negociar o no con Celco?
- 13.- ¿Qué efectos sociales conllevó la negociación entre sindicatos y Celco?
- 14.- ¿Cuál es la realidad actual de la defensa del mar?
- 15.- ¿Quiénes siguen en la lucha?
- 16.- ¿Cuáles son las estrategias que se utilizan en esta actual defensa del mar?

FICHAS TÉCNICAS DE LOS ENTREVISTADOS

FICHA TÉCNICA N° 1

- 1. Nombre del entrevistado:** Sergio Matias.
- 2. Comunidad en que vive:** Mehuín.
- 3. Agrupación Social a la que pertenece:** Comunidad de Pescadores Indígenas Caleta Mehuín.
- 4. Fecha realización entrevista:** 2 de Octubre de 2013.
- 5. Tipo de testimonio:** Comunero Mapuche Lafkenche.
- 6. Oficio:** Pescador Artesanal y Buzo.

FICHA TÉCNICA N° 2

- 1. Nombre de la entrevistada:** Berta Nahuelpan Hualme.
- 2. Comunidad en que vive:** Villa Nahuel.
- 3. Agrupación Social a la que pertenece:** Comunidad Villa Nahuel.
- 4. Fecha realización entrevista:** 6 de Octubre de 2013.
- 5. Tipo de testimonio:** Comunera Mapuche Lafkenche.
- 6. Oficio:** Cocinera en Cocineria Lafkenche.

FICHA TÉCNICA N° 3

- 1. Nombre de la entrevistada:** Teresa Nahuelpan.
- 2. Comunidad en que vive:** Villa Nahuel.
- 3. Agrupación Social a la que pertenece:** No.
- 4. Fecha realización entrevista:** 6 de Octubre de 2013.
- 5. Tipo de testimonio:** Comunera Mapuche Lafkenche.
- 6. Oficio:** No determinado.

FICHA TÉCNICA N° 4

- 1. Nombre del entrevistado:** Boris Hualme Millanao.
- 2. Comunidad en que vive:** Mehuín Alto.
- 3. Agrupación Social a la que pertenece:** Werken de Asociación de Comunidades Lafkenche.
- 4. Fecha realización entrevista:** 7 de Octubre de 2013.
- 5. Tipo de testimonio:** Comunero Mapuche Lafkenche.
- 6. Oficio:** Pescador Artesanal y Buzo.

FICHA TÉCNICA N° 5

- 1. Nombre de la entrevistada:** María Jimena Antilen Peña.
- 2. Comunidad en que vive:** Mehuín.
- 3. Agrupación Social a la que pertenece:** Comunidad Mapuche Lafkenche Rehue Lafken.
- 4. Fecha realización entrevista:** 16 de Octubre de 2013.
- 5. Tipo de testimonio:** Comunera Mapuche Lafkenche.
- 6. Oficio:** Vendedora; miembro camping Rehue Lafken.

FICHA TÉCNICA N° 6

- 1. Nombre del entrevistado:** Jaime Nahuelpan Martin.
- 2. Comunidad en que vive:** Mehuín.
- 3. Agrupación Social a la que pertenece:** Comunidad Mapuche Lafkenche Rehue Lafken.
- 4. Fecha realización entrevista:** 20 de Octubre de 2013.
- 5. Tipo de testimonio:** Comunero Mapuche Lafkenche.
- 6. Oficio:** Maestro de carpintería; miembro camping Rehue Lafken.

FICHA TÉCNICA N° 7

- 1. Nombre del entrevistado:** Eliab Viguera.
- 2. Comunidad en que vive:** Mehuín.
- 3. Agrupación Social a la que pertenece:** Comité de Defensa del Mar; Asociación Indígena Weichaf Lafken Mapu; Asociación de Comunidades Lafkenche.
- 4. Fecha realización entrevista:** 17 de Octubre de 2013.
- 5. Tipo de testimonio:** Poblador.
- 6. Oficio:** No determinado.

FICHA TÉCNICA N° 8

- 1. Nombre de la entrevistada:** Nancy Poblete Delgado.
- 2. Comunidad en que vive:** Mehuín.
- 3. Agrupación Social a la que pertenece:** Asociación de Comunidades Lafkenche; Agrupación de Mujeres Emprendedoras; Consejo de Salud Comunal; Comité de Agua Potable; Cultura Regional y Comunal; entre otras.
- 4. Fecha realización entrevista:** 17 de Octubre de 2013.
- 5. Tipo de testimonio:** Pobladora.
- 6. Oficio:** Miembro Comité Agua Potable.

FICHA TÉCNICA N° 9

- 1. Nombre de la entrevistada:** Lucía Ortega Oliva.
- 2. Comunidad en que vive:** Mehuín.
- 3. Agrupación Social a la que pertenece:** Sindicato de Mujeres Recolectoras de Orilla.
- 4. Fecha realización entrevista:** 20 de Octubre de 2013.
- 5. Tipo de testimonio:** Pobladora.
- 6. Oficio:** Cuidadora de cabañas.